

Haier

COMPACT COFFEE MACHINE SERIES 5



User manual (GB)	P2
Manuel d'utilisation (FR)	P32
Benutzerhandbuch (DE)	P62
Manuale per l'utente (IT)	P92
Manual de instruções (PT)	P122
Manual de usuario (ES)	P152
Návod k použití (CZ)	P182
Používateľská príručka (SK)	P212

<https://go.he.services/haier-um>

1. INSTRUCTIONS FOR SAFE USE

This appliance is intended for domestic and indoor use only as described in this user guide.

Please ensure that this guide is fully understood before operating the appliance.

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and people with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 years and supervised. Keep the appliance and its cord out of reach of children less than 8 years.

Do not place the appliance against the wall or other appliances. Keep a free space of at least 10cm on the back and sides for the appliance. Do not place anything on top of the appliance while in use. Do not operate inside enclosed cabinet.

Do not plug in the appliance or operate it with wet hands.

Never immerse the appliance, cord, plug or main unit in water or other liquid.

Always unplug the appliance from the socket by pulling the plug instead of the cord.

Keep away at safe distance from stoves, ovens, or open flames.

Avoid placement on wet, unstable, or high-temperature surfaces.

Do not leave the appliance unattended while in use.

Do not place the power cord over sharp edges or near hot surfaces.

Allow the appliance to cool down before cleaning, any maintenance, adding accessories and avoid water immersion for the main appliance.

Only use the appliance in accordance with the power specification on the rating plate.

Do not microwave detachable parts.

Use only attachments, consumables or spares recommended/supplied by Haier.

Do not disassemble or modify internal components.

Unplug from the socket after use and before cleaning the appliance or any maintenance task.

If the power cord or any other components are damaged stop using the appliance immediately.

To avoid a safety hazard, an authorised Haier service engineer must replace the power cord.

WARNINGS

Discard all packaging immediately after unboxing to eliminate suffocation risk for children.

Remove any internal paper packaging to avoid fire hazard.

Uncoil the power cord before any operation.

Use on worktop only. Do not place the appliance near the edge of a worktop.

Risk of fire! Never touch coffee, steam outlets during operation/cleaning.

Moving parts pose crushing hazards, keep hands clear from coffee bean compartment and brew unit.

Hot surfaces! Handle brew unit only via designated handles when cooled.

Avoid steam/hot water during automatic cycles.

Secure small parts during maintenance to prevent loss.

CAUTIONS

Before to storage for long time use program Pipeline emptying.

To avoid water leakage, do not exceed “MAX” in water tank.

Never add water to coffee bean/ground compartments.

Clean the water tank daily.

Use only room-temperature water.

Empty grounds/wastewater and clean daily.

Clean exterior parts with damp cloth (no abrasives).

Never force-open compartments during operation.

Avoid raw/caramelized/sugary beans to protect grinders using regular toasted beans.

Don't turn off the appliance during self-cleaning/brewing; Adjust spout height in accordance with the cup to prevent splashes.

DANGER

Misuse of the appliance can cause injury!

SHUT DOWN PROPERLY

Press [Power] - Wait for auto-rinse - Screen off - Unplug.

Haier SERVICE

To ensure the continued safe and efficient operation of this appliance we recommend that any servicing or repairs are only carried out by an authorised Haier service engineer.

OPERATIONAL STATES

State	Description	Load Status
Off	Only relay circuit active; all other components powered down.	Inactive
Standby	Dim key lights; touch any key to activate.	Inactive
On	Full lights; executes puck ejection and brew-unit rinse.	Prep-ready
Active	Function-specific lights; brewing in progress.	Operational

The Environment

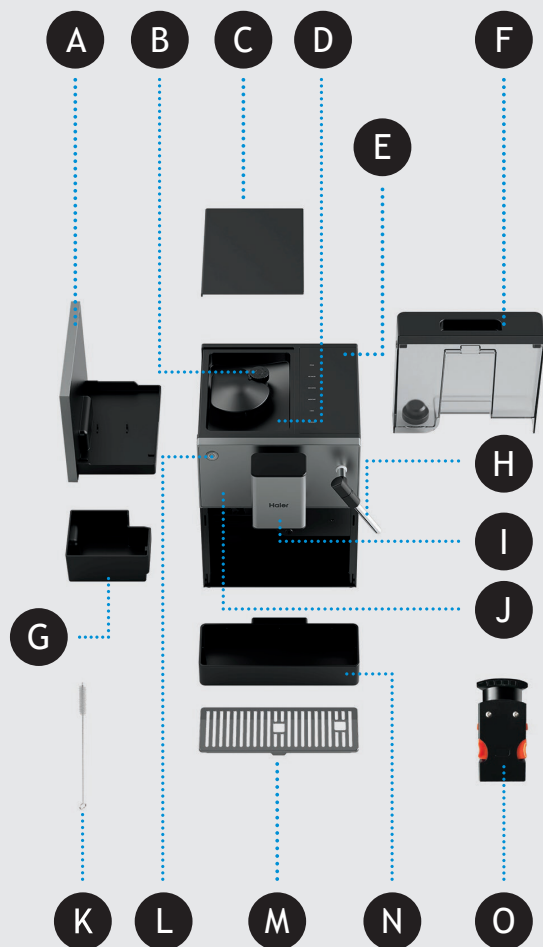


The symbol on this appliance indicates that this appliance may not be treated as household waste. Instead it must be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. Disposal must be carried out in accordance with local environmental regulations for waste disposal. For more detailed information about treatment, recovery and recycling of this appliance, please contact your local city office, your household and waste disposal service or the shop where you purchased the appliance.



This appliance complies with the European Directives 2014/35/EU, 2014/30/EU and 2011/65/EU.

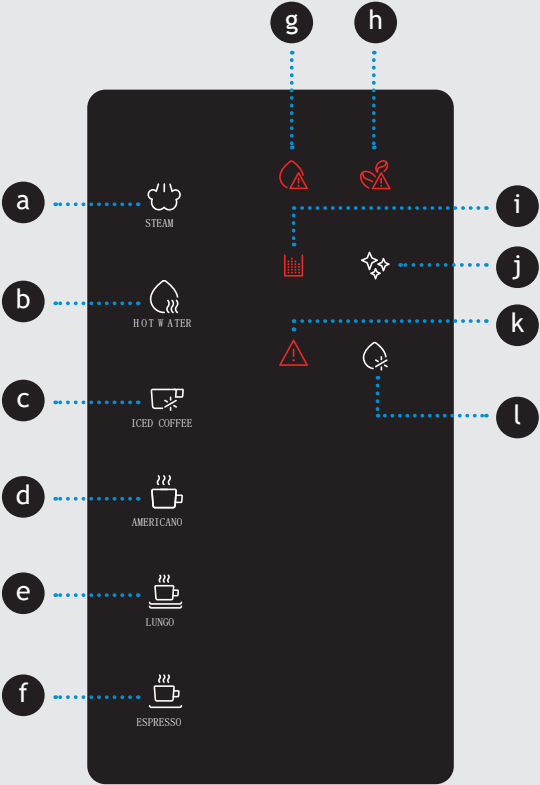
CANDY HOOVER GROUP SRL
via Privata Eden Fumagalli snc
20861 Brugherio (MB) - ITALY



2.YOUR FULLY AUTOMATIC ESPRESSO MACHINE

OPERATIONAL STATES

- | | |
|--------------------------------|------------------------|
| A. Dregs Drawer Tray | I. Coffee Spout |
| B. Grind Adjustment Dial | J. Front Panel |
| C. Coffee Bean Container Cover | K. Cleaning Brush |
| D. Coffee Bean Container | L. Power On/Off Button |
| E. Control Panel | M. Cup Tray |
| F. Water Tank | N. Drip Tray |
| G. Coffee Ground Container | O. Brewing Unit |
| H. Steam Wand Assembly | |



3.CONTROL PANEL

Icon		Introduction	Icon		Introduction
a	 STEAM	Steam Icon	g		Fill Water Icon
b	 HOT WATER	Hot Water Icon	h		Coffee Beans Empty Icon
c	 ICED COFFEE	Iced Coffee Icon	i		Coffee Ground Container Full Icon
d	 AMERICANO	Americano Icon	j		Descalc Icon
e	 LUNGO	Lungo Icon	k		Warning Icon
f	 ESPRESSO	Espresso Icon	l		System Cooldown Icon

SETUP



Pic. 1



Pic. 2



Pic. 3



Pic. 4



Pic. 5



Pic. 6

POWER ON



Pic. 7



Pic. 8



Pic. 9

POWER OFF



Pic. 10



Pic. 11



Pic. 12

4. OPERATING INSTRUCTIONS

1. FIRST-TIME SETUP

- Insert the drip tray in the indicated direction and ensure it is properly seated. (Pic 1)
- Fill the tank with water without exceeding the "MAX" level, then align with the slot and push into place on the machine. (Pic 2-3)
- Pour an appropriate amount of coffee beans into the bean container. (Pic 4-6)
- Unwind the power cord and insert the plug into the socket.

2. POWERING ON THE MACHINE

- Press the Power On/Off "  " button to turn on the device. (Pic 7)
- After startup, the machine performs automatic cleaning with water flowing from the coffee outlet. (Pic 8)

3. POWERING OFF THE MACHINE

- Press the Power On/Off "  " button to deactivate the device. (Pic 10)
- After receiving the shutdown command, the machine performs automatic cleaning with water flowing from the coffee outlet. (Pic 11)

NOTE:

The device features an auto-shutdown function that activates after a predefined duration depending on the selected mode.

GRIND ADJUSTMENT



Pic.13



Pic.14



Pic.15

4. GRIND ADJUSTMENT

Rotate the grind adjustment dial within the bean container to modify coffee coarseness. The "•" marker indicates current grind level (Pic 13). Adjustments must be made during grinding operation.

ROTATIONAL DIRECTION: " + " for coarser, " - " for finer. (Pic 14-15)

NOTE:

Grind adjustment shall be performed exclusively during grinding operation. Rotate the adjustment dial incrementally after confirming torque stabilization.

After calibrating the grind size, brew ≥ 3 consecutive cups to evaluate the adjusted flavor profile. If palate evaluation remains unsatisfactory, repeat the calibration procedure.

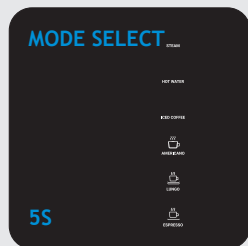
MODE SELECTION



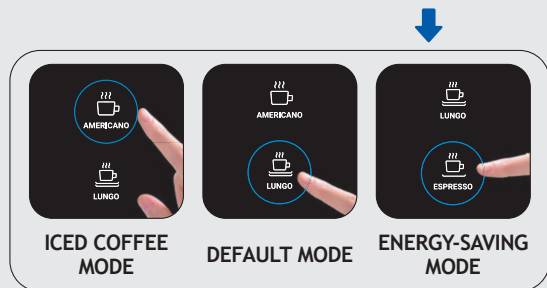
Pic.16



Pic.17



Pic.18



Pic.19

5. MODE SELECTION

- While powered on (Pic 16) , press and hold the Power On/Off "  " button for 5 seconds to enter mode adjustment (Pic 17-18).
- Press the Americano "  " icon to activate Iced Coffee Mode.
- Press the Lungo "  " icon to activate Default Mode.
Press the Espresso "  " icon to activate Energy-saving Mode. (Pic 19)

NOTE:

- After entering the mode selection, pressing the selected mode will not sound.
- To maintain the current settings, press the Power On/Off "  " button or wait 5 seconds to return to the power-on state.
- In the power-on state, if there is no operation for 1 minute, the device will enter standby mode with all key lights half-lit.
- Energy Saving Mode helps to save more energy.
- Press the Power On/Off "  " button to return to the power-on state.

Feature	Cold-Brew Mode	Default Mode	Energy-Saving Mode
Auto Shutdown Time	30 min	20 min	10 min
Auto Standby Time	1 min	1 min	1 min
Espresso	Flashing	Flashing	Steady light
Lungo	Flashing	Steady light	Flashing
Americano	Steady light	Flashing	Flashing
Startup Cleaning	Cold water	Machine Temperature >50°C: No clean Machine Temperature ≤50°C: Hot water	Machine Temperature >50°C: No clean Machine Temperature ≤50°C: Hot water
Shutdown Cleaning	Hot water	Cold water	Cold water
Coffee Outlet Light	On (beverage) Off (descale)	On (beverage) Off (descale)	Always off
Steam Wand Light	On (hot water/steam) Off (descale)	On (hot water/steam) Off (descale)	On (steam only)

NOTE:

The Pre-infusion process involves moistening coffee grounds in the brewing unit with a small amount of water before full extraction. This causes coffee to expand, reduces the Channeling Effect, and achieves balanced extraction, thereby enhancing the extraction rate and optimizing coffee flavor and crema quality.

ADJUST VOLUME



Pic.20



Pic.21



Pic.22



Pic.23



Pic.24

6. ADJUST VOLUME

This coffee machine can memorize the required volume of [Espresso], [Lungo], [Americano], and [Hot Water].

- a. When selecting the Espresso "☕" icon, Lungo "☕" icon, Americano "☕" icon (Pic 20), or Hot Water "☕" icon, when coffee/hot water starts flowing (Pic 21), long press the selected coffee menu icon (Pic 22) to adjust the beverage volume.
- b. When the beverage volume reaches the required volume (pic 23), releasing the icon will stop production; at this point, the machine will emit a prompt tone, indicating that this volume has been memorized (Pic 24).

ADJUSTED VOLUME REFERENCE TABLE

Beverage	Default Coffee Quantity	Programmable Quantity	Default Water Quantity	Programmable Water Quantity
Espresso	30±10mL	20-80mL	N.A.	N.A.
Lungo	60±10mL	50-250mL	N.A.	N.A.
Americano	60±10mL	20-80mL	90±20mL	30-170mL
Iced Coffee	120±20mL	N.A.	N.A.	N.A.
Hot Water	N.A.	N.A.	150±20mL	25-250mL

SOUND PROMPT TOGGLE



Pic.25

INTERNAL CLEANING



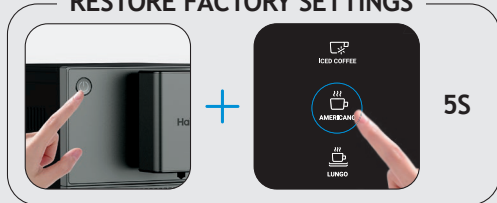
Pic.26

SYSTEM COOLDOWN



Pic.27

RESTORE FACTORY SETTINGS



Pic.28

7. SOUND PROMPT TOGGLE (Pic 25)

- Press and hold the Power On/Off "⏻" button + Steam "☁️" icon for 5 seconds.
- A long beep indicates that audible feedback is disabled.
- All subsequent operations will produce no sound.
- Repeat this operation to enable machine sounds, confirmed by a short beep.

8. INTERNAL CLEANING (Pic 26)

- Long press the Power On/Off "⏻" button + Hot Water "💧" icon for 5 seconds.
- The icon flashes, initiating the brewing chamber cleaning.
- Hot water flows only from the coffee spout.
- Upon completion, the machine returns to standby mode.

9. SYSTEM COOLDOWN (Pic 27)

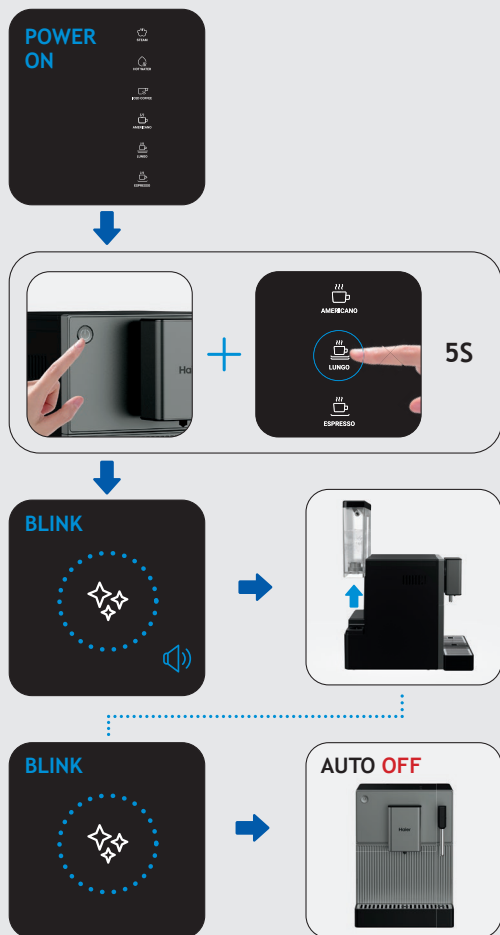
- Long press the Power On/Off "⏻" button + Iced Coffee "🧊" icon for 5 seconds.
- When the Cooling Light icon flashes slowly, the system uses 120ml water to cool the brewing chamber and boiler.
- Upon completion, the machine returns to standby mode.

10. RESTORE FACTORY SETTINGS (Pic 28)

- Long press the Power On/Off "⏻" button + Americano "☕" icon for 5 seconds.
- The buzzer emits a long beep sound, and factory default settings are restored.

PIPELINE EMPTYING

Pic.29



11. PIPELINE EMPTYING ✨

It is recommended to use the pipe emptying function when the machine is idle for extended periods, during storage/transportation, to avoid freezing environments, or before sending for repair.

- While powered on, simultaneously press the Power On/Off "⏻" button and Lungo "☕" icon for 5 seconds.
- The Descale "✨" indicator will then blink rapidly.
- After the machine beeps, lift the water tank. The Descale "✨" indicator continues blinking, indicating the drain process is active. Residual water will be discharged through the steam pipe.
- The device will automatically power off upon completion of the drain function.

NOTE:

To exit the drain function, press the Power On/Off "⏻" button to terminate the process.



Pic.30



Pic.31



Pic.32



Pic.33



Pic.34



Pic.35



Pic.36

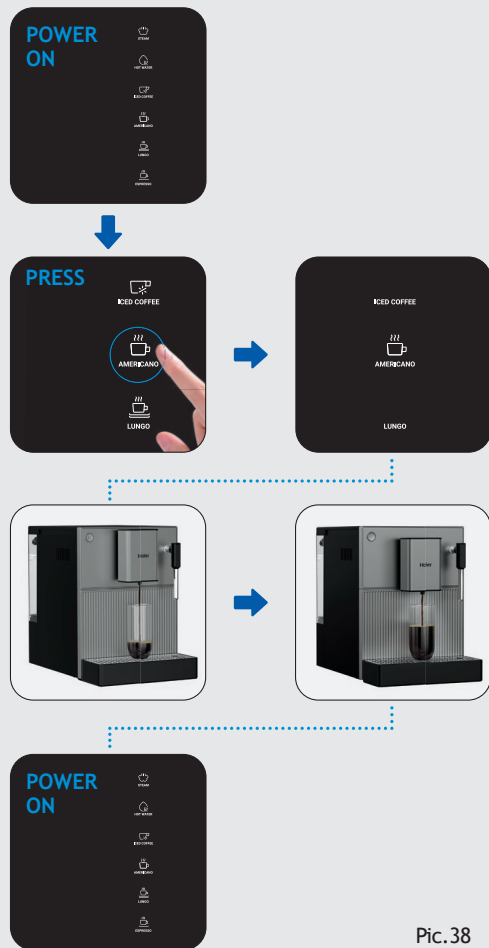


TERMINATE THE AUTO CLEAN PROCESS

Pic.37

12. COFFEE/BEVERAGE PREPARATION

- Verify product cleanliness and ensure all accessories/drip trays are properly installed.
- Confirm sufficient water level in the tank (Pic 31-32). For coffee preparation, ensure the bean container contains adequate coffee beans free from clumping or odors (Pic 33-34).
- Press the Power On/Off "  " button to activate the machine (Pic 35). The system initiates an automatic rinsing cycle (Pic 36). Press the Power On/Off "  " button / Hot Water "  " icon / Iced Coffee "  " icon to terminate the process (Pic 37).
- Place a heat-resistant container (cup) of appropriate capacity in position. Adjust the coffee outlet height to minimize splashing.



Pic. 38

13. ESPRESSO , LUNGO , AMERICANO , ICED COFFEE

- To prepare [Espresso] [Lungo] [Americano] [Iced Coffee], press the corresponding icon.
- The indicator lights during operation.
- Upon completion of extraction cycle, dispense beverage immediately. (Pic 38)

NOTE:

Press the icon again to abort.

MILK FROTHING



Pic.39

14. MILK FROTHING

- Activate steam mode by pressing the Steam "☁" icon, triggering the steam indicator light illumination and initiating residual water drainage.
- Rotate the steam wand when the indicator flashes, positioning its tip 5cm below the milk surface in a prepared container.
- Restart steam flow by repressing the Steam "☁" icon, releasing continuous steam while the auxiliary air intake tube (if installed) enables automatic air intake during frothing.
- Once the desired volume of milk foam is achieved, press the icon again to abort. Or the steam will automatically stop after running for 90 seconds
- Clean the nozzle cover and metal tube with a damp cloth.
- Pour the frothed hot milk into the coffee and enjoy your beverage.

NOTE:

- Maintain clear air intake orifice on the auxiliary tube to prevent operational failure.
- Since steam temperature exceeds espresso extraction temperature, brew coffee first before frothing milk. Press the icon again to abort.
- Milk foam cools and dissipates quickly. Pour immediately after frothing for optimal latte art or beverage texture.
- Residual milk in the steam tube may cause clogging. Purge residue using the Hot Water "☁" or Steam "☁" icon function post-operation.



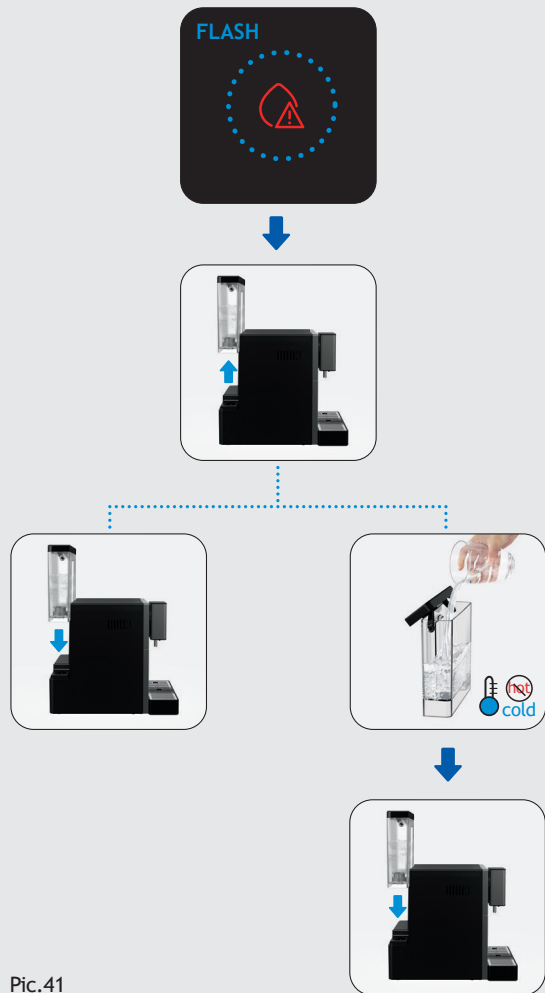
Pic.40

15. HOT WATER

- Place a cup under the steam tube.
- Press the Hot Water "  " icon - the illuminated icon indicates hot water preparation is in progress.
Long-press the Hot Water "  " icon to set the desired water volume. The machine automatically memorizes this setting for the current operation.
- After hot water preparation is completed, it is ready to use.

NOTE:

Press the icon again to abort.



Pic.41

5. INDICATORS AND ALARMS

1. FILL WATER

When the Fill Water "  " indicator flashes, it signifies either insufficient water volume in the tank, incorrect installation, or improper positioning of the tank.

- Firmly grip the handle on the tank cover, then lift or reposition the tank following the direction indicated by the arrow.
- Rinse the water tank with clean water, then fill it to the "MAX" calibration line. Align and secure the tank onto the machine using the positioning slots, ensuring proper installation.

NOTE:

- Do not add warm or hot water to the tank to avoid structural damage.
- It is advisable to use purified water or properly maintained dispenser-filtered water.



Pic.42

2. COFFEE BEANS EMPTY

When the Coffee Beans Empty "  " indicator flashes, add coffee beans to the bean container.

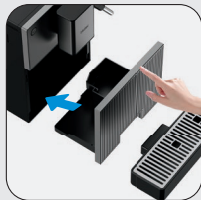
- Open the bean container cover.
- Pour coffee beans into the container.
- Close the bean container cover.

NOTE:

- Do not add raw coffee beans, caramel coffee, sugar-coated coffee beans, or ground coffee to the container, as this may damage the grinder and disable the machine.
- The Coffee Beans Empty "  " prompt will not clear immediately after adding beans; it requires executing one coffee brewing cycle to reset.

NEED TO BE EMPTIED

LIGHT UP



INSTALLED IMPROPERLY

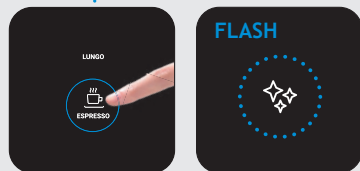
FLASH



3. COFFEE GROUNDS CONTAINER FULL

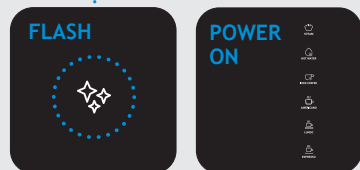
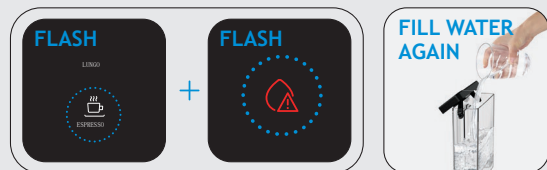
- When the Coffee Grounds Container Full "  " indicator lights up, it means the container needs to be emptied.
- When the Coffee Grounds Container Full "  " indicator flashes, it indicates the container is not installed properly.

Pic.43



Pic.44

REFILL WATER DURING DESCALE



Pic.45

4. DESCALE ✧✧ (Pic 44)

After water consumption reaches 20L, Descaling " ✧✧ " indicator will light up, indicating that a descaling operation is required to maintain optimal performance of the machine. The descaling process is carried out in two stages.

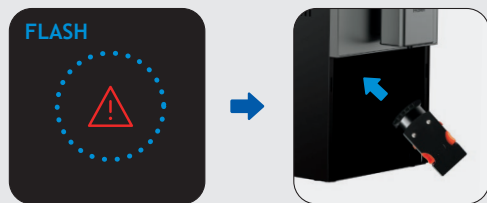
Deep Clean:

- Fill the water tank with at least 500 mL of descaling solution and water (minimum 500 mL, up to 1.1L if the tank is filled completely). Please refer to your descaler instruction for the proportion between the amount of water and descaling.
- Press and hold the Power On/Off " ☹ " button and Espresso " ☕ " icon simultaneously for 5s and release after the audible prompt. Press Espresso " ☕ " icon again to start the descaling program. The coffee maker begins descaling and will run it for about 10min~20min until the water tank is empty.
- After the audible prompt, both Espresso " ☕ " icon and Descale " ✧✧ " indicator will flash.
- Fill water into the water tank to the Max level (1.1L) and place it back on the machine. The coffee maker will start the cleaning cycle automatically and the process will take approximately 10 minutes.

NOTE:

- Place a container under the coffee outlet. A container with a capacity of > 3L is recommended.
- Do not use vinegar, chemical solvents, corrosive cleaners, or alcohol-based agents for descaling, as these may damage the machine.

MISS BREWING UNIT



Pic.46

DRY RUN PROTECTION



Pic.47

- The descaling discharge consists of HOT WATER. Avoid contact during operation to prevent scalding.
- Do not forcibly interrupt the process. Allow the full cycle to complete.

5. WARNING ⚠ (Pic 46)

When the Warning Triangle " ⚠ " Indicator is steadily lit, it signifies the brewing unit is missing or not properly installed.

6. DRY RUN PROTECTION (Pic 47)

- When the Hot Water " ☉ " icon flashes, it signals Dry Run Protection.
- Check if the water tank is installed correctly;
- After proper installation, press the Hot Water " ☉ " icon to activate pumping mode.
- If water still fails to flow, recheck the tank or contact after-sales service.

6.CLEANING

1. CLEANING THE APPLIANCE

- Unplug the power cord from the electrical outlet.
- Empty all water from the drip tray.
- Wipe the machine with a clean cloth.

NOTE:

Never use any abrasive, vinegar or descaling agents not included in the box to clean the appliance.

2. DAILY CLEANING OF THE COFFEE MACHINE

Regular daily cleaning helps extend the lifespan of your coffee machine. The drip tray and grounds container should be emptied daily.

- Empty the drip tray, ground container, and ground container tray. Rinse them with clean water and dry thoroughly.
- Place the ground container into the ground container tray. Reinstall the drip tray in its original position as indicated in the diagram.

NOTE:

- When the Coffee Grounds Container Full "  " indicator lights up, it means the ground container needs to be emptied.
- When the [Coffee Grounds Container Full] "  " indicator flashes, it means the ground container is missing or not correctly installed.

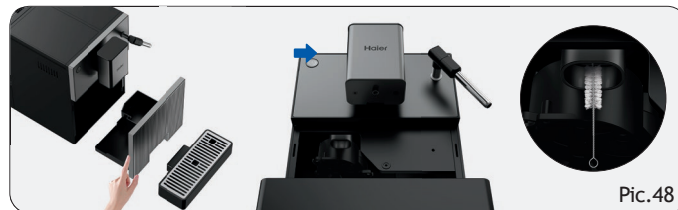
- After use, a small amount of coffee liquid from the brewing unit and coffee grounds dispersed during grinding may accumulate in the ground container tray. This is perfectly normal, and you can safely continue using the machine.

3. CLEANING THE BREWING UNIT (Pic 48)

- After removing the drip tray and ground container tray, simultaneously press the orange buttons on both sides of the brew unit and extract it.
- Rinse the brew unit thoroughly. After cleaning, align it with the slots and push it into the machine until you hear a clicking sound indicating secure engagement. Then reinsert the ground container tray.

NOTE:

- Ensure the brew unit is completely dry before reassembling it into the machine.
- When the Warning Indicator remains steadily lit, it signifies that the brew unit is either missing or incorrectly installed.



Pic.48

POWER OFF**CLEAN THE STEAM PIPE**

Pic.49

1. CLEANING THE WATER TANK

- a. Lift the water tank to remove it from the machine, then rinse thoroughly with clean water.
- b. Refill the tank with water up to the "MAX" level mark, then reinstall it onto the machine.

5. CLEANING THE STEAM PIPE (Pic 49)

Steam pipe cleaning must be performed within 30 minutes after dairy product preparation to maintain optimal steam pipe condition.

- a. Pinch the steam pipe and rotate it in the direction of the arrow. When resistance is felt, pull downward to remove the steam nozzle.
- b. Grip the auxiliary intake pipe and pull it downward until fully extended.
- c. Rinse both the stainless steel steam pipe and the steam nozzle thoroughly with clean water.
- d. After cleaning, screw the steam nozzle back into the machine following the arrow markings on the diagram.
- e. Reinstall the stainless steel steam pipe by pushing it upward until it clicks into place, securing it firmly to the machine.

NOTE:

The Steam Pipe might be extremely hot after usage. Please be sure to clean it while it's fully cool down.

6. CLEANING THE COFFEE GROUNDS CHANNEL INSIDE THE MACHINE

- a. Remove the drip tray, followed by the coffee grounds container and its container tray.
- b. Use a cleaning brush to remove any coffee ground or powder residues from the powder outlet and internal channels.
- c. Thoroughly clean the inside of the brewing chamber with a clean cloth. Make sure it is completely dry before placing back the grounds container, its tray, and the drip tray.

NOTE:

After prolonged use, coffee grounds may adhere to the chute due to static and steam. Follow these steps to ensure hygienic operation.

Cleaning Guide				
Method Components				
	✗	✓	✓	✗
	✓	✓	✓	✗
	✓	✓	✓	✗
	✓	✓	✓	✗
	✓	✓	✗	✗

Cleaning Schedule Suggestion				
Category	Item	Daily	Monthly	Mandatory
Automatic Cleaning	Brewing System Quick Flush	✓		
	Descaling		✓	✓
Manual Cleaning	Brewer Cleaning	✓		
	Coffee Ground Container Emptying	✓		
	Dregs Drawer Tray Cleaning	✓		
	Water Tank Cleaning	✓		
	Drip Tray Cleaning	✓		
Explanatory Notes for Cleaning Schedule:				
Daily Execution	Indicates that items marked “✓” must be performed at least once daily; frequency may be increased as needed.			
Monthly Execution	Indicates that items marked “✓” must be performed at least once monthly; frequency may be increased as needed.			
Mandatory Execution	Items marked “✓” require immediate action when triggered by machine alerts and must be strictly followed.			

7.TROUBLESHOOTING

Problem	Cause	Solution
The appliance does not work.	The appliance is not connected to the mains.	Plug in and press the switch. Check the cable and the plug.
No or delayed response in several attempts of pressing a function key on the panel.	Appliance is under electromagnetic interference. The panel is dirty.	Unplug the appliance. Restart after a few minutes. Clean the panel with the cloth provided.
Coffee is not coming out of the coffee spout.	The empty system function may have been used previously. The coffee spout may not have been cleaned and is blocked by coffee residues.	Press the cleaning button until water comes out of the spout. Clean the coffee spout.
The first cup of coffee is of poor quality.	The first running of the grinder does not place enough coffee quantity into the brewing unit.	Throw the coffee away. The next cups will be better.
The water tank is removed / the water level is very low in the water tank but there is no “water” alert.	The area near the water tank connector could be wet.	Wipe off the water around the water tank connector.
The internal drip tray is filled with a lot of water.	The ground coffee is too fine, which blocks the water from coming out.	Adjust the coffee fineness to larger grains for the grinding process.

Problem	Cause	Solution
Coffee is delivered too slowly or a drop at a time.	Impeded water flow during hot coffee preparation indicates overly fine grounds. However, the drop-by-drop extraction is the intended normal process for iced coffee, ensuring full flavor development through low-temperature steeping.	Adjust the coffee fineness to larger grains for the grinding process.
The indicator flashes to inform that there's not enough coffee beans, but there are plenty inside the container.	The internal coffee grounds outlet is blocked.	Follow the steps described for cleaning the coffee grounds outlet.
The brewer or the coffee ground tray is impossible to remove.	The appliance did not finish the self-cleaning process and was switched off.	Please switch on the machine again and let it finish its auto cleaning process.
The appliance no longer performs the rinsing cycle when switched on or off.	Improper handling when servicing the appliance may be the cause.	1. When the appliance is in idle condition, open the front cover. 2. Press and hold the on/ off button until you hear 2 beeps. 3. Close the front cover.
The touch buttons are not sensitive.	Not pressing the touch button from the front of the appliance.	Press the lower bottom part of the symbol of the touch button from the front of the appliance.

8.TECHNICAL DATA

Technical Data	
Product Name	Compact Coffee Machine
Electrical Connection	220-240V~ 50-60Hz
Power	1150W-1350W
Water Tank Capacity	1.1L
Coffee Bean Container Capacity	100g
Product Dimensions (L x W x H)	216x345x294mm

EU 2023/826	
Power Consumption Off Mode	0W
Power Consumption StandBy Mode	N.A.
Power Consumption StandBy Mode with info display	N.A.
Power Consumption Networked StandBy	N.A.
Time to reach Off Mode/StandBy/StandBy with display/Networked StandBy	20min

9.IMPORTANT INFORMATION

HAIER SPARES AND CONSUMABLES

Always replace parts with genuine Haier spares. These are available from your local Haier dealer or direct from Haier. When ordering parts always quote your model number.

QUALITY

Haier's factories have been independently assessed for quality. Our products are made using a quality system which meets the requirements of ISO 9001.

YOUR GUARANTEE

The guarantee conditions for this appliance are as defined by our representative in the country in which it is sold. Details regarding these conditions can be obtained from the dealer from whom the appliance was purchased. The bill of sale or receipt must be produced when making any claim under the terms of this guarantee.

10.CONNECT TO hOn

- You can connect this product with other products using the hOn app.
- Scan the QR code, download and install hOn app.
Users who have installed hOn app will directly enter the device connection page.
- If you don't have the hOn app, you can find it on your app store. Then you can download it and use. You can continue with the following "Open the home page of hOn app, click " + " in the upper right corner of the page and add devices as prompted by the app".

be slightly different from the above description.
Please follow the instructions in the current hOn app.

TIPS:

Due to the upgrade of hOn app, the actual operation may



Scan the QR code,
download and install **hOn** app

1. INSTRUCTIONS D'UTILISATION SECURISÉE

Cet appareil est réservé à un usage domestique et à l'intérieur, tel que décrit dans ce guide d'utilisation.

Veuillez vous assurer que ces instructions sont bien prises en compte avant d'utiliser l'appareil.

Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus, ainsi que par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou ne possédant pas l'expérience ou les connaissances nécessaires, à condition qu'elles soient sous surveillance ou qu'elles aient reçu les instructions appropriées leur permettant d'utiliser l'appareil en toute sécurité et de comprendre les risques encourus. Les enfants sont interdits de jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien de l'appareil ne doivent pas être effectués par des enfants, sauf s'ils ont plus de 8 ans et sont supervisés. Tenez l'appareil et son câble hors de la portée des enfants de moins de 8 ans.

Ne placez pas l'appareil contre le mur ou d'autres appareils. Il doit y avoir un espace de 10 cm au moins derrière l'appareil et sur les côtés. Ne placez rien sur l'appareil durant son utilisation. Ne pas faire fonctionner l'appareil à l'intérieur d'un meuble ou d'un espace fermé.

Ne branchez pas l'appareil et ne l'utilisez pas avec les mains mouillées.

N'immergez jamais l'appareil, le câble, la prise ou l'unité principale dans l'eau ou dans un autre liquide.

Débranchez toujours l'appareil en tirant sur la prise et non sur le câble.

Toujours placer l'appareil à une distance suffisante des sources de chaleur telles que cuisinières, fours ou flammes.

Éviter de placer la machine sur des surfaces mouillées, instables ou à hautes températures.

Ne laissez pas l'appareil sans surveillance pendant utilisation.

Ne placez pas le cordon d'alimentation sur des bords tranchants ou à proximité de surfaces chaudes.

Laisser l'appareil refroidir avant de le nettoyer, avant toute maintenance, avant l'ajout d'accessoires et éviter de plonger dans l'eau l'unité principale.

N'utilisez l'appareil qu'en fonction de la puissance indiquée sur la fiche signalétique.

Ne pas mettre au four microondes les parties démontables.

N'utiliser que les accessoires, les consommables et les pièces de rechange recommandés/fournis par Haier.

Ne pas démonter ou modifier les composants internes.

Débranchez l'appareil de la prise après utilisation et avant de le nettoyer ou d'effectuer toute opération d'entretien.

Si le câble d'alimentation ou tout autre composant sont abîmés, arrêtez immédiatement d'utiliser l'appareil.

Pour éviter tout risque, un réparateur Haier agréé doit remplacer le câble d'alimentation.

AVERTISSEMENTS

Jetez immédiatement tous les emballages après le déballage afin d'éliminer tout risque d'étouffement pour les enfants.

Retirer tout emballage interne en papier afin d'éviter le risque d'incendie.

Dérouler le câble d'alimentation avant toute opération.

Utilisez l'appareil uniquement sur un plan de travail. Ne placez pas l'appareil près du bord du plan de travail.

Risque d'incendie ! Ne touchez jamais les buses de café ou de vapeur pendant leur fonctionnement ou leur nettoyage.

Les pièces en mouvement présentent un risque d'écrasement ;

ne pas mettre les mains à proximité du compartiment à grains de café ni de l'unité d'infusion.

Surfaces chaudes ! Ne manipulez l'unité d'infusion qu'à l'aide des poignées prévues à cet effet, une fois qu'elle a refroidi.

Éviter la vapeur/l'eau chaude pendant les cycles automatiques.

Veillez à bien sécuriser les petites pièces pendant les opérations de maintenance afin d'éviter qu'elles ne se perdent.

PRÉCAUTIONS

Avant de procéder à un stockage de longue durée, utilisez le programme de vidange des conduites.

Pour éviter les fuites d'eau, ne pas dépasser « MAX » dans le réservoir d'eau.

N'ajoutez jamais d'eau dans les compartiments destinés aux grains ou au café moulu.

Nettoyer le réservoir d'eau tous les jours.

Utilisez uniquement de l'eau à température ambiante.

Vider les bacs à déchets et les eaux usées, et nettoyer tous les jours.

ÉTATS DE FONCTIONNEMENT

État	Description	État de charge
Off	Uniquement le circuit de relais est actif ; tous les autres ne sont pas alimentés.	Inactif
Veille	Appuyez sur les voyants des touches ; touchez n'importe quelle touche pour activer.	Inactif
On	Tous les voyants sont allumés ; le système procède à l'éjection du marc et au rinçage de l'unité d'infusion.	Prêt
Actif	Voyants spécifique de la fonction ; infusion en cours.	En marche

Nettoyer les pièces externes avec un chiffon humide (non abrasif).
Pendant l'utilisation, ne jamais forcer l'ouverture des compartiments.

Évitez les grains crus, caramélisés ou sucrés afin de préserver vos moulins ; utilisez plutôt des grains torréfiés classiques.

Ne mettez pas l'appareil hors tension pendant le cycle d'auto-nettoyage ou d'infusion ; réglez la hauteur du bec verseur en fonction de la tasse utilisée afin d'éviter les éclaboussures.

DANGER

Une utilisation non correcte de l'appareil peut entraîner des blessures !

ÉTEINDRE CORRECTEMENT

Appuyer [Power] - Attendre l'auto-rinçage - Écran éteint - Débrancher.

ASSISTANCE Haier

Pour assurer l'utilisation sûre et efficace de cet appareil, nous recommandons de n'en confier l'entretien ou les réparations qu'à un réparateur Haier agréé.

L'environnement

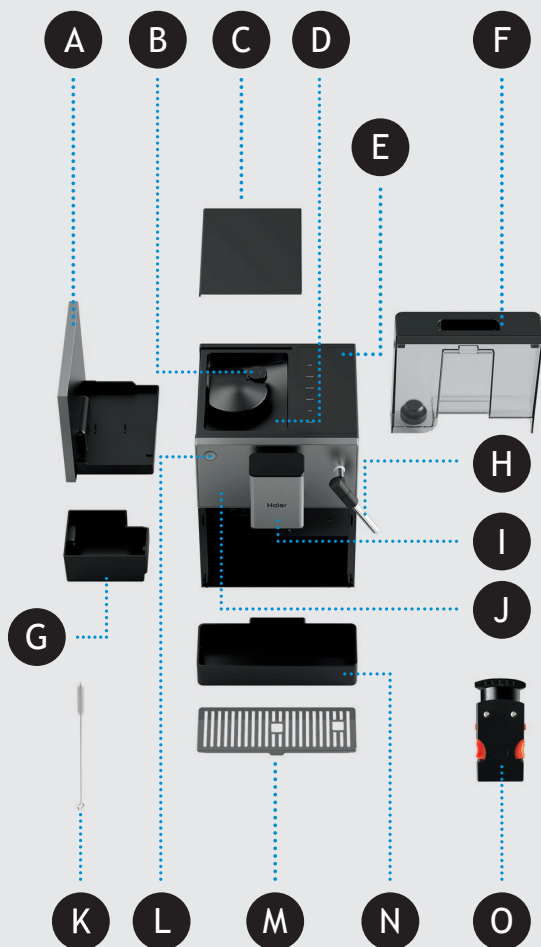


Le symbole figurant sur cet appareil indique qu'il ne peut pas être considéré comme une ordure ménagère. Vous devez le déposer dans un centre de recyclage des déchets électriques et électroniques. Le dépôt doit être effectuée conformément à la réglementation locale en matière de déchets. Pour plus d'informations sur le traitement, la récupération et le recyclage de cet appareil, veuillez contacter votre municipalité, votre service de collecte des déchets ménagers ou le magasin où vous avez acheté l'appareil.



Cet appareil est conforme aux Directives européennes 2014/35/UE, 2014/30/UE et 2011/65/UE.

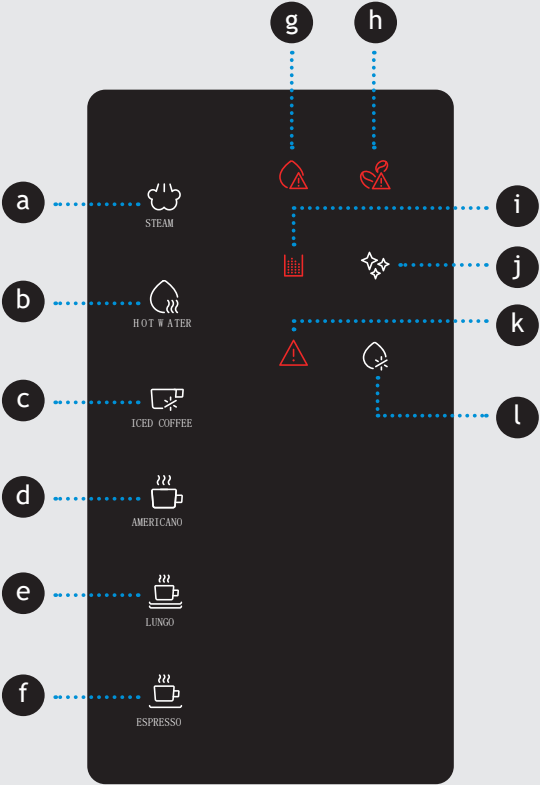
CANDY HOOVER GROUP SRL
via Privata Eden Fumagalli snc
20861 Brugherio (MB) - ITALY



2. VOTRE MACHINE ESPRESSO ENTièrement AUTOMATISÉE

ÉTATS DE FONCTIONNEMENT

- | | |
|--|--------------------------|
| A. Bac de récupération du marc | I. Bec verseur café |
| B. Molette de réglage de la mouture | J. Panneau avant |
| C. Couvercle du récipient à grains de café | K. Brosse de nettoyage |
| D. Récipient de grains de café | L. Bouton Marche/Arrêt |
| E. Panneau de commande | M. Plateau de tasse |
| F. Réservoir d'eau | N. Plateau d'égouttement |
| G. Récipient pour marc de café | O. Unité d'infusion |
| H. Ensemble du bec à vapeur | |



3.PANNEAU DE COMMANDE

Icône		Introduction	Icône		Introduction
a	 STEAM	Vapeur	g		Remplir d'eau
b	 HOT WATER	Icône Eau chaude	h		Icône de grains de café vides
c	 ICED COFFEE	Icône Café glacé	i		Icône Récipient de marc de café plein
d	 AMERICANO	Icône Americano	j		Icône Détartrage
e	 LUNGO	Icône Lungo	k		Icône d'avertissement
f	 ESPRESSO	Icône Espresso	l		Icône Système de refroidissement

INSTALLATION



Image 1



Image 2



Image 3



Image 4



Image 5



Image 6

MISE EN MARCHÉ



Image 7



Image 8



Image 9

EXTINCTION



Image 10



Image 11



Image 12

4. INSTRUCTIONS DE FONCTIONNEMENT

1. PREMIÈRE CONFIGURATION

- Insérez le plateau d'égouttement dans la direction indiquée et assurez-vous qu'il est bien en place. (Image 1)
- Remplissez le réservoir avec de l'eau sans dépasser le niveau " MAX ", puis alignez-le avec l'encoche et mettez-le en place sur la machine. (Image 2-3)
- Versez une quantité adéquate de grains de café dans le récipient à grains de café. (Image 4-6)
- Déroulez le cordon d'alimentation et insérez la fiche dans la prise.

2. ALLUMER LA MACHINE

- Appuyez sur le bouton On/Off "  " pour allumer l'appareil. (Image 7)
- Une fois mise en marche, la machine effectue un nettoyage automatique en laissant couler de l'eau par la sortie de café (Image 8)

3. ÉTEINDRE LA MACHINE

- Appuyez sur le bouton On/Off "  " pour éteindre l'appareil. (Image 10)
- Une fois la commande d'arrêt reçue, la machine effectue un nettoyage automatique en laissant couler de l'eau par la sortie de café. (Image 11)

REMARQUE :

L'appareil est équipé d'une fonction d'arrêt automatique qui s'active après un délai prédéfini en fonction du mode sélectionné.

RÉGLAGE DE LA MOUTURE



Image 13



Image 14



Image 15

4. RÉGLAGE DE LA MOUTURE

Tournez le cadran de réglage de la mouture sur le récipient à grains de café pour modifier la grosseur. La marque "•" indique le niveau de mouture actuel (Image 13). Les réglages sont à faire pendant l'opération de mouture.

DIRECTION DE ROTATION : " + " pour plus d'épaisseur, " - " pour plus de finesse. (Image 14-15)

REMARQUE :

Le réglage de la mouture doit être uniquement effectué durant l'opération de mouture. Tournez la molette de réglage petit à petit après la confirmation de la stabilisation du couple.

Après le réglage de la taille de la mouture, versez ≥ 3 tasses consécutives pour évaluer le profil aromatique réglé. Si l'évaluation du goût reste insatisfaisante, répétez la procédure de calibration.

MODE SÉLECTION



Image 16



Image 17

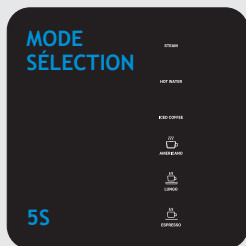


Image 18

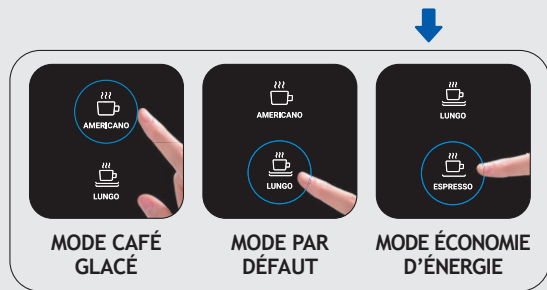


Image 19

5. MODE SÉLECTION

- Lorsque la machine est allumée (Image 16) , maintenez le bouton On/Off "  " enfoncé pendant 5 secondes pour accéder au mode de réglage (Image 17-18).
- Appuyez sur l'icône Americano "  " pour activer le mode Café glacé.
- Appuyez l'icône Lungo "  " pour activer la Mode Par défaut. Appuyez sur l'icône Espresso "  " pour activer le mode Économie d'énergie. (Image 19)

REMARQUE :

- Après avoir accédé à la sélection du mode, une pression sur le mode déjà sélectionné n'émettra aucun signal sonore.
- Pour garder les réglages actuels, appuyez sur le bouton On/Off "  " ou attendre 5 secondes pour revenir à l'état actif.
- Avec l'appareil allumé, en cas d'inactivité pendant 1 minute, l'appareil entrera en mode veille avec toutes les touches allumées à moitié.
- Le mode d'économie d'énergie aide à économiser plus d'énergie.
- Appuyez sur le bouton On/Off "  " pour revenir à l'état actif.

Fonction	Mode d'infusion à froid	Mode par défaut	Mode économie d'énergie
Temps d'extinction automatique	30 min	20 min	10 min
Temps de veille automatique	1 min	1 min	1 min
Espresso	Clignotant	Clignotant	Voyant fixe
Lungo	Clignotant	Voyant fixe	Clignotant
Americano	Voyant fixe	Clignotant	Clignotant
Nettoyage initial	Eau froide	Température de la machine >50°C : Ne pas nettoyer Température de la machine ≤50°C : Eau chaude	Température de la machine >50°C : Ne pas nettoyer Température de la machine ≤50°C : Eau chaude
Nettoyage automatique à l'arrêt	Eau chaude	Eau froide	Eau froide
Voyant du bec verseur de café	On (boisson) Off (détartre)	On (boisson) Off (détartre)	Toujours off
Voyant bec à vapeur	On (eau/vapeur chaude) Off (détartre)	On (eau/vapeur chaude) Off (détartre)	On (vapeur uniquement)

REMARQUE :

Le processus de pré-infusion consiste à humidifier les fonds de café dans l'unité d'infusion avec une petite quantité d'eau avant l'extraction complète. Cela provoque l'expansion du café, réduit l'effet de canalisation et permet d'obtenir une extraction équilibrée, ce qui améliore le taux d'extraction et optimise la saveur du café ainsi que la qualité de la crème.

RÉGLER LE VOLUME



Image 20



Image 21



Image 22



Image 23



Image 24

6. RÉGLER LE VOLUME

Cette machine à café peut mémoriser le volume souhaité pour les boissons [Espresso], [Lungo], [Americano] et [Eau chaude].

- a. Lorsque vous sélectionnez l'icône Espresso "☕", l'icône Lungo "☕", l'icône Americano "☕" ou l'icône Eau chaude "☕", lorsque le café ou l'eau chaude commence à couler (Image 21), appuyez longuement sur l'icône du menu de café sélectionnée (Image 22) pour régler le volume de la boisson.
- b. Lorsque le volume de la boisson atteint le volume requis (Image 23), relâcher l'icône arrêtera la production ; à ce stade, la machine émettra un son d'avertissement indiquant que ce volume a été mémorisé (Image 24).

TABLEAU DE RÉFÉRENCE DE VOLUME RÉGLÉ

Boisson	Quantité de café par défaut	Quantité programmable	Quantité d'eau par défaut	Quantité d'eau programmable
Espresso	30±10ml	20-80ml	N.A.	N.A.
Lungo	60±10ml	50-250ml	N.A.	N.A.
Americano	60±10ml	20-80ml	90±20ml	30-170ml
Café glacé	120±20ml	N.A.	N.A.	N.A.
Eau chaude	N.A.	N.A.	150±20ml	25-250ml

ACTIVATION DU SIGNAL SONORE



Image 25

NETTOYAGE INTERNE



Image 26

REFROIDISSEMENT DU SYSTÈME



Image 27

REMETTRE LES PARAMÈTRES À L'ÉTAT D'USINE

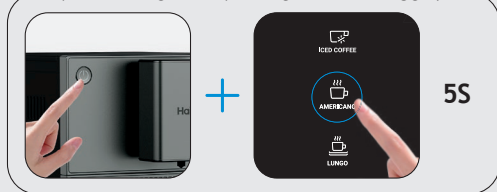


Image 28

7. CHANGEMENT DU SIGNAL SONORE (Image 25)

- Maintenez enfoncés le bouton On/Off "  " + l'icône Vapeur "  " pendant 5 seconds.
- Un long bip indique que le retour audible est désactivé.
- Toutes les opérations ultérieures ne produiront aucun son.
- Répétez cette opération pour activer les sons de la machine, confirmés par un bip court.

8. NETTOYAGE INTERNE (Image 26)

- Appuyez longuement sur le bouton On/Off "  " + l'icône Eau chaude "  " pendant 5 seconds.
- L'icône clignote et le nettoyage de la chambre d'infusion démarre.
- L'eau chaude s'écoule uniquement du bec verseur de café.
- Une fois terminé, la machine revient en mode veille.

9. REFROIDISSEMENT DU SYSTÈME (Image 27)

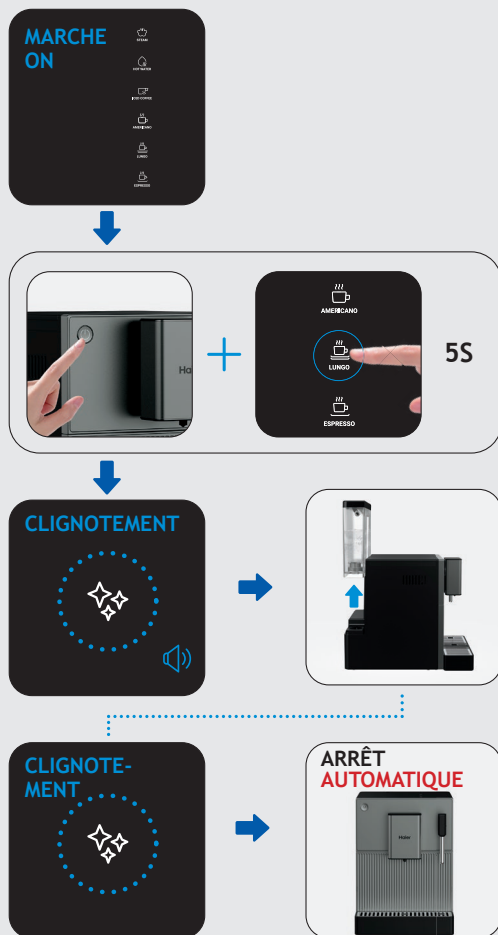
- Appuyez longuement sur le bouton On/Off "  " + l'icône Café glacé "  " pendant 5 seconds.
- Lorsque le voyant de refroidissement clignote lentement, le système utilise 120 ml d'eau pour refroidir la chambre d'infusion et la chaudière.
- Une fois terminé, la machine revient en mode veille.

10. REMETTRE LES PARAMÈTRES À L'ÉTAT D'USINE (Image 28)

- Appuyez longuement sur le bouton On/Off "  " + l'icône Americano "  " pendant 5 seconds.
- Le buzzer émet un long bip, et les paramètres d'usine par défaut sont restaurés.

VIDANGE DU CIRCUIT

Image 29



11. Vidange du circuit ✨

Il est recommandé d'utiliser la fonction de vidange des tuyaux lorsque la machine est en veille pendant de longues périodes, pendant le stockage/transport, pour éviter les environnements gelés ou avant l'envoi pour réparation.

- Une fois l'appareil allumé, appuyez simultanément sur le bouton On/Off " ⏻ " et sur l'icône Lungo " ☕ " pendant 5 seconds.
- Le voyant de détartrage " ✨ " clignotera alors rapidement.
- Après avoir entendu la machine émettre un bip, soulevez le réservoir d'eau. Le voyant de détartrage " ✨ " continue de clignoter, indiquant que le processus de vidange est en cours. L'eau résiduelle sera évacuée par le tuyau de vapeur.
- L'appareil s'éteindra automatiquement une fois la vidange terminée.

REMARQUE :

Pour quitter la fonction vidange, appuyez sur le bouton On/Off " ⏻ ".



Image 30



Image 31



Image 32



Image 33



Image 34



Image 35



Image 36

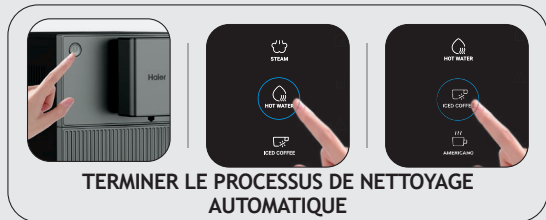


Image 37

12. PRÉPARATION DE CAFÉ/BOISSON

- Vérifiez que l'appareil est propre et assurez-vous que tous les accessoires et bacs d'égouttage sont correctement installés.
- Confirmez un niveau d'eau suffisant dans le réservoir (Image 31-32). Pour la préparation du café, assurez-vous que le récipient à grains contient suffisamment de grains de café exempts de grumeaux ou d'odeurs (Image 33-34).
- Appuyez sur le bouton On/Off "  " pour mettre l'appareil en marche (Image 35). Le système lance un cycle de rinçage automatique (Image 36). Appuyez sur le bouton On/Off "  " / l'icône Eau chaude "  " / l'icône Café glacé "  " pour mettre fin au processus (Image 37).
- Placez un récipient résistant à la chaleur (tasse) de capacité appropriée en position. Ajustez la hauteur de la sortie de café pour minimiser les éclaboussures.

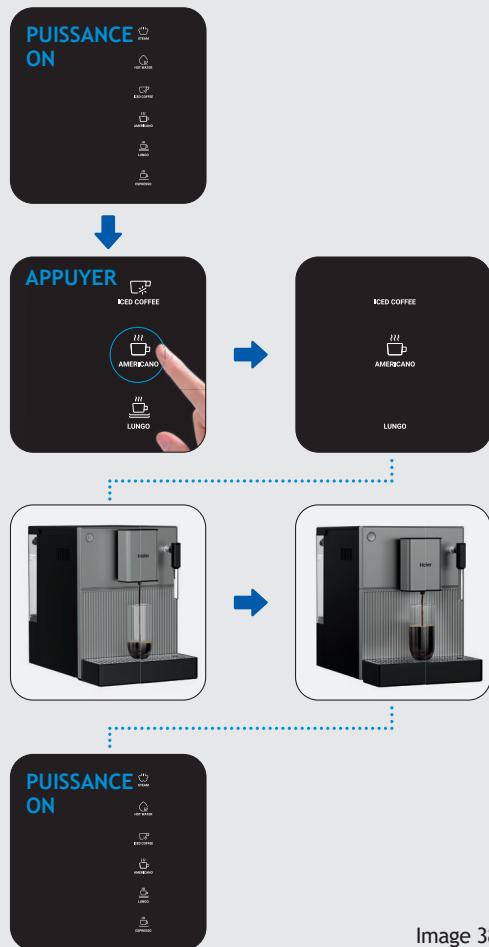


Image 38

13. ESPRESSO , LUNGO , AMERICANO , CAFÉ GLACÉ

- Pour préparer [Espresso] [Lungo] [Americano] [Caffé glacé], appuyez sur l'icône correspondante.
- Le voyant s'allume pendant le fonctionnement.
- Une fois le cycle d'extraction terminé, distribuez la boisson immédiatement. (Image 38)

REMARQUE :

Appuyez à nouveau sur l'icône pour annuler.

MOUSSE DE LAIT



Image 39

14. MOUSSE DE LAIT

- Activez le mode vapeur en appuyant sur l'icône "☁" de la vapeur, cela allume le voyant de vapeur et déclenche la vidange de l'eau résiduelle.
- Tournez la vapeur de préférence lorsque l'indicateur clignote, en positionnant son extrémité à 5 cm sous la surface du lait dans un récipient préparé.
- Relancez le débit de vapeur en appuyant à nouveau sur l'icône "☁" de la vapeur, cela permet de libérer un jet continu de vapeur tandis que le tuyau d'admission d'air auxiliaire (le cas échéant) assure l'aspiration automatique d'air pendant le moussage.
- Une fois que le volume souhaité de mousse de lait est atteint, appuyez à nouveau sur l'icône pour annuler. Ou la vapeur s'arrêtera automatiquement après avoir fonctionné pendant 90 secondes.
- Nettoyez le couvercle de la buse et le tube métallique avec un chiffon humide.
- Versez le lait chaud mousseux dans le café et profitez de votre boisson.

REMARQUE :

- Maintenez une entrée d'air libre sur le tube auxiliaire pour éviter toute défaillance opérationnelle.
- Puisque la température de la vapeur dépasse la température d'extraction de l'espresso, préparez le café avant de faire mousser le lait. Appuyez à nouveau sur l'icône pour annuler.
- La mousse de lait refroidit et se dissipe rapidement. Versez immédiatement après avoir fait mousser le lait pour obtenir un latte art parfait ou une texture optimale.
- Les résidus de lait dans le tuyau de vapeur peuvent provoquer un engorgement.

Après utilisation, éliminez les résidus à l'aide de la fonction Eau chaude "☁" ou vapeur "☁".



Image 40

15. EAU CHAUDE

- Placez une tasse sous le tube à vapeur.
- Appuyez sur l'icône Eau chaude "  ", l'icône illuminée indique que la préparation de l'eau chaude est en cours.
Appuyez longuement sur l'icône de l'Eau chaude "  " pour régler le débit d'eau souhaité. La machine mémorise automatiquement ce réglage pour l'opération en cours.
- Une fois la préparation de l'eau chaude terminée, elle est prête à être utilisée.

REMARQUE :

Appuyez à nouveau sur l'icône pour annuler.

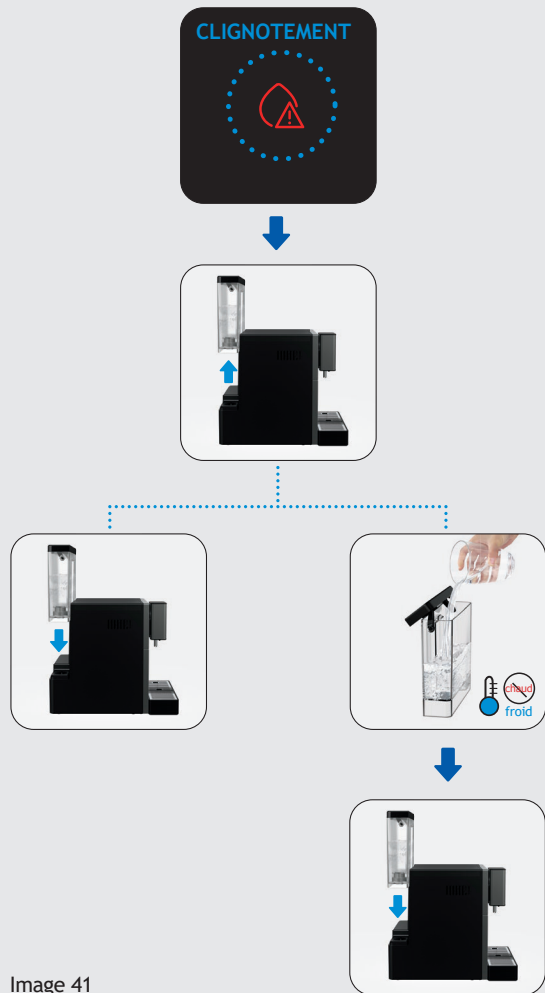


Image 41

5. INDICATEURS ET ALARMES

1. REMPLIR D'EAU

Lorsque l'indicateur Remplir d'eau "  " clignote, soit il y a un volume d'eau insuffisant dans le réservoir, soit le montage ou le positionnement du réservoir sont incorrects.

- Saisissez fermement la poignée du couvercle du réservoir, puis soulevez ou repositionnez le réservoir en suivant la direction indiquée par la flèche.
- Rincez le réservoir d'eau avec de l'eau propre, puis remplissez-le jusqu'à la ligne d'étalonnage " MAX ". Alignez et fixez le réservoir sur la machine à l'aide des fentes de positionnement, en assurant une installation correcte.

REMARQUE :

- N'ajoutez pas d'eau tiède ou chaude dans le réservoir pour éviter des dommages structurels.
- Il est conseillé d'utiliser de l'eau purifiée ou de l'eau filtrée par un filtre distributeur correctement entretenu.



Image 42

2. GRAINS DE CAFÉ TERMINÉS

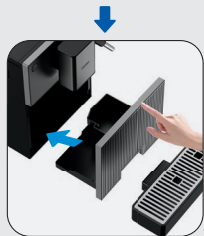
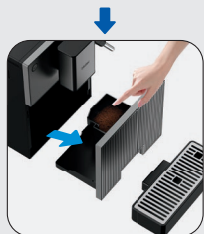
Lorsque l'indicateur "  " clignote, ajoutez des grains de café dans le récipient à grains.

- Ouvrez le couvercle du récipient à grains.
- Versez des grains de café dans le récipient.
- Fermez le couvercle du récipient à grains.

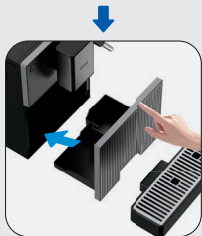
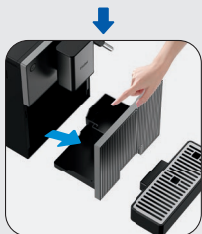
REMARQUE :

- N'ajoutez pas de grains de café crus, de café caramel, de grains de café enrobés de sucre ou de café moulu dans le récipient, car cela pourrait endommager le moulin et désactiver la machine.
- L'alerte Réservoir à grains vide "  " ne s'éteint pas immédiatement après l'ajout des grains, un cycle de préparation du café doit être lancé pour le réinitialiser.

À VIDER



MAL INSTALLÉ

3. RÉCIPIENT À MARC DE CAFÉ PLEIN

- Lorsque le voyant "  " indiquant que le bac à marc a café est plein s'allume, cela signifie qu'il faut vider le bac.
- Lorsque le voyant "  " indiquant que le bac à marc à café est plein clignot, cela signifie que le bac n'est pas correctement installé.

Image 43



Image 44

REMPLIR L'EAU PENDANT LE DÉTARTRAGE

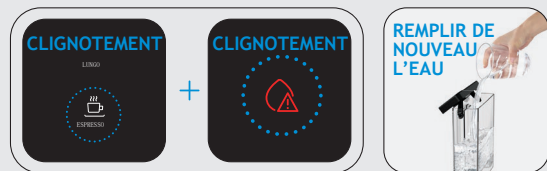


Image 45

4. DÉTARTREZ ✨ (Fig 44)

Après une consommation d'eau de 20 L, le voyant Détartrer " ✨ " s'allumera, indiquant que l'opération de détartrage est nécessaire pour maintenir les performances optimales de la machine. Le processus de détartrage est effectué en deux étapes.

Nettoyage profond :

- remplissez le réservoir d'eau au moins avec 500 ml de solution détartrante et eau (minimum 500 ml, jusqu'à 1,1 L si le réservoir est complètement plein). Veuillez vous référer aux instructions de votre détartrant pour la proportion entre la quantité d'eau et de détartrant.
- Appuyez et maintenez enfoncé le bouton On/Off " ☺ " et l'icône Espresso " ☕ " en même temps pendant 5 s et relâchez après l'invite sonore. Appuyez sur l'icône Espresso " ☕ " à nouveau pour lancer le programme de détartrage. La cafetière commence le détartrage et fonctionne pendant environ 10 à 20 minutes jusqu'à ce que le réservoir d'eau soit vide.
- Après l'invite sonore, tant l'icône Espresso " ☕ " que l'indicateur " ✨ " clignoteront.
- Remplissez le réservoir d'eau jusqu'au niveau maximum (1,1 L) et remettez-le sur la machine. La cafetière démarre automatiquement le cycle de nettoyage et le processus dure environ 10 minutes.

REMARQUE :

- Placez un récipient sous la sortie de café. Un conteneur d'une capacité de > 3L est recommandé.
- N'utilisez pas de vinaigre, de solvants chimiques, de produits de nettoyage corrosif ou à base d'alcool pour le détartrage car cela pourrait abîmer la machine.

UNITÉ D'INFUSION ABSENTE

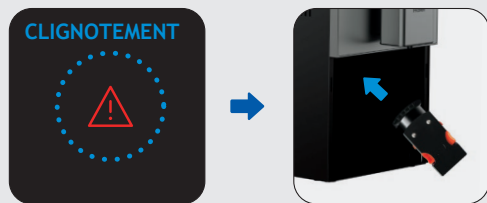


Image 46

PROTECTION CONTRE LE FONCTIONNEMENT À SEC

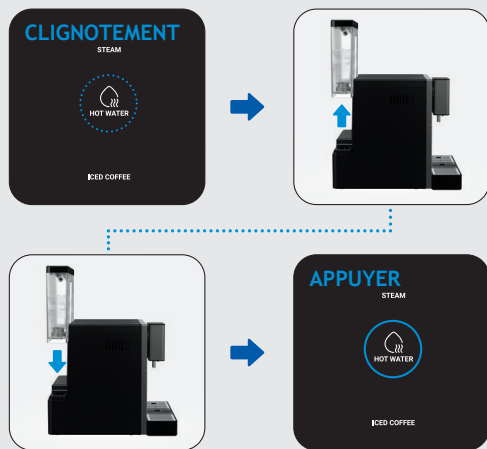


Image 47

- La décharge de détartrage se compose d'EAU CHAUDE. Évitez tout contact pendant le fonctionnement afin d'éviter tout risque de brûlure.
- Ne forcez pas l'interruption du processus. Laissez le cycle se dérouler jusqu'à son terme.

5. AVERTISSEMENT (Image 46)

Lorsque l'indicateur Triangle d'avertissement "  " reste allumé, l'unité d'infusion est absente ou installée de façon incorrecte.

6. PROTECTION CONTRE LE FONCTIONNEMENT À SEC (Image 47)

- Lorsque l'icône de l'Eau chaude "  " clignote, cela indique que le système de protection contre le fonctionnement à sec est activé.
- Vérifiez si le réservoir d'eau est installé correctement ;
- après l'installation correcte, appuyez sur l'icône Eau chaude "  " pour activer le mode de pompage.
- Si l'eau continue à ne pas s'écouler, vérifiez de nouveau le réservoir ou contactez l'assistance après-vente.

6.NETTOYAGE

1. NETTOYER DE L'APPAREIL

- Débranchez le cordon d'alimentation de la prise électrique.
- Videz toute l'eau du plateau d'égouttement.
- Essuyez la machine à l'aide d'un chiffon propre.

REMARQUE :

N'utilisez jamais de produits abrasifs, de vinaigre ou de détartrants non fournis dans l'emballage pour nettoyer la machine.

2. NETTOYAGE QUOTIDIEN DE LA MACHINE À CAFÉ

Un nettoyage quotidien régulier aide à prolonger la durée de vie de votre machine à café. Le plateau d'égouttement et le récipient à fonds de café doivent être vidés quotidiennement.

- Videz le plateau d'égouttement, le récipient de fonds de café et le plateau du récipient de fonds de café. Rincez-les avec de l'eau propre et séchez-les soigneusement.
- Placez le récipient de fonds de café dans le plateau du récipient de fonds de café. Réinstallez le plateau d'égouttement dans sa position d'origine comme indiqué dans le schéma.

REMARQUE :

- Lorsque le voyant indiquant que le bac à marc de café est plein "  " s'allume, cela signifie qu'il faut vider le bac à marc.
- Lorsque le voyant "  " [Récipient à fonds de café plein] clignote, le récipient de mouture est manquant ou mal installé.

- Après utilisation, une petite quantité de café liquide provenant de l'unité d'infusion et du marc de café dispersé lors de la mouture peuvent s'accumuler dans le bac à marc. C'est parfaitement normal, et vous pouvez continuer à utiliser la machine en toute sécurité.

3. NETTOYER L'UNITÉ D'INFUSION (Image 48)

- Après avoir retiré le bac d'égouttage et le bac à marc, appuyez simultanément sur les boutons orange situés de part et d'autre de l'unité d'infusion, puis retirez-la.
- Rincez soigneusement l'unité d'infusion. Une fois le nettoyage terminé, alignez-le avec les fentes et enfoncez-le dans la machine jusqu'à ce que vous entendiez un clic indiquant qu'il est bien enclenché. Réinsérez ensuite le bac à marc.

REMARQUE :

- Assurez-vous que l'unité d'infusion est complètement sèche avant de la remonter dans la machine.
- Lorsque l'indicateur d'avertissement reste allumé régulièrement, l'unité d'infusion est manquante ou mal installée.

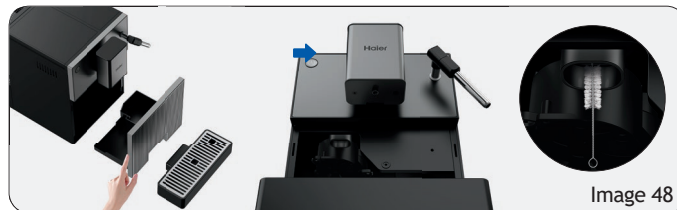


Image 48

EXTINCTION



NETTOYER LE TUYAU À VAPEUR



Image 49

1. NETTOYER LE RÉSERVOIR D'EAU

- Soulevez le réservoir d'eau pour le retirer de la machine, puis rincez abondamment à l'eau propre.
- Remplissez le réservoir d'eau jusqu'au repère de niveau " MAX ", puis réinstallez-le sur la machine.

5. NETTOYER LE TUYAU À VAPEUR (Image 49)

Le nettoyage du tuyau à vapeur doit être effectué dans les 30 minutes après la préparation du produit laitier pour maintenir l'état optimal du tuyau de vapeur.

- Pincez le tuyau à vapeur et tournez-le dans la direction de la flèche. Lorsque vous sentez une résistance, tirez vers le bas pour retirer la buse à vapeur.
- Saisissez le tuyau d'admission auxiliaire et tirez-le vers le bas jusqu'à ce qu'il soit complètement déployé.
- Rincez soigneusement le tuyau à vapeur en acier inoxydable et la buse à vapeur avec de l'eau propre.
- Après le nettoyage, revissez la buse à vapeur dans la machine en suivant les marques de flèche sur le schéma.
- Réinstallez le tuyau à vapeur en acier inoxydable en le poussant vers le haut jusqu'à ce qu'il s'enclenche, en le fixant fermement à la machine.

REMARQUE :

Le tuyau à vapeur pourrait être extrêmement chaud après utilisation. Veillez à le nettoyer une fois qu'il a complètement refroidi.

6. NETTOYER LE CANAL DE FONDS DE CAFÉ À L'INTÉRIEUR DE LA MACHINE

- a. Retirez le plateau d'égouttement, puis le récipient de fonds de café et son plateau de récipient.
- b. Utilisez une brosse de nettoyage pour éliminer les résidus de marc de café ou de poudre de la sortie de poudre et des canaux internes.
- c. Nettoyez soigneusement l'intérieur de la chambre d'infusion avec un chiffon propre. Assurez-vous qu'il est complètement sec avant de remettre en place le récipient à fonds de café, son plateau et le plateau d'égouttement.

REMARQUE :

Après une utilisation prolongée, des résidus de café peuvent adhérer à la goulotte en raison de l'électricité statique et de la vapeur. Suivez ces étapes pour assurer un fonctionnement hygiénique.

Guide au nettoyage				
Méthode Composants				
	×	✓	✓	×
	✓	✓	✓	×
	✓	✓	✓	×
	✓	✓	✓	×
	✓	✓	×	×

Recommandation de fréquence de nettoyage

Catégorie	Élément	Tous les jours	1 fois par mois	Obligatoire
Nettoyage automatique	Système d'infusion rapide	✓		
	Détartrage		✓	✓
Nettoyage manuel	Nettoyage de l'infuseur	✓		
	Vidange du récipient de café moulu	✓		
	Nettoyage du plateau de tiroir des restes	✓		
	Nettoyage du réservoir d'eau	✓		
	Nettoyage du plateau d'égouttement	✓		

Notes explicatives pour le programme de nettoyage :

Exécution quotidienne	Indique que les éléments marqués « ✓ » doivent être effectués au moins une fois par jour ; la fréquence peut être augmentée si nécessaire.
Exécution mensuelle	Indique que les éléments marqués « ✓ » doivent être effectués au moins une fois par mois ; la fréquence peut être augmentée si nécessaire.
Exécution Obligatoire	Les éléments marqués « ✓ » nécessitent une action immédiate lorsqu'ils sont déclenchés par des alertes machine et doivent être strictement suivis.

7.DÉPANNAGE

Problème	Motif	Solution
L'appareil ne fonctionne pas.	L'appareil n'est pas connecté au secteur.	Branchez et appuyez sur l'interrupteur. Vérifiez le câble et la prise.
Pas de réponse ou réponse retardée après plusieurs tentatives d'appuyer sur une touche de fonction sur le panneau.	L'appareil est sous interférence électromagnétique. Le panneau est sale.	Débrancher l'appareil. Redémarrer après quelques minutes. Nettoyez le panneau avec le chiffon fourni.
Le café ne sort pas du bec verseur.	La fonction système vide peut avoir été utilisée précédemment. Il se peut que le bec verseur n'ait pas été nettoyé et qu'il soit obstrué par des résidus de café.	Appuyez sur le bouton de nettoyage jusqu'à ce que l'eau sorte du bec verseur. Nettoyez le bec verseur de café.
La première tasse de café est de mauvaise qualité.	Lors du premier cycle de mouture, la quantité de café introduite dans l'unité d'infusion est insuffisante.	Jetez le café. Les prochaines tasses seront meilleures.
Le réservoir d'eau est retiré / le niveau d'eau est très bas dans le réservoir d'eau mais il n'y a pas d'alerte « eau ».	La zone près du connecteur du réservoir d'eau pourrait être humide.	Essuyez l'eau autour du connecteur du réservoir d'eau.
Le plateau d'égouttement interne présente beaucoup d'eau.	Le café moulu est trop fin, ce qui empêche l'eau de sortir.	Ajustez la finesse du café à des grains plus grands pour le processus de broyage.

Problème	Motif	Solution
Le café s'écoule trop lentement ou goutte à goutte.	Si l'écoulement de l'eau est entravé lors de la préparation d'un café chaud, cela signifie que la mouture est trop fine. Cependant, l'extraction goutte à goutte est le procédé standard recommandé pour le café glacé, car elle permet de développer pleinement les arômes grâce à une infusion à basse température.	Ajustez la finesse du café à des grains plus grands pour le processus de broyage.
Le voyant clignote pour signaler qu'il n'y a plus assez de grains de café, alors qu'il en reste encore beaucoup dans le réservoir.	La sortie interne des marc de café est bouchée.	Suivez les étapes décrites pour nettoyer la sortie des marc de café.
Le brasseur ou le plateau de mouture de café est impossible à retirer.	L'appareil n'a pas terminé le processus d'auto-nettoyage et a été éteint.	Veuillez rallumer la machine et la laisser terminer son processus de nettoyage automatique.
L'appareil n'effectue plus le cycle de rinçage lorsqu'on le met en marche ou qu'on l'éteint.	Une mauvaise manipulation lors de l'entretien de l'appareil peut en être la cause.	1. Lorsque l'appareil est en mode veille, ouvrez le couvercle avant. 2. Appuyez et maintenez le bouton on/off jusqu'à ce que vous entendiez 2 bips. 3. Fermez le couvercle avant.
Les boutons tactiles ne sont pas sensibles.	N'appuyez pas sur le bouton tactile à l'avant de l'appareil.	Appuyez sur la partie inférieure du symbole du bouton tactile situé à l'avant de l'appareil.

8.DONNÉES TECHNIQUES

Données techniques	
Nom du produit	Machine à café compacte
Branchement électrique	220-240V~ 50-60Hz
Marche	1150W-1350W
Capacité du réservoir d'eau	1.1L
Capacité du récipient de grains de café	100g
Dimensions du produit (L x l x H)	216x345x294mm

EU 2023/826	
Consommation d'énergie éteint	0W
Consommation d'énergie en veille	N.A.
Consommation d'énergie en mode veille avec écran allumé	N.A.
Consommation d'énergie en réseau Veille	N.A.
Temps nécessaire pour passer en mode Arrêt / Veille / Veille avec affichage / Veille en réseau	20 min

9. INFORMATIONS IMPORTANTES

PIÈCES DÉTACHÉES ET CONSOMMABLES HAIER

Remplacez toujours les pièces par des pièces détachées originales de la marque Haier. Celles-ci sont disponibles auprès de votre revendeur Haier ou directement auprès de Haier. Lorsque vous commandez des pièces, indiquez toujours le numéro de modèle.

QUALITÉ

La qualité des usines Haier a fait l'objet d'une évaluation indépendante. Nos produits sont fabriqués selon un système de qualité conforme à la norme ISO 9001.

VOTRE GARANTIE

Les conditions de garantie de cet appareil sont définies par notre représentant dans le pays où il est vendu et peuvent être obtenues auprès de votre revendeur. Pour plus de détails sur ces conditions, veuillez vous adresser au revendeur auprès duquel l'appareil a été acheté. La facture ou le reçu doit être présenté lors de toute demande d'indemnisation au titre de la présente garantie.

10. SE CONNECTER À hOn

- Vous pouvez connecter ce produit avec d'autres produits en utilisant l'application hOn.
- Scannez le code QR, téléchargez et installez l'application hOn. Les utilisateurs qui ont installé l'application hOn accèdent directement à la page de connexion de l'appareil.
- Si vous n'avez pas l'application hOn, vous pouvez la trouver dans votre magasin d'applications. Vous pouvez ensuite la télécharger et l'utiliser. Vous pouvez continuer comme suit : " Ouvrez la page d'accueil de l'application hOn, cliquez sur " + " dans le coin supérieur droit de la page et ajoutez des appareils comme vous y invite l'application.

CONSEILS :

En raison de la mise à jour de l'application hOn, le fonctionnement réel peut être légèrement différent de la description ci-dessus. Veuillez suivre les instructions de l'application hOn actuelle.



Scannez le code QR,
téléchargez et installez l'application hOn

1. HINWEISE ZUM SICHEREN GEBRAUCH

Das in dieser Bedienungsanleitung beschriebene Gerät ist nur für den Privatgebrauch in Innenräumen bestimmt.

Vor dem Gebrauch des Geräts muss die vorliegende Bedienungsanleitung vollständig gelesen und verstanden worden sein.

Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren, sowie körperlich, geistig oder sensorisch behinderten Personen bzw. Personen ohne Erfahrung und Kenntnisse im Gebrauch nur unter Aufsicht oder unter Anleitung für die sichere Benutzung und den damit verbundenen Gefahren verwendet werden. Kinder dürfen nicht an dem Gerät spielen. Die Reinigung und Pflege darf nicht von Kindern ausgeführt werden, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und werden von einem Erwachsenen beaufsichtigt. Bewahren Sie das Gerät mit seinem Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren auf.

Stellen Sie das Gerät nicht direkt an eine Wand oder an andere Geräte.

Halten Sie auf der Rückseite und an den Seiten des Geräts mindestens 10 cm Abstand. Stellen Sie keine Gegenstände auf das Gerät, während es in Betrieb ist. Betreiben Sie das Gerät nicht in einem geschlossenen Schrank.

Stecken Sie das Gerät niemals mit nassen Händen in die Steckdose. Bedienen Sie es nur mit trockenen Händen.

Tauchen Sie das Gerät, das Kabel oder den Stecker niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.

Ziehen Sie das Netzkabel des Geräts immer am Netzstecker aus der Steckdose, nicht am Kabel.

Halten Sie es von Kochherden, Öfen oder offenen Flammen fern.

Stellen Sie das Gerät nicht auf nassen, instabilen oder heißen Oberflächen ab.

Lassen Sie das Gerät während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt.

Legen Sie das Netzkabel nicht über scharfe Kanten oder in die Nähe von heißen Oberflächen.

Lassen Sie das Gerät vor der Reinigung, Wartung oder dem Hinzufügen von Zubehöerteilen abkühlen und tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser.

Verwenden Sie das Gerät mit der auf dem Typenschild angegebenen Stromspannung.

Legen Sie abnehmbare Teile nicht in die Mikrowelle.

Verwenden Sie nur Zubehör, Verbrauchsmaterial oder Ersatzteile, die von Haier empfohlen oder geliefert werden.

Zerlegen oder verändern Sie keine internen Bauteile.

Ziehen Sie nach dem Gebrauch und vor der Reinigung oder Wartung des Geräts den Stecker aus der Steckdose.

Ist das Netzkabel oder eine andere Komponente beschädigt, darf das Gerät nicht mehr benutzt werden.

Im Falle eines Defekts darf das Netzkabel nur durch einen autorisierten Haier Servicetechniker ausgetauscht werden.

WARNUNGEN

Entsorgen Sie alle Verpackungsmaterialien sofort nach dem Auspacken, um einer Erstickungsgefahr von Kindern vorzubeugen.

Entfernen Sie alle inneren Papierverpackungen, um einer Brandgefahr vorzubeugen.

Rollen Sie das Netzkabel vor der Inbetriebnahme vollständig ab.

Benutzen Sie das Gerät nur auf einer Arbeitsplatte oder einem Tisch. Stellen Sie das Gerät nicht an der Kante einer Arbeitsplatte oder der Tischkante auf.

Brandgefahr! Berühren Sie während des Betriebs/der Reinigung niemals den Kaffee oder die Dampfauslässe.

Bewegliche Teile stellen eine Quetschgefahr dar, halten Sie Ihre Hände vom Kaffeebohnenfach und dem Brühbereich fern.

Heiße Oberflächen! Fassen Sie die Brühgruppe nur an den dafür vorgesehenen Griffen an, wenn diese abgekühlt ist.

Vermeiden Sie Dampf/heißes Wasser während Automatikprogramme.

Sichern Sie Kleinteile während der Wartung, um deren Verlust zu vermeiden.

VORSICHT

Vor einer längeren Lagerung das Programm "Leitungen entleeren" ausführen.

Um Wasserauslaufen zu vermeiden, darf der Wasserstand im Wassertank nicht über die Marke „MAX“ steigen.

Füllen Sie niemals Wasser in die Kaffeebohnen- /Mahlgutbehälter.

Reinigen Sie den Wasserbehälter täglich.

Verwenden Sie nur Wasser mit Raumtemperatur.

Entleeren Sie täglich den Kaffeesatz- und Abwasserbehälter und reinigen Sie das Gerät.

Reinigen Sie die Außenteile mit einem feuchten Tuch (keine Scheuermittel).

Erzwingen Sie das Öffnen der Fächer während des Betriebs niemals.

Verwenden Sie zum Schutz der Mahlwerke keine rohen/ karamellisierten/zuckerhaltigen Bohnen, sondern normal geröstete Bohnen.

Schalten Sie das Gerät während der Selbstreinigung oder des Brühvorgangs nicht aus; stellen Sie die Auslaufhöhe entsprechend der Tasse ein, um Spritzer zu vermeiden.

GEFAHR

Unsachgemäße Verwendung des Geräts kann zu Verletzungen führen!

RICHTIGES AUSSCHALTEN

Drücken Sie [Power] - Warten Sie, bis die automatische Spülung abgeschlossen ist - Display ausschalten - Netzstecker aus der Steckdose ziehen.

Haier KUNDENDIENST

Um den sicheren und effizienten Betrieb dieses Geräts auf Dauer zu gewährleisten, empfehlen wir, Wartungs- und Reparaturarbeiten ausschließlich von einem zugelassenen Haier Servicetechniker durchführen zu lassen.

BETRIEBSZUSTÄNDE

Zustand	Beschreibung	Ladezustand
Aus	Nur der Relaiskreis ist aktiv; alle anderen Komponenten sind abgeschaltet.	Inaktiv
Standby	Tastenbeleuchtung gedimmt; durch Berühren einer Taste aktivieren.	Inaktiv
Ein	Alle Kontrollleuchten leuchten; führt den Auswurf des Kaffeesatzes und die Spülung der Brühgruppe durch.	Bereit
Aktiv	Funktionsabhängige Beleuchtung; Brühvorgang läuft.	Betrieb

Umweltschutz



Das am Gerät angebrachte Symbol gibt an, dass dieses Gerät nicht als Hausmüll behandelt werden darf. Stattdessen muss es bei der entsprechenden Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Die Entsorgung ist in

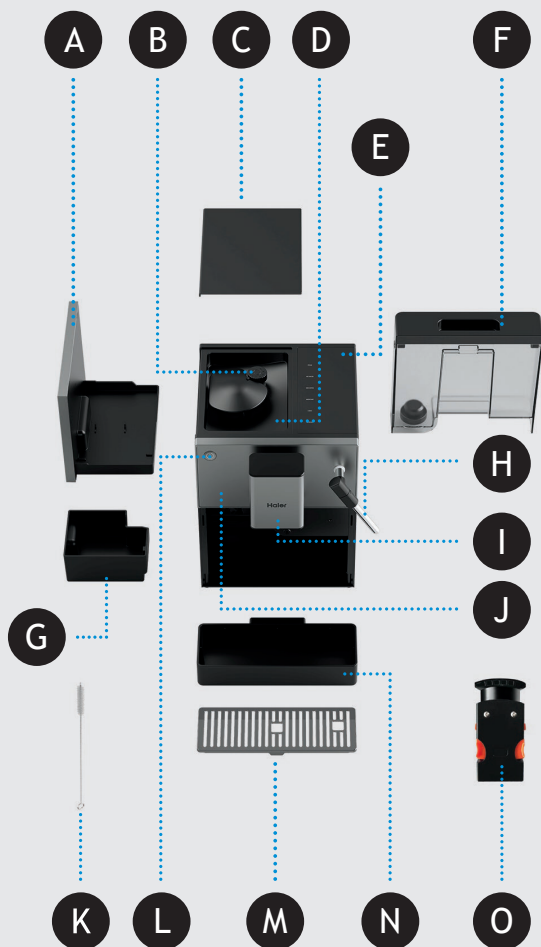
Übereinstimmung mit den örtlich geltenden Vorschriften für die umweltgerechte Abfallentsorgung vorzunehmen.

Ausführlichere Informationen zu Entsorgung und Recycling dieses Geräts erhalten Sie bei der zuständigen Umweltbehörde, der Abfallentsorgungsstelle Ihrer Gemeindeverwaltung oder dem Händler, bei dem Sie das Gerät erworben haben.



Dieses Gerät erfüllt die Europäischen Richtlinien 2014/35/EU, 2014/30/EU und 2011/65/EU.

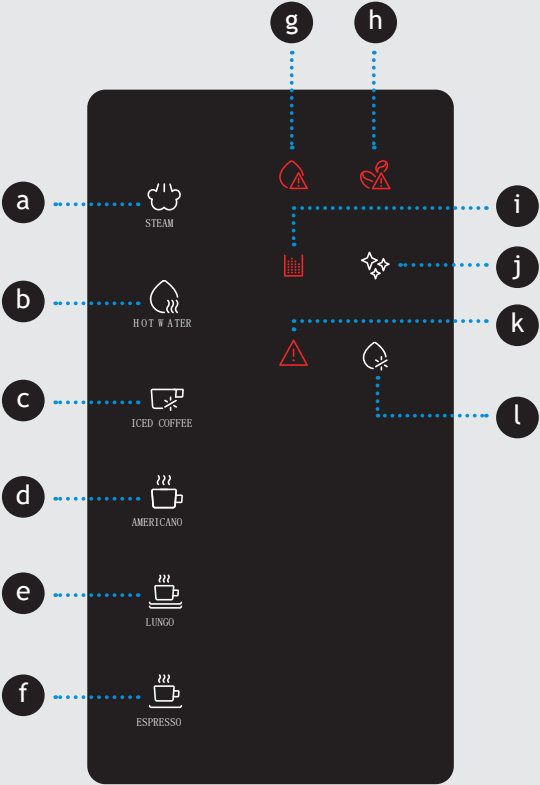
CANDY HOOVER GROUP SRL
via Privata Eden Fumagalli snc
20861 Brugherio (MB) - ITALY



2. IHRE VOLLAUTOMATISCHE KAFFEEMASCHINE

BETRIEBSZUSTÄNDE

- | | |
|-------------------------------------|---------------------|
| A. Wartungsblende | I. Kaffeeauslauf |
| B. Mahlgradeinstellrad | J. Frontblende |
| C. Deckel des Kaffeebohnenbehälters | K. Reinigungsbürste |
| D. Kaffeebohnenbehälter | L. Ein-/Aus-Taste |
| E. Bedienfeld | M. Tassenablage |
| F. Wassertank | N. Tropfschale |
| G. Kaffeesatzbehälter | O. Brüheinheit |
| H. Dampfdüse / Milchaufschäumer | |



3.BEDIENFELD

Symbol		Einführung	Symbol		Einführung
a	 STEAM	Dampf-Symbol	g		Wasser nachfüllen-Symbol
b	 HOT WATER	Heißwasser-Symbol	h		Kaffeebohnen leer-Symbol
c	 ICED COFFEE	Iced Coffee-Symbol	i		Kaffeesatzbehälter voll-Symbol
d	 AMERICANO	Americano-Symbol	j		Entkalkungs-Symbol
e	 LUNGO	Lungo-Symbol	k		Warnsymbol
f	 ESPRESSO	Espresso-Symbol	l		Systemabkühlungs-Symbol

INBETRIEBNAHME



Abb. 1



Abb. 2



Abb. 3



Abb. 4



Abb. 5



Abb. 6

EINSCHALTEN



Abb. 7



Abb. 8



Abb. 9

AUSSCHALTEN



Abb. 10



Abb. 11



Abb. 12

4. BEDIENUNGSANLEITUNG

1. ERSTMALIGES SETUP

- Setzen Sie die Abtropfschale in der angegebenen Richtung ein und stellen Sie sicher, dass sie richtig eingesetzt ist. (Abb. 1)
- Füllen Sie den Wassertank bis zur "MAX"-Markierung, ohne diese zu überschreiten, richten Sie ihn an der Führung aus und schieben Sie ihn in die Maschine ein. (Abb. 2-3)
- Geben Sie eine geeignete Menge Kaffeebohnen in den Kaffeebohnenbehälter. (Abb. 4-6)
- Wickeln Sie das Netzkabel vollständig ab und stecken Sie den Stecker in die Steckdose.

2. EINSCHALTEN DES GERÄTS

- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste "⏻", um das Gerät einzuschalten. (Abb. 7)
- Nach dem Start führt das Gerät eine automatische Spülung durch, bei der Wasser aus dem Kaffeeauslauf austritt. (Abb. 8)

3. AUSSCHALTEN DES GERÄTS

- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste "⏻", um das Gerät auszuschalten. (Abb. 10)
- Nach dem Ausschaltbefehl führt die Maschine automatisch eine Spülung mit Wasser aus dem Kaffeeauslauf durch. (Abb. 11)

HINWEIS:

Das Gerät verfügt über eine automatische Abschaltfunktion, die je nach gewähltem Modus nach einer bestimmten Zeit aktiviert wird.

MAHLGRADEEINSTELLUNG



Abb. 13



Abb. 14



Abb. 15

4. MAHLGRADEEINSTELLUNG

Drehen Sie das Mahlgradeinstellrad im Kaffeebohnenbehälter, um den Mahlgrad des Kaffees zu verändern. Die "*" -Markierung zeigt den aktuellen Mahlgrad an (Abb. 13). Die Einstellung darf nur während des Mahlvorgangs vorgenommen werden.

DREHRICHTUNG: " + " für größeren Mahlgrad, " - " für feineren Mahlgrad. (Abb. 14-15)

HINWEIS:

Die Mahlgradeinstellung darf ausschließlich während des Mahlvorgangs vorgenommen werden. Drehen Sie das Einstellrad schrittweise, nachdem die Drehmomentstabilisierung bestätigt wurde.

Nach der Kalibrierung des Mahlgrads sollten mindestens drei aufeinanderfolgende Tassen gebrüht werden, um das angepasste Geschmacksprofil zu beurteilen. Wenn das Ergebnis geschmacklich unbefriedigend ist, wiederholen Sie den Kalibriervorgang.

MODUSWAHL

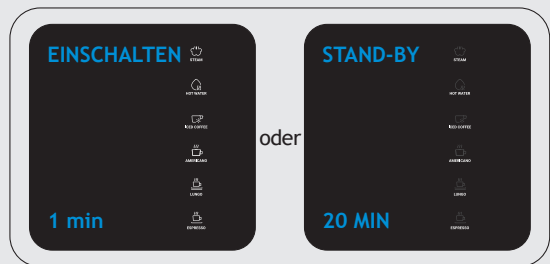


Abb.16



Abb.17



Abb.18

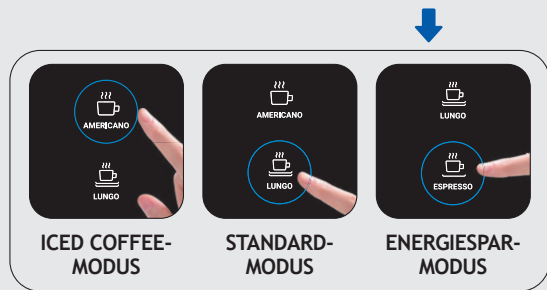


Abb.19

5. MODUSWAHL

- Während das Gerät eingeschaltet ist (Abb. 16), drücken und halten Sie die Ein-/Aus-Taste "  " für 5 Sekunden, um in die Modusauswahl zu gelangen (Abb. 17-18).
- Drücken Sie das Americano-Symbol "  ", um den Eiskaffee-Modus zu aktivieren.
- Drücken Sie das Lungo-Symbol "  ", um den Standardmodus zu aktivieren.
Drücken Sie das Espresso-Symbol "  ", um den Energiesparmodus zu aktivieren. (Abb. 19)

HINWEIS:

- Nach dem Aufrufen der Modusauswahl ertönt beim Drücken des gewählten Symbols kein akustisches Signal.
- Um die aktuellen Einstellungen beizubehalten, drücken Sie die Ein-/Aus-Taste "  " oder warten Sie 5 Sekunden, um in den Betriebszustand zurückzukehren.
- Im eingeschalteten Zustand wechselt das Gerät nach 1 Minute ohne Bedienung in den Standby-Modus (alle Tasten halb beleuchtet).
- Der Energiesparmodus trägt zur Reduzierung des Energieverbrauchs bei.
- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste "  ", um in den Betriebszustand zurückzukehren.

Funktion	Cold-Brew-Modus	Standardmodus	Energiesparmodus
Automatische Abschaltzeit	30 Min	20 Min	10 Min
Automatische Standby-Zeit	1 Min	1 Min	1 Min
Espresso	Blinkend	Blinkend	Dauerlicht
Lungo	Blinkend	Dauerlicht	Blinkend
Americano	Dauerlicht	Blinkend	Blinkend
Startreinigung	Kaltes Wasser	Gerätetemperatur >50 °C: keine Reinigung Gerätetemperatur ≤50 °C: Heißwasser	Gerätetemperatur >50 °C: keine Reinigung Gerätetemperatur ≤50 °C: Heißwasser
Reinigung beim Ausschalten	Heißwasser	Kaltes Wasser	Kaltes Wasser
Kaffeeauslauf-Licht	Ein (Getränk) Aus (Entkalkung)	Ein (Getränk) Aus (Entkalkung)	Immer aus
Dampfdüsen-Licht	Ein (Heißwasser/Dampf) Aus (Entkalkung)	Ein (Heißwasser/Dampf) Aus (Entkalkung)	Ein (nur Dampf)

HINWEIS:

Der Vorbrühprozess befeuchtet das Kaffeemehl in der Brüheinheit mit einer kleinen Menge Wasser vor der vollständigen Extraktion. Dies bewirkt, dass sich der Kaffee ausdehnt, reduziert den „Channeling-Effekt“ und sorgt für eine ausgewogene Extraktion. Dadurch wird die Extraktionsrate verbessert und die Kaffee- sowie Crema-Qualität optimiert.

MENGENEINSTELLUNG



Abb.20



Abb.21



Abb.22



Abb.23



Abb.24

6. MENGENEINSTELLUNG

- Diese Kaffeemaschine kann das gewünschte Volumen für [Espresso], [Lungo], [Americano] und [Heißwasser] speichern.
- a. Wenn das Symbol für Espresso "☕", Lungo "☕", Americano "☕" (Abb. 20) oder Heißwasser "☕" ausgewählt wird und Kaffee/Heißwasser zu fließen beginnt (Abb. 21), halten Sie das gewählte Symbol erneut gedrückt (Abb. 22), um die Getränkemenge anzupassen.
 - b. Wenn das gewünschte Volumen erreicht ist (Abb. 23), lassen Sie das Symbol los, um die Getränkeausgabe zu stoppen. Das Gerät gibt daraufhin einen Signalton ab, der bestätigt, dass dieses Volumen gespeichert wurde (Abb. 24).

REFERENZTABELLE DER PROGRAMMIERTEN MENGEN

Getränk	Standard-Kaffeemenge	Programmierbare Menge	Standard-Wassermenge	Programmierbare Wassermenge
Espresso	30±10mL	20-80mL	Nicht zutreffend	Nicht zutreffend
Lungo	60±10mL	50-250mL	Nicht zutreffend	Nicht zutreffend
Americano	60±10mL	20-80mL	90±20mL	30-170mL
Iced Coffee	120±20mL	Nicht zutreffend	Nicht zutreffend	Nicht zutreffend
Heißwasser	Nicht zutreffend	Nicht zutreffend	150±20mL	25-250mL

TONHINWEISE EIN-/AUSSCHALTEN



Abb.25

SYSTEMREINIGUNG

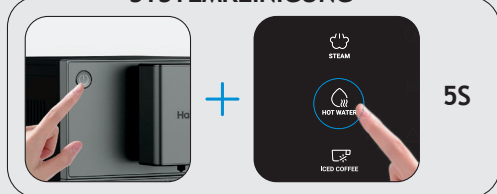


Abb.26

SYSTEMABKÜHLUNG

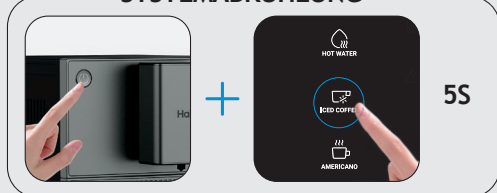


Abb.27

WERKSEINSTELLUNGEN WIEDERHERSTELLEN

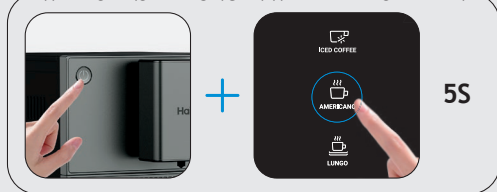


Abb.28

7. TONHINWEISE EIN-/AUSSCHALTEN (ABB.25)

- Halten Sie die Ein-/Aus-Taste "  " und das Dampf-Symbol "  " gleichzeitig 5 Sekunden lang gedrückt.
- Ein langer Signalton zeigt an, dass die akustische Rückmeldung deaktiviert ist.
- Alle folgenden Bedienungen erfolgen ohne Ton.
- Wiederholen Sie diesen Vorgang, um die akustischen Signaltöne wieder zu aktivieren. Die Aktivierung wird durch einen kurzen Signalton bestätigt.

8. SYSTEMREINIGUNG (Abb. 26)

- Halten Sie die Ein-/Aus-Taste "  " und das Heißwasser-Symbol "  " gleichzeitig 5 Sekunden lang gedrückt.
- Das Symbol beginnt zu blinken und startet die Reinigung der Brüheinheit.
- Heißes Wasser fließt dabei ausschließlich aus dem Kaffeeauslauf.
- Nach Abschluss des Vorgangs kehrt das Gerät in den Standby-Modus zurück.

9. SYSTEMABKÜHLUNG (Abb. 27)

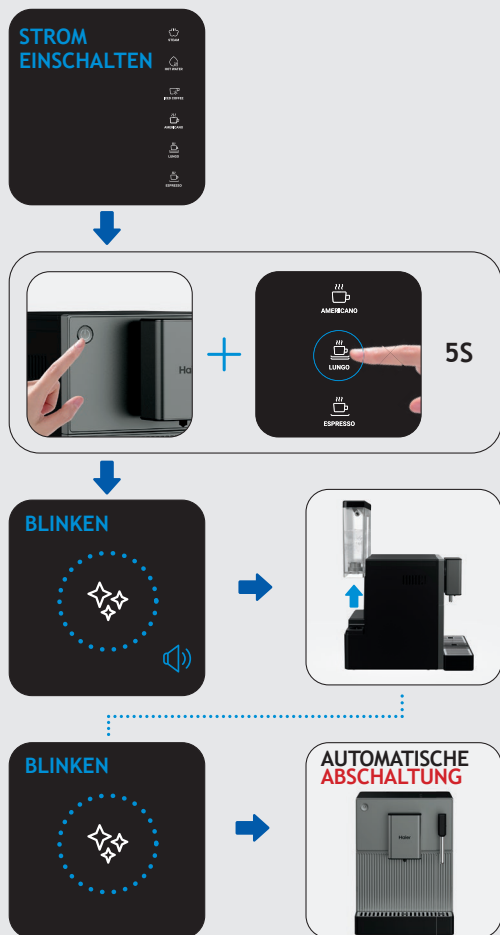
- Halten Sie die Ein-/Aus-Taste "  " und das Eiskaffee-Symbol "  " gleichzeitig 5 Sekunden lang gedrückt.
- Wenn das Kühl-Symbol langsam blinkt, verwendet das System 120 ml Wasser, um die Brüheinheit und den Boiler zu kühlen.
- Nach Abschluss des Vorgangs kehrt das Gerät in den Standby-Modus zurück.

10. WERKSEINSTELLUNGEN WIEDERHERSTELLEN (ABB. 28)

- Halten Sie die Ein-/Aus-Taste "  " und das Americano-Symbol "  " gleichzeitig 5 Sekunden lang gedrückt.
- Die Maschine gibt einen langen Signalton ab und stellt die Werkseinstellungen wieder her.

LEITUNGEN ENTLEREEN

Abb.29



11. LEITUNGEN ENTLEREEN ✨

Es wird empfohlen, die Funktion „Leitungen entleeren“ zu verwenden, wenn das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird, während der Lagerung oder des Transports, um Frostschäden zu vermeiden oder bevor das Gerät zur Reparatur eingeschickt wird.

- Wenn das Gerät eingeschaltet ist, drücken und halten Sie gleichzeitig die Ein-/Aus-Taste "⏻" und das Lungo-Symbol "☕" für 5 Sekunden.
- Die Entkalkungsanzeige "✨" beginnt anschließend schnell zu blinken.
- Nachdem das Gerät einen Signalton abgegeben hat, heben Sie den Wassertank an. Die Entkalkungsanzeige "✨" blinkt weiter und zeigt an, dass der Entleerungsvorgang aktiv ist. Restwasser wird über die Dampfdüse abgeleitet.
- Nach Abschluss der Entleerung schaltet sich das Gerät automatisch aus.

HINWEIS:

Um den Entleerungsvorgang zu beenden, drücken Sie die Ein-/Aus-Taste "⏻", um den Prozess abzubrechen.



Abb. 30



Abb. 31



Abb. 32



Abb. 33



Abb. 34



Abb. 35



Abb. 36



AUTOMATISCHE REINIGUNG ABBRECHEN

Abb. 37

12. KAFFEE-/GETRÄNKEZUBEREITUNG

- Überprüfen Sie die Sauberkeit des Geräts und stellen Sie sicher, dass alle Zubehörteile und Tropfschalen ordnungsgemäß eingesetzt sind.
- Vergewissern Sie sich, dass sich genügend Wasser im Wassertank befindet (Abb. 31-32). Für die Kaffeezubereitung stellen Sie sicher, dass sich im Kaffeebohnenbehälter ausreichend Bohnen befinden, die weder verklumpt noch verdorben sind (Abb. 33-34).
- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste "⏻", um das Gerät einzuschalten (Abb. 35). Das System startet automatisch einen Spülzyklus (Abb. 36). Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste "⏻", das Heißwasser-Symbol "☕" oder das Eiskaffee-Symbol "🧊", um den Vorgang zu beenden (Abb. 37).
- Stellen Sie ein hitzebeständiges Gefäß (eine Tasse) mit geeignetem Fassungsvermögen unter den Auslauf. Passen Sie die Höhe des Kaffeeauslaufs an, um Spritzer zu vermeiden.

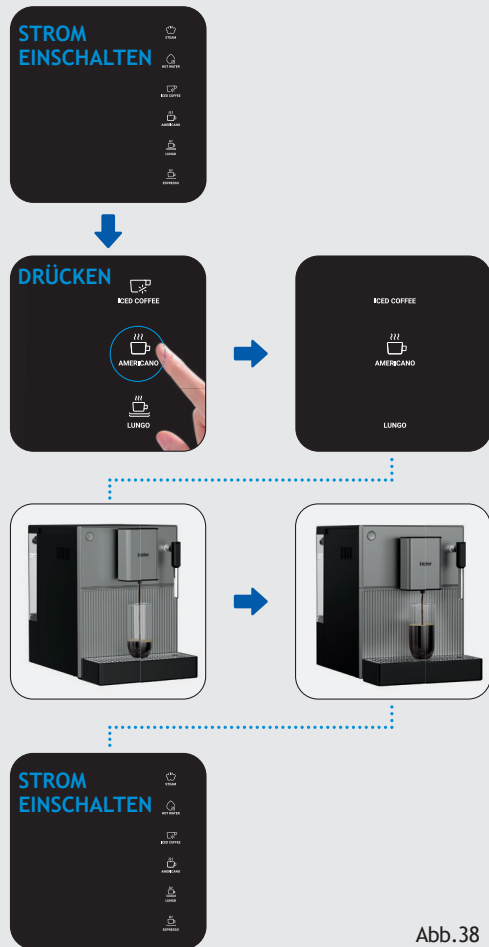


Abb.38

13. ESPRESSO ☕ , LUNGO ☕ , AMERICANO ☕ , ICED COFFEE ☕

- Um [Espresso], [Lungo], [Americano] oder [Iced Coffee] zuzubereiten, drücken Sie das entsprechende Symbol.
- Während des Brühvorgangs leuchtet das jeweilige Symbol auf.
- Nach Abschluss des Brühvorgangs wird das Getränk sofort ausgegeben. (Abb. 38)

HINWEIS:

Drücken Sie das Symbol erneut, um den Vorgang abzubrechen.

MILCH AUFSCHÄUMEN



Abb.39

14. MILCH AUFSCHÄUMEN

- Aktivieren Sie den Dampfmodus, indem Sie das Dampf-Symbol "☁" drücken. Die Dampfanzeige leuchtet auf, und das Gerät beginnt mit dem Ablassen von Restwasser.
- Drehen Sie die Dampfduse, sobald die Anzeige blinkt, und tauchen Sie die Spitze etwa 5 cm unter die Milchoberfläche in ein vorbereitetes Gefäß.
- Drücken Sie das Dampf-Symbol "☁" erneut, um den Dampfausstoß zu starten. Während des Aufschäumens sorgt das Luftansaugrohr (sofern vorhanden) automatisch für die Luftaufnahme.
- Wenn die gewünschte Menge Milchschaum erreicht ist, drücken Sie das Symbol erneut, um den Vorgang zu beenden. Der Dampf stoppt automatisch nach 90 Sekunden.
- Reinigen Sie die Düsenabdeckung und das Metallrohr mit einem feuchten Tuch.
- Gießen Sie die aufgeschäumte Milch in den Kaffee und genießen Sie Ihr Getränk.

HINWEIS:

- Achten Sie darauf, dass die Luftöffnung des Ansaugrohrs frei bleibt, um eine Fehlfunktion zu vermeiden.
- Da die Dampftemperatur höher ist als die Brühtemperatur, brühen Sie zuerst den Kaffee und schäumen anschließend die Milch auf.
Drücken Sie das Symbol erneut, um den Vorgang abubrechen.
- Milchschaum kühlt und verflüchtigt sich schnell.
Gießen Sie ihn sofort nach dem Aufschäumen ein, um die optimale Konsistenz oder Latte-Art zu erzielen.
- Milchrückstände in der Dampfduse können Verstopfungen verursachen.
Verwenden Sie nach dem Gebrauch die Funktion Heißwasser "☁" oder Dampf "☁", um eventuelle Rückstände auszuspülen.



Abb.40

15. HEISSWASSER

- Stellen Sie eine Tasse unter das Dampfrohr.
- Drücken Sie das Heißwasser-Symbol "  " - das leuchtende Symbol zeigt an, dass die Heißwasserzubereitung läuft. Halten Sie das Heißwasser-Symbol "  " gedrückt, um das gewünschte Wasservolumen einzustellen. Das Gerät speichert diese Einstellung automatisch für den aktuellen Vorgang.
- Nach Abschluss der Heißwasserzubereitung kann das Wasser verwendet werden.

HINWEIS:

Drücken Sie das Symbol erneut, um den Vorgang abzubrechen.

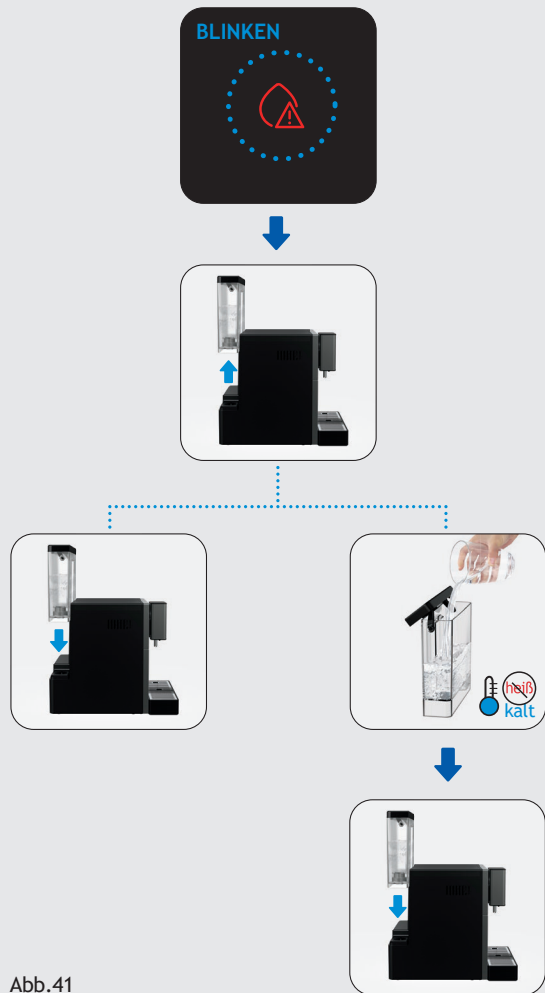


Abb.41

5. ANZEIGEN UND WARNHINWEISE

1. WASSER NACHFÜLLEN

Wenn das "Wasser nachfüllen"-Symbol "  " blinkt, bedeutet dies, dass sich zu wenig Wasser im Tank befindet, der Tank nicht richtig eingesetzt oder falsch positioniert ist.

- Greifen Sie den Griff am Tankdeckel und heben bzw. setzen Sie den Tank gemäß der Pfeilrichtung wieder ein.
- Spülen Sie den Wassertank mit sauberem Wasser aus und füllen Sie ihn bis zur „MAX“-Markierung. Richten Sie den Tank an den Einsteckposition aus und setzen Sie ihn korrekt in das Gerät ein.

HINWEIS:

- Verwenden Sie kein warmes oder heißes Wasser, um Beschädigungen des Tanks zu vermeiden.
- Es wird empfohlen, gefiltertes oder aufbereitetes Wasser zu verwenden, um die Lebensdauer des Geräts zu verlängern.



Abb.42

2. KAFFEEBOHNENBEHÄLTER LEER

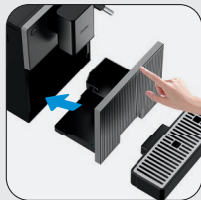
Wenn das "Kaffeebohnen leer"-Symbol "  " blinkt, füllen Sie Kaffeebohnen in den Behälter nach.

- Öffnen Sie den Deckel des Kaffeebohnenbehälters.
- Geben Sie die Kaffeebohnen in den Behälter.
- Schließen Sie den Deckel des Behälters.

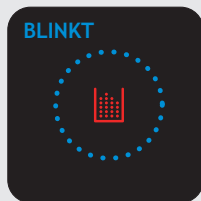
HINWEIS:

- Füllen Sie keine rohen, karamellisierten, zuckerbeschichteten oder gemahlene Kaffeebohnen in den Behälter, da dies die Mahlwerke beschädigen und das Gerät funktionsunfähig machen kann.
- Die Anzeige Kaffeebohnen leer "  " erlischt nicht sofort, nachdem Bohnen nachgefüllt wurden; sie wird erst nach einem abgeschlossenen Brühvorgang automatisch zurückgesetzt.

MUSS GELEERT WERDEN



FALSCH EINGESETZT



3. KAFFEESATZBEHÄLTER VOLL ☐

- Wenn die Anzeige „Kaffeesatzbehälter voll“ "☐" aufleuchtet, muss der Behälter geleert werden.
- Wenn die Anzeige „Kaffeesatzbehälter voll“ "☐" blinkt, ist der Behälter nicht richtig eingesetzt.

Abb.43

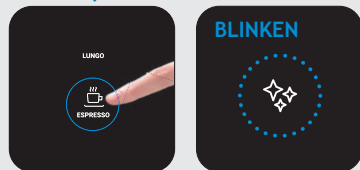


Abb.44

WASSER NACHFÜLLEN WÄHREND DES ENTKALKENS

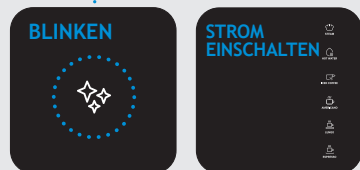
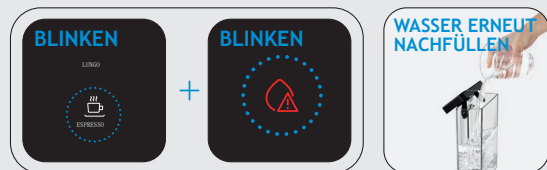


Abb.45

4. ENTKALKEN ✨ (Abb. 44)

Wenn 20 Liter Wasser durch die Kaffeemaschine gelaufen sind, leuchtet die Anzeige " ✨ " auf. Das bedeutet, dass der Automat entkalkt werden muss, um seine Leistungen optimal zu erhalten. Die Entkalkung wird in zwei Schritten durchgeführt.

Tiefenreinigung:

- Füllen Sie Wasser und mindestens 500 ml Entkalkungsmittel in den Wasserbehälter (mindestens 500 ml, bis 1,1 l, wenn der Behälter vollständig gefüllt wird). Das richtige Verhältnis zwischen Wasser und Entkalkungsmittel erfahren Sie auch auf der Packung des Entkalkungsmittels.
- Drücken Sie gleichzeitig den Ein-/Ausschalter " ☹ " und das Espresso-Symbol " ☕ " für 5 Sekunden und lassen Sie sie los, wenn Sie den Signalton hören. Drücken Sie erneut auf das Espresso-Symbol " ☕ ", um das Entkalkungsprogramm zu starten. Die Kaffeemaschine beginnt mit dem Entkalken, was etwa 10 - 20 Minuten dauert, bis der Wasserbehälter leer ist.
- Nach dem Signalton beginnen sowohl das Espresso-Symbol " ☕ " als auch die Entkalkungsanzeige " ✨ " zu blinken.
- Füllen Sie Wasser in den Wasserbehälter bis zum „MAX“-Füllstand und setzen Sie ihn wieder in das Gerät. Die Kaffeemaschine beginnt automatisch mit dem Spülzyklus, der etwa 10 Minuten dauert.

HINWEIS:

- Stellen Sie einen Behälter unter die Kaffeeausgabe. Der Behälter sollte etwa ein Fassungsvermögen von mindestens 3 Litern haben.
- Verwenden Sie keinen Essig, keine chemischen Lösungsmittel, keine korrosiven oder alkoholhaltigen Reinigungsmittel, da diese das Gerät beschädigen können.

BRÜHEINHEIT FEHLT

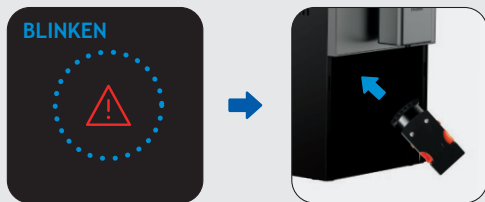


Abb.46

TROCKENLAUFSCHUTZ

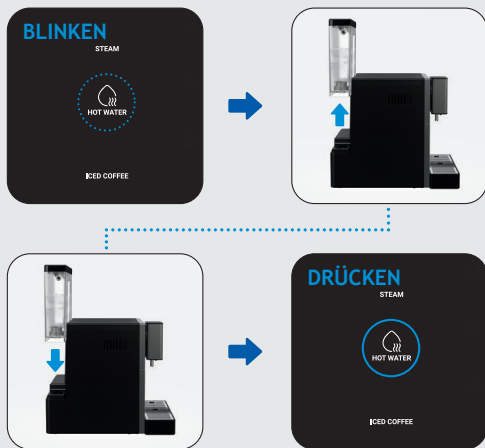


Abb.47

- Beim Spülen der Entkalkungsrückstände läuft HEIßWASSER durch das Gerät. Vermeiden Sie den Kontakt, um Verbrühungen zu verhindern.
- Unterbrechen Sie den Vorgang nicht manuell. Lassen Sie den gesamten Zyklus vollständig durchlaufen.

5. WARNUNG ⚠ (Abb. 46)

Wenn die Warnanzeige " ⚠ " dauerhaft leuchtet, bedeutet dies, dass die Brüheinheit fehlt oder nicht richtig eingesetzt ist.

6. TROCKENLAUFSCHUTZ (Abb. 47)

- Wenn das Heißwasser-Symbol " ⚡ " blinkt, signalisiert dies den Trockenlaufschutz.
- Überprüfen Sie, ob der Wassertank korrekt eingesetzt ist.
- Nach dem richtigen Einsetzen drücken Sie das Heißwasser-Symbol " ⚡ ", um den Pumpmodus zu aktivieren.
- Wenn weiterhin kein Wasser fließt, überprüfen Sie den Tank erneut oder wenden Sie sich an den Kundendienst.

6. REINIGUNG

1. REINIGUNG DES GERÄTS

- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- Entleeren Sie das gesamte Wasser aus der Tropfschale.
- Wischen Sie das Gerät mit einem sauberen, weichen Tuch ab.

HINWEIS:

Verwenden Sie keine scheuernden Reinigungsmittel, keinen Essig und keine Entkalker, die nicht im Lieferumfang enthalten sind, um das Gerät zu reinigen.

2. TÄGLICHE REINIGUNG DER KAFFEEMASCHINE

Eine regelmäßige tägliche Reinigung verlängert die Lebensdauer Ihrer Kaffeemaschine. Die Tropfschale und der Kaffeesatzbehälter sollten täglich geleert werden.

- Entleeren Sie die Abtropfschale, den Kaffeesatzbehälter und das Kaffeesatzbehälter-Fach. Spülen Sie alle Teile mit sauberem Wasser aus und trocknen Sie sie gründlich.
- Setzen Sie den Kaffeesatzbehälter in das vorgesehene Behälter-Fach. Positionieren Sie anschließend die Abtropfschale wieder an ihrem ursprünglichen Platz, wie in der Abbildung gezeigt.

HINWEIS:

- Wenn die Anzeige „Kaffeesatzbehälter voll“ " 📊 " leuchtet, muss der Behälter geleert werden.
- Wenn die Anzeige [Kaffeesatzbehälter voll] " 📊 " blinkt, ist der Behälter nicht richtig eingesetzt oder fehlt.

- Nach dem Gebrauch kann sich eine geringe Menge Kaffee Flüssigkeit aus der Brüheinheit und vom Mahlen verstreuter Kaffeesatz in der Auffangschale ansammeln. Dies ist normal und beeinträchtigt die Funktion nicht.

3. REINIGUNG DER BRÜHEINHEIT (Abb.48)

- Nachdem Sie die Tropfschale und den Kaffeesatzbehälter entfernt haben, drücken Sie gleichzeitig die orangefarbenen Knöpfe auf beiden Seiten der Brüheinheit und ziehen Sie diese heraus.
- Spülen Sie die Brüheinheit gründlich aus. Richten Sie sie nach der Reinigung an den Schlitzen aus und schieben Sie sie in die Maschine, bis Sie ein Klickgeräusch hören, welches ein sicheres Einrasten anzeigt. Danach setzen Sie den Kaffeesatzbehälter wieder ein.

HINWEIS:

- Die Brüheinheit muss vollständig trocken sein, bevor sie wieder eingesetzt wird.
- Wenn die Warnanzeige dauerhaft leuchtet, ist die Brüheinheit nicht vorhanden oder falsch eingesetzt.

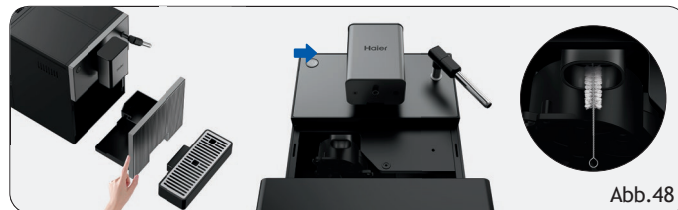


Abb.48

AUSSCHALTEN



DAMPFSTAB REINIGEN



Abb.49

1. REINIGUNG DES WASSERTANKS

- Heben Sie den Wassertank an, um ihn aus dem Gerät zu entfernen, und spülen Sie ihn gründlich mit klarem Wasser aus.
- Füllen Sie den Tank mit Wasser bis zur „MAX“-Markierung und setzen Sie ihn anschließend wieder korrekt in das Gerät ein.

5. REINIGUNG DES DAMPFSTABS (Abb.49)

Die Reinigung des Dampfstabs sollte innerhalb von 30 Minuten nach der Zubereitung von Milchprodukten erfolgen, um eine optimale Funktionsweise zu gewährleisten.

- Drücken Sie den Dampfstab zusammen und drehen Sie es in Pfeilrichtung. Wenn Sie einen Widerstand spüren, ziehen Sie die Dampfdüse nach unten, um sie zu entfernen.
- Ziehen Sie das Luftansaugrohr vorsichtig nach unten, bis es vollständig ausgefahren ist.
- Spülen Sie sowohl den Edelstahl-Dampfstab als auch die Dampfdüse gründlich mit klarem Wasser.
- Schrauben Sie nach der Reinigung die Dampfdüse gemäß den Pfeilmarkierungen in der Abbildung wieder in das Gerät ein.
- Setzen Sie den Edelstahl-Dampfstab wieder ein, indem Sie es nach oben drücken, bis es einrastet und fest an der Maschine befestigt ist.

HINWEIS:

Der Dampfstab kann nach dem Gebrauch sehr heiß sein. Stellen Sie sicher, dass er vollständig abgekühlt ist, bevor Sie es reinigen.

6. REINIGUNG DES KAFFEESATZKANALS IM INNEREN DES GERÄTS

- a. Entfernen Sie zunächst die Tropfschale, anschließend den Kaffeesatzbehälter und das dazugehörige Behälterfach.
- b. Verwenden Sie eine Reinigungsbürste, um Kaffeereste oder Pulverrückstände aus dem Pulverauslass und den inneren Kanälen zu entfernen.
- c. Reinigen Sie den Innenraum der Brühkammer gründlich mit einem sauberen Tuch. Stellen Sie sicher, dass alle Teile vollständig trocken sind, bevor Sie den Kaffeesatzbehälter, das Behälterfach und die Abtropfschale wieder einsetzen.

HINWEIS:

Nach längerem Gebrauch können sich aufgrund von statischer Aufladung und Dampf Kaffeerückstände im Auslass ansammeln. Befolgen Sie diese Schritte, um einen hygienischen Betrieb sicherzustellen.

Reinigungsanleitung				
Methode Komponenten				
	✗	✓	✓	✗
	✓	✓	✓	✗
	✓	✓	✓	✗
	✓	✓	✓	✗
	✓	✓	✗	✗

Empfohlener Reinigungsplan

Kategorie	Element	Täglich	Monatlich	Unerlässlich
Automatische Reinigung	Schnellspülung des Brühsystems	✓		
	Entkalken		✓	✓
Manuelle Reinigung	Reinigung der Brüheinheit	✓		
	Leeren des Kaffeesatzbehälters	✓		
	Reinigung der Satzschublade	✓		
	Reinigung des Wassertanks	✓		
	Reinigung der Tropfschale	✓		
Erläuterungen zum Reinigungsplan:				
Tägliche Ausführung	Elemente mit dem Symbol “✓” sollten mindestens einmal täglich gereinigt werden; bei Bedarf kann die Häufigkeit erhöht werden.			
Monatliche Ausführung	Elemente mit dem Symbol “✓” sollten mindestens einmal im Monat gereinigt werden; bei Bedarf kann die Häufigkeit erhöht werden.			
Pflichtausführung	Elemente mit dem Symbol “✓” sind unverzüglich zu reinigen, sobald das Gerät eine entsprechende Anzeige oder Warnung sendet.			

7.FEHLERBEHEBUNG

Problem	Ursache	Lösung
Das Gerät funktioniert nicht.	Das Gerät ist nicht an das Stromnetz angeschlossen.	Stecken Sie den Netzstecker ein und schalten Sie das Gerät ein. Überprüfen Sie Kabel und Stecker.
Keine oder verzögerte Reaktion bei wiederholtem Tastendrücken auf dem Bedienfeld.	Das Gerät befindet sich unter elektromagnetischer Störung. Das Bedienfeld ist verschmutzt.	Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz. Starten Sie es nach einigen Minuten neu. Reinigen Sie das Bedienfeld mit dem mitgelieferten Tuch.
Es kommt kein Kaffee aus dem Kaffeeauslauf.	Die Funktion „System entleeren“ wurde möglicherweise zuvor verwendet. Der Kaffeeauslauf wurde nicht gereinigt und ist durch Kaffeerückstände verstopft.	Drücken Sie die Reinigungstaste, bis Wasser aus dem Auslauf fließt. Reinigen Sie den Kaffeeauslauf.
Die erste Tasse Kaffee hat eine schlechte Qualität.	Beim ersten Mahlvorgang wird nicht genügend Kaffeepulver in die Brüheinheit befördert.	Schütten Sie den Kaffee weg. Die nächsten Tassen werden von besserer Qualität sein.
Der Wassertank wurde entfernt / der Wasserstand im Tank ist sehr niedrig, aber es wird “Kein Wasser“-Warnung angezeigt.	Der Bereich in der Nähe des Wassertankanschlusses könnte feucht sein.	Wischen Sie das Wasser um den Anschluss des Wassertanks ab.
Die interne Tropfschale ist mit viel Wasser gefüllt.	Das Kaffeepulver ist zu fein gemahlen, wodurch der Wasserauslauf blockiert wird.	Stellen Sie den Mahlgrad gröber ein, um den Wasserfluss wiederherzustellen.

Problem	Ursache	Lösung
Der Kaffee läuft sehr langsam oder nur tropfenweise.	Ein eingeschränkter Wasserfluss während der Kaffeezubereitung weist auf zu fein gemahlenes Kaffeepulver hin. Bei der Zubereitung von Iced Coffee ist eine tropfenweise Extraktion jedoch normal, da sie für eine optimale Aromaentwicklung bei niedriger Temperatur sorgt.	Stellen Sie den Mahlgrad gröber ein, um den Wasserfluss wiederherzustellen.
Die Anzeige blinkt, um anzuzeigen, dass nicht genügend Kaffeebohnen vorhanden sind, obwohl sich genügend Bohnen im Behälter befinden.	Der interne Auslass für das Kaffeepulver ist verstopft.	Reinigen Sie den Kaffeesatzauslass gemäß den Anweisungen zur Reinigung des Kaffeesatzkanals.
Die Brüheinheit oder der Kaffeesatzbehälter lässt sich nicht entfernen.	Das Gerät wurde ausgeschaltet, bevor der automatische Reinigungsprozess abgeschlossen war.	Schalten Sie das Gerät erneut ein und lassen Sie den automatischen Reinigungsvorgang vollständig ablaufen.
Das Gerät führt beim Ein- oder Ausschalten keinen Spülzyklus mehr durch.	Unsachgemäße Bedienung während der Wartung kann die Ursache sein.	1. Wenn sich das Gerät im Ruhezustand befindet, öffnen Sie die Frontabdeckung. 2. Halten Sie die Ein-/Aus-Taste gedrückt, bis zwei Signaltöne zu hören sind. 3. Schließen Sie die Frontabdeckung wieder.
Die Touch-Tasten reagieren nicht.	Die Taste wurde nicht an der unteren Seite des Symbols gedrückt.	Drücken Sie den unteren Bereich des Symbols der Touch-Taste an der Vorderseite des Geräts.

8.TECHNISCHE DATEN

Technische Daten	
Gerätebezeichnung	Kaffeevollautomat
Elektrischer Anschluss	220-240V~ 50-60Hz
Strom	1150W*1350W
Fassungsvermögen des Wassertanks	1.1 L
Fassungsvermögen des Kaffeebohnenbehälters	100g
Produktabmessungen (B × T × H)	216x345x294mm

EU 2023/826	
Stromverbrauch im ausgeschalteten Zustand	0W
Stromverbrauch im Standby-Modus	Nicht zutreffend
Stromverbrauch im Standby-Modus mit Info-Display	Nicht zutreffend
Stromverbrauch im vernetzten Standby-Modus	Nicht zutreffend
Zeit bis zum Erreichen des ausgeschalteten Modus/Standby-Modus/Standby-Modus mit Anzeige/vernetztem Standby-Modus	20min

9. WICHTIGE INFORMATIONEN

HAIER-ERSATZTEILE UND VERBRAUCHSMATERIALIEN

Verwenden Sie immer Original-Ersatzteile von Haier. Diese sind bei Ihrem örtlichen Haier Händler oder direkt bei Haier erhältlich. Geben Sie bei der Bestellung von Ersatzteilen immer Ihre Modellnummer an.

QUALITÄT

Die Haier Werke wurden unabhängig auf Qualität geprüft. Unsere Produkte werden nach einem Qualitätsstandard hergestellt, der die Anforderungen von ISO 9001 erfüllt.

GARANTIEERKLÄRUNG

Die Garantiebedingungen für dieses Gerät werden von unserem Vertreter im jeweiligen Verkaufsland festgelegt. Einzelheiten zu diesen Bestimmungen erhalten Sie vom Händler, bei dem Sie das Gerät erworben haben oder aus dem Garantieheft, das der Verpackung beiliegt. Bitte bewahren Sie den Kaufbeleg sorgfältig auf, denn er wird für eventuell auftretende Garantieansprüche benötigt.

10. VERBINDUNG MIT HON

- Sie können dieses Produkt über die hOn-App mit anderen Produkten verbinden.
- Scannen Sie den QR-Code, laden Sie die hOn-App herunter und installieren Sie diese. Personen, die die App bereits installiert haben, gelangen direkt zur Geräteverbindungsseite.
- Wenn Sie die hOn-App nicht haben, können Sie sie in Ihrem App-Store finden. Sie können diese herunterladen und verwenden. Sie können mit dem Folgenden fortfahren: "Öffnen Sie die Startseite der hOn-App, klicken Sie auf " + " in der oberen rechten Ecke der Seite und fügen Sie Geräte hinzu, wie von der App gefordert".

TIPPS:

Aufgrund der Aktualisierung der hOn-App kann der tatsächliche Vorgang geringfügig von der obigen Beschreibung abweichen.

Bitte folgen Sie den Anweisungen der aktuellen hOn-App.



QR-Code scannen,
hOn-App herunterladen und installieren

1. ISTRUZIONI PER UN USO SICURO

Questo apparecchio è destinato esclusivamente all'uso domestico e per ambienti interni, come descritto nel presente manuale d'uso.

Assicurarsi di aver compreso tutte le istruzioni prima di mettere in funzione l'apparecchio.

Questo apparecchio non è destinato a essere utilizzato da bambini di età inferiore a 8 anni, né da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o prive di esperienza e conoscenza, a meno che non abbiano ricevuto istruzioni adeguate sull'uso sicuro dell'apparecchio e compreso i pericoli connessi. Controllare che i bambini non giochino con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione non devono essere effettuate dai bambini, a meno che non abbiano più di 8 anni e siano sotto la supervisione di un adulto responsabile. Tenere l'apparecchio e il relativo cavo fuori dalla portata dei bambini di età inferiore a 8 anni.

Non collocare l'apparecchio contro il muro o altri dispositivi. Mantenere uno spazio libero di almeno 10cm dietro e ai lati dell'apparecchio. Non appoggiare nulla sopra l'apparecchio mentre è in funzione. Non utilizzare all'interno di un mobile chiuso.

Non collegare l'apparecchio né metterlo in funzione con le mani umide.

Non immergere l'apparecchio, il cavo, la spina o l'unità principale in acqua o in altro liquido.

Scollegare sempre l'apparecchio dalla presa tirando la spina e non il cavo.

Tenere a una distanza di sicurezza da fornelli, forni o fiamme libere.

Evitare di posizionare l'apparecchio su superfici bagnate, instabili o a temperatura elevata.

Non lasciare l'apparecchio incustodito mentre è in uso.

Non collocare il cavo di alimentazione sopra bordi taglienti o vicino a superfici calde.

Lasciare raffreddare l'apparecchio prima di pulirlo, effettuare qualsiasi operazione di manutenzione o aggiungere accessori ed evitare di immergere in acqua l'unità principale.

Utilizzare l'apparecchio solo in accordo con la potenza specificata sulla targhetta.

Non mettere nel microonde le parti staccabili.

Utilizzare solo accessori o parti di consumo e di ricambio consigliati o forniti da Haier.

Non disassemblare o modificare i componenti interni.

Scollegare dalla presa di corrente dopo l'utilizzo e prima di pulire l'apparecchio o effettuare qualsiasi operazione di manutenzione.

Se il cavo di alimentazione o qualsiasi altro componente è danneggiato, smettere di usare l'apparecchio immediatamente.

Per evitare pericoli, il cavo di alimentazione dovrà essere sostituito da un tecnico del servizio assistenza autorizzato Haier.

AVVERTENZE

Gettare la confezione subito dopo averla aperta per evitare il rischio che i bambini possano mettere qualcosa in bocca e restare soffocati.

Rimuovere eventuali imballaggi di carta interni per evitare il rischio d'incendio.

Srotolare il cavo di alimentazione prima dell'utilizzo.

Usare solo su un piano di lavoro. Non collocare l'apparecchio vicino al bordo di un piano di lavoro.

Rischio d'incendio! Non toccare l'erogatore del caffè e l'uscita del vapore e caffè durante l'utilizzo/la pulizia.

Spostare i componenti pone pericoli di schiacciamento, tenere le mani lontano dal comparto dei chicchi di caffè e dall'unità di infusione.

Superfici calde! Maneggiare l'unità di infusione solo con gli appositi manici quando si è raffreddata.

Evitare vapore/acqua calda durante i cicli automatici.

Fissare le parti più piccole durante le operazioni di manutenzione per evitare di perderle.

AVVERTENZE

Prima di conservare l'apparecchio per un periodo di tempo prolungato, usare il programma di svuotamento della pipeline. Per evitare la fuoriuscita di acqua, non superare il segno "MAX" nel contenitore dell'acqua.

Non aggiungere mai acqua nei contenitori del caffè in chicchi/macinato.

Pulire il contenitore dell'acqua tutti i giorni.

Usare solo acqua a temperatura ambiente.

Svuotare fondi di caffè/acqua di scarico e pulire tutti i giorni.

Pulire le parti esterne con un panno umido (non abrasivo).

Non forzare l'apertura dei scomparti durante l'utilizzo.

Evitare chicchi crudi/caramellati/zuccherini per proteggere il macinino utilizzando chicchi di caffè tostati normalmente.

Non spegnere l'apparecchio durante l'autopulizia/erogazione; regolare l'altezza del beccuccio in base alla tazza per evitare schizzi.

PERICOLO

L'uso improprio dell'apparecchio può causare lesioni!

SPEGNERE CORRETTAMENTE

Premere [Accensione] - Attendere che venga completato il risciacquo automatico - Spegner il display - Scollegare la presa.

ASSISTENZA Haier

Per garantire un funzionamento sempre sicuro ed efficiente dell'apparecchiatura, si consiglia di fare eseguire eventuali interventi di assistenza o di riparazione da un tecnico di servizio autorizzato Haier.

STATI OPERATIVI

Stato	Descrizione	Stato di carica
Off	È attivo solo il circuito del relè; tutti gli altri componenti sono spenti.	Inattivo
Standby	Le luci dei tasti sono attenuate; toccare qualsiasi tasto per attivarle.	Inattivo
Acceso	Illuminazione completa; esegue l'espulsione del cialdino e il risciacquo dell'unità di erogazione.	Pronto
Attivo	Spie luminose di funzioni specifiche accese; erogazione in corso.	Operativo

Ambiente

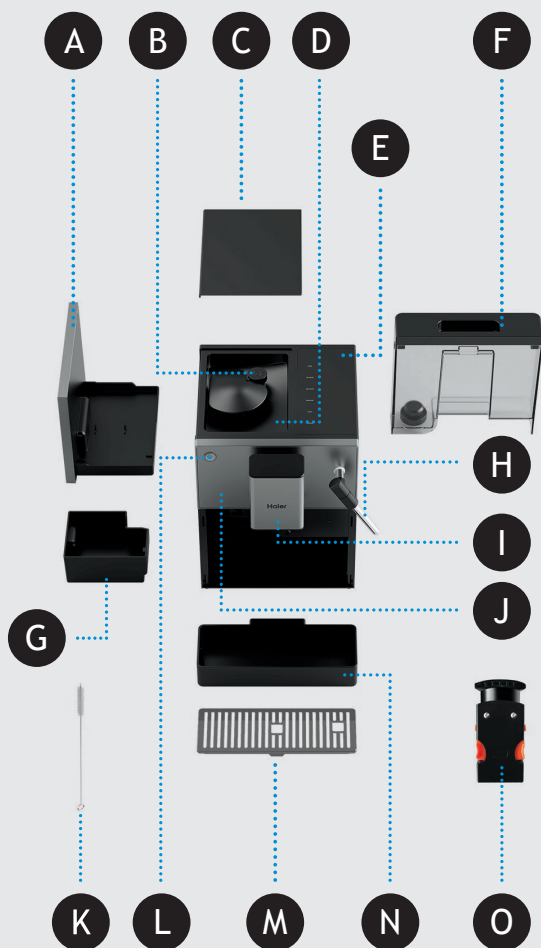


Il simbolo apposto sul prodotto indica che lo stesso non può essere smaltito come i normali rifiuti domestici, ma deve essere conferito presso un punto di raccolta autorizzato per il riciclo di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Lo smaltimento deve essere eseguito in conformità alle normative locali vigenti per la salvaguardia dell'ambiente e lo smaltimento dei rifiuti. Per ulteriori informazioni sul trattamento, il recupero e il riciclaggio di questo prodotto, contattare l'unità territoriale competente per il servizio di smaltimento o il negozio in cui il prodotto è stato acquistato.



Questo prodotto è conforme alle
Direttive Europee 2014/35/EU,
2014/30/EU e 2011/65/EU.

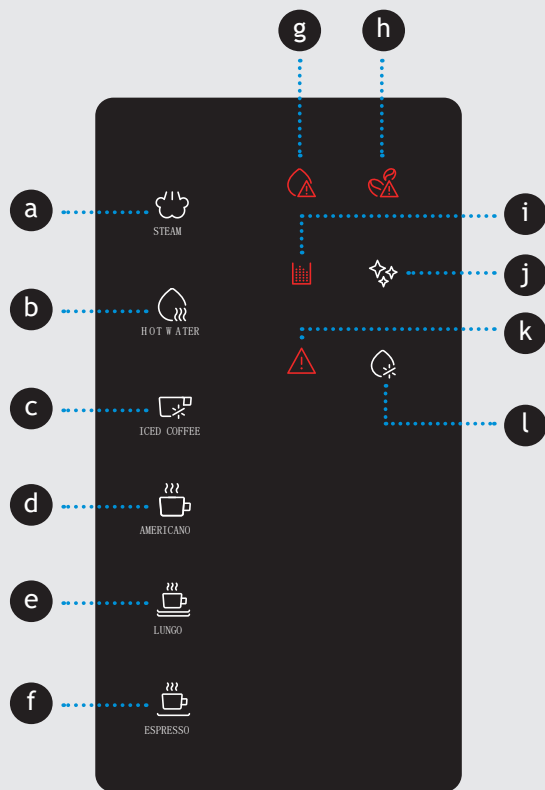
CANDY HOOVER GROUP SRL
via Privata Eden Fumagalli snc
20861 Brugherio (MB) - ITALY



2. MACCHINA DA CAFFÈ ESPRESSO COMPLETAMENTE AUTOMATICA

STATI OPERATIVI

- | | |
|---|--------------------------------------|
| A. Vassoio per i residui di caffè | H. Unità vaporizzatore |
| B. Manopola di regolazione della macinatura | I. Erogatore del caffè |
| C. Coperchio del contenitore dei chicchi di caffè | J. Pannello anteriore |
| D. Contenitore dei chicchi di caffè | K. Spazzola per la pulizia |
| E. Pannello di controllo | L. Pulsante Acceso-Off alimentazione |
| F. Serbatoio dell'acqua | M. Vassoio per tazza |
| G. Contenitore del caffè macinato | N. Vassoio raccogli gocce |
| | O. Unità di erogazione |



3. PANNELLO DI CONTROLLO

Icona		Introduzione	Icona		Introduzione
a	 STEAM	Icona Vapore (Steam)	g		Icona Aggiungi acqua (Fill Water)
b	 HOT WATER	Icona Acqua calda (Acqua calda)	h		Icona Contenitore dei chicchi di caffè vuoto (Coffee Beans Empty)
c	 ICED COFFEE	Icona Caffè freddo (Caffè freddo)	i		Icona Contenitore dei chicchi di caffè pieno (Coffee Ground Container Full)
d	 AMERICANO	Icona Americano	j		Icona Decalcificazione (Descale)
e	 LUNGO	Icona Lungo	k		Icona Attenzione (Warning)
f	 ESPRESSO	Icona Espresso	l		Icona Raffreddamento del sistema (System Coldown)

PREPARAZIONE



Fig. 1



Fig. 2



Fig. 3



Fig. 4



Fig. 5



Fig. 6

ACCENSIONE (POWER ON)



Fig. 7



Fig. 8



Fig. 9

SPEGNIMENTO (POWER OFF)



Fig. 10



Fig. 11



Fig. 12

4. ISTRUZIONI PER L'USO

1. PRIMO UTILIZZO

- Inserire il vassoio raccogli gocce nella direzione indicata e assicurarsi che sia posizionato correttamente. (Fig. 1)
- Riempire il serbatoio dell'acqua senza superare il livello "MAX", quindi allinearla alla guida e spingerlo in posizione sulla macchina. (Fig. 2-3)
- Versare una quantità adeguata di chicchi di caffè nell'apposito contenitore. (Fig. 4-6)
- Srotolare il cavo di alimentazione e inserire la spina nella presa.

2. ACCENSIONE DELLA MACCHINA

- Premere il tasto On/Off "  " per accendere il dispositivo. (Fig. 7)
- Dopo l'accensione, la macchina esegue un ciclo di pulizia automatica facendo uscire l'acqua dall'erogatore del caffè. (Fig. 8)

3. SPEGNIMENTO DELLA MACCHINA

- Premere il tasto On/Off "  " per disattivare il dispositivo. (Fig. 10)
- Dopo aver ricevuto il comando di spegnimento, la macchina esegue un ciclo di pulizia automatica facendo uscire l'acqua dall'erogatore del caffè. (Fig. 11)

NOTA:

Il dispositivo è dotato di una funzione di spegnimento automatico che si attiva dopo un intervallo di tempo predefinito a seconda della modalità selezionata.

REGOLAZIONE DELLA MACINATURA



Fig. 13



Fig. 14



Fig. 15

4. REGOLAZIONE DELLA MACINATURA

Ruotare la manopola di regolazione della macinatura all'interno del contenitore di chicchi di caffè per modificare la granulometria del caffè. L'indicatore "+" segnala il livello di macinatura corrente (Fig. 13). Le regolazioni devono essere effettuate durante la macinatura.

DIREZIONE DELLA ROTAZIONE: "+" più grossolana, "-" più fine. (Fig. 14-15)

NOTA:

La regolazione della macinatura deve essere eseguita esclusivamente durante la macinatura. Ruotare la manopola di regolazione poco alla volta dopo aver verificato la stabilizzazione della coppia.

Dopo aver calibrato la dimensione dei chicchi di caffè macinati, erogare ≥ 3 tazzine consecutive per valutare il profilo aromatico ottenuto. Se il gusto non risulta soddisfacente, ripetere la procedura di calibrazione.

SELEZIONE DELLA MODALITÀ



Fig. 16



Fig. 17



Fig. 18

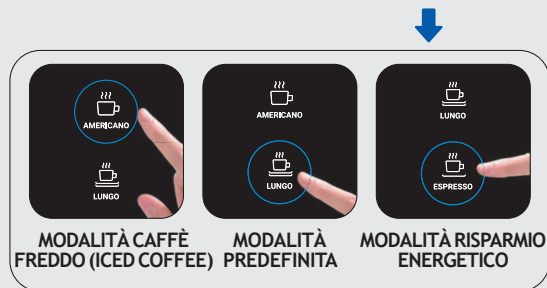


Fig. 19

5. SELEZIONE DELLA MODALITÀ

- Mentre la macchina è accesa (Fig. 16), premere e tenere premuto il tasto Acceso/Off " ☹ " per 5 secondi per selezionare la modalità (Fig. 17-18).
- Premere l'icona Americano " ☕ " per attivare la modalità Caffè freddo (Caffè freddo).
- Premere l'icona Lungo " ☕ " per attivare la modalità predefinita. Premere l'icona Espresso " ☕ " per attivare la modalità risparmio energetico. (Fig. 19)

NOTA:

- Durante la selezione della modalità, la pressione della modalità selezionata non attiverà segnali acustici.
- Per mantenere le impostazioni correnti, premere il tasto Acceso/Off " ☹ " o attendere 5 secondi per tornare allo stato di accensione.
- Se non viene rilevata alcuna attività entro 1 minuto dall'accensione, il dispositivo passerà automaticamente alla modalità standby con tutti i tasti parzialmente illuminati.
- La modalità di risparmio energetico consente di risparmiare più energia.
- Premere il tasto Acceso/Off " ☹ " per tornare allo stato di accensione.

Funzione	Modalità erogazione fredda	Modalità predefinita	Modalità risparmio energetico
Tempo di spegnimento automatico (Auto Shutdown Time)	30 min	20 min	10 min
Tempo di standby automatico (Auto Standby Time)	1 min	1 min	1 min
Espresso	Lampeggiante	Lampeggiante	Luce fissa
Lungo	Lampeggiante	Luce fissa	Lampeggiante
Americano	Luce fissa	Lampeggiante	Lampeggiante
Pulizia iniziale (Startup Cleaning)	Acqua fredda	Temperatura della macchina >50 °C: non pulita Temperatura della macchina ≤50 °C: acqua calda	Temperatura della macchina >50 °C: non pulita Temperatura della macchina ≤50 °C: acqua calda
Pulizia allo spegnimento (Shutdown Cleaning)	acqua calda	Acqua fredda	Acqua fredda
Spia erogatore del caffè (Coffee Outlet Light)	On (bevanda) Off (decalcificazione)	On (bevanda) Off (decalcificazione)	Sempre off
Spia vaporizzatore (Steam Wand Light)	Acceso (acqua calda/vapore) Off (decalcificazione)	Acceso (acqua calda/vapore) Off (decalcificazione)	Acceso (solo vapore)

NOTA:

Il processo di pre-infusione consiste nell'inumidire il caffè macinato nell'unità di erogazione con una piccola quantità d'acqua prima dell'estrazione completa. Ciò provoca l'espansione del caffè, riduce l'effetto di canalizzazione e favorisce un'estrazione bilanciata, migliorando la resa e ottimizzando aroma e crema.

REGOLAZIONE DEL VOLUME



Fig. 20



Fig. 21



Fig. 22



Fig. 23



Fig. 24

6. REGOLAZIONE DEL VOLUME

Questa macchina da caffè è in grado di memorizzare il volume richiesto di [Espresso], [Lungo], [Americano] e [Acqua calda] (Acqua calda).

- Quando si seleziona l'icona Espresso "☕", l'icona Lungo "☕", l'icona Americano "☕" (Fig. 20) o l'icona Acqua calda "☕" (Acqua calda), quando inizia l'erogazione del caffè/dell'acqua calda (Fig. 21), premere a lungo l'icona del menu del caffè selezionato (Fig. 22) per regolare il volume della bevanda.
- Quando il volume della bevanda raggiunge il livello richiesto (Fig. 23), rilasciando l'icona si arresta la produzione; a quel punto, la macchina emette un segnale acustico che indica che questo volume è stato memorizzato (Fig. 24).

TABELLA DI RIFERIMENTO DELLA REGOLAZIONE DEL VOLUME

Bevanda	Quantità di caffè predefinita	Quantità programmabile	Quantità di acqua predefinita	Quantità di acqua programmabile
Espresso	30±10 mL	20-80 mL	N.A.	N.A.
Lungo	60±10 mL	50-250 mL	N.A.	N.A.
Americano	60±10 mL	20-80 mL	90±20 mL	30-170 mL
Caffè freddo	120±20 mL	N.A.	N.A.	N.A.
Acqua calda	N.A.	N.A.	150±20 mL	25-250 mL

ATTIVAZIONE/DISATTIVAZIONE DEL SEGNALE ACUSTICO



Fig. 25

PULIZIA INTERNA



Fig. 26

RAFFREDDAMENTO DEL SISTEMA



Fig. 27

IMPOSTAZIONI DI RIPRISTINO DI FABBRICA



Fig. 28

7. ATTIVAZIONE/DISATTIVAZIONE DEL SEGNALE ACUSTICO (Fig. 25)

- Premere e tenere premuti il tasto di accensione Acceso/Off "  " e l'icona Vapore (Steam) "  " per 5 secondi.
- Un segnale acustico lungo indica che il feedback sonoro è disattivato.
- Tutte le operazioni successive non produrranno alcun suono.
- Ripetere questa operazione per abilitare i segnali acustici della macchina, il che sarà confermato da un breve segnale acustico.

8. PULIZIA INTERNA (Fig. 26)

- Tenere premuto il tasto di accensione Acceso/Off "  " e l'icona Acqua calda (Acqua calda) "  " per 5 secondi.
- L'icona lampeggia e viene avviata la pulizia della camera di erogazione.
- L'acqua calda esce solo dall'erogatore del caffè.
- Al termine, la macchina ritorna in modalità standby.

9. RAFFREDDAMENTO DEL SISTEMA (Fig. 27)

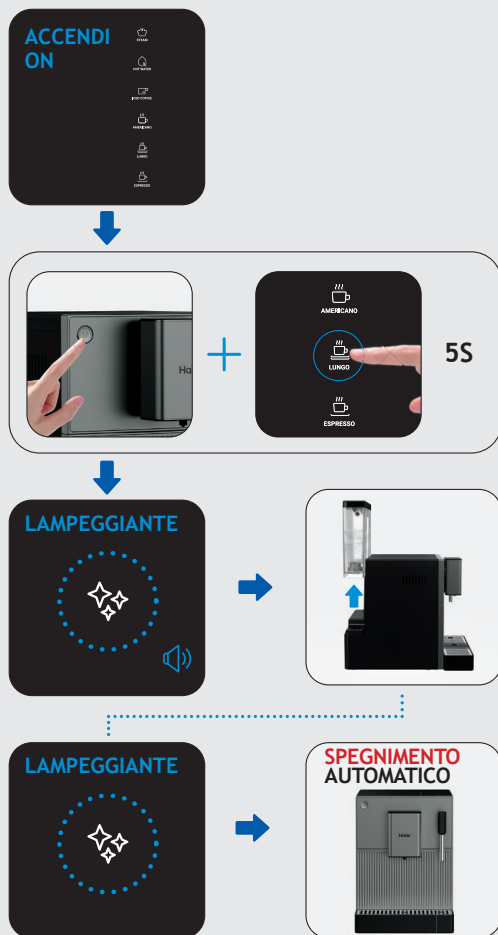
- Tenere premuto il tasto di accensione Acceso/Off "  " e l'icona Caffè freddo (Caffè freddo) "  " per 5 secondi.
- Quando l'icona Luce raffreddamento (Cooling Light) lampeggia lentamente, il sistema utilizza 120 mL di acqua per raffreddare il boiler e la camera di erogazione.
- Al termine, la macchina ritorna in modalità standby.

10. IMPOSTAZIONI DI RIPRISTINO DI FABBRICA (Fig. 28)

- Tenere premuto il tasto di accensione Acceso/Off "  " e l'icona Americano "  " per 5 secondi.
- Un segnale acustico lungo indica che le impostazioni di fabbrica sono state ripristinate.

SVUOTAMENTO DEI TUBI

Fig. 29



11. SVUOTAMENTO DEI TUBI ✨

È consigliabile attivare la funzione di svuotamento dei tubi quando la macchina rimane inattiva per periodi prolungati, durante la conservazione o il trasporto, per prevenire danni da congelamento o prima di inviare il dispositivo in assistenza.

- Mentre è accesa, premere contemporaneamente il tasto di accensione Acceso/Off "  " e l'icona Lungo "  " per 5 secondi.
- L'indicatore Decalcificazione (Descale) "  " lampeggerà quindi rapidamente.
- Dopo il segnale acustico della macchina, sollevare il serbatoio dell'acqua. L'indicatore Decalcificazione (Descale) "  " continua a lampeggiare, segnalando che il processo di scarico è attivo. L'acqua residua verrà scaricata tramite il tubo del vapore.
- Il dispositivo si spegnerà automaticamente al termine del processo di scarico.

NOTA:

Per arrestare la funzione di scarico, premere il tasto di accensione Acceso/Off "  " per terminare il processo.



Fig. 30



Fig. 31



Fig. 32



Fig. 33



Fig. 34



Fig. 35



Fig. 36



Fig. 37

12. PREPARAZIONE DEL CAFFÈ/DELLA BEVANDA

- Verificare la pulizia del prodotto e assicurarsi che tutti gli accessori/i vassoi raccogli gocce siano installati correttamente.
- Verificare che sia presente una quantità di acqua sufficiente nel serbatoio (Fig. 31-32). Per la preparazione del caffè, verificare che il contenitore dei chicchi sia pieno a sufficienza e che i chicchi non siano agglomerati né presentino odori anomali (Fig. 33-34).
- Premere il tasto di accensione Acceso/Off "  " per attivare la macchina (Fig. 35). Il sistema avvia un ciclo di risciacquo automatico (Fig. 36). Premere il tasto di accensione Acceso/Off "  " / l'icona Acqua calda (Acqua calda) "  " / l'icona Caffè freddo (Caffè freddo) "  " per terminare il processo (Fig. 37).
- Posizionare un contenitore (tazza) resistente al calore con capacità adeguata. Regolare l'altezza dell'erogatore del caffè per ridurre al minimo gli schizzi.

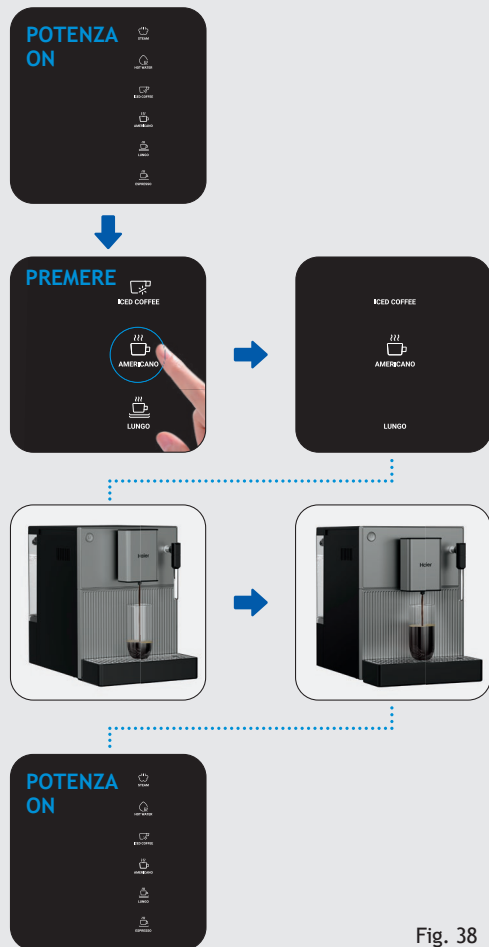


Fig. 38

13. ESPRESSO ☕ , LUNGO ☕ , AMERICANO ☕ , CAFFÈ FREDDO ☕

- Per preparare [Espresso] [Lungo] [Americano] [Caffè freddo] (Caffè freddo), premere l'icona corrispondente.
- La spia luminosa si accende durante l'operazione.
- Al termine del ciclo di estrazione, distribuire subito la bevanda. (Fig. 38)

NOTA:

Premere di nuovo l'icona per annullare l'operazione.

MONTATURA DEL LATTE



Fig. 39

14. MONTATURA DEL LATTE

- Attivare la modalità vapore premendo l'icona Vapore (Steam) "☁"; ciò farà accendere la spia luminosa del vapore e avviare lo scarico dell'acqua residua.
- Ruotare il vaporizzatore quando l'indicatore lampeggia, posizionandone la punta 5 cm sotto la superficie del latte in un contenitore già pronto.
- Riavviare il flusso del vapore premendo di nuovo l'icona Vapore (Steam) "☁", rilasciando vapore continuo mentre il tubo ausiliario per l'aspirazione dell'aria (se presente) consentirà l'ingresso automatico di aria durante la montatura.
- Una volta raggiunto il volume desiderato di schiuma di latte, premere di nuovo l'icona per interrompere l'operazione. Altrimenti, il vapore si arresterà automaticamente dopo 90 secondi.
- Pulire il coperchio dell'ugello e il tubo metallico con un panno umido.
- Versare il latte caldo montato nel caffè e assaporare la bevanda.

NOTA:

- Pulire regolarmente l'orifizio di aspirazione dell'aria sul tubo ausiliario per evitare malfunzionamenti.
- Poiché la temperatura del vapore è superiore a quella di estrazione dell'espresso, preparare prima il caffè e poi montare il latte. Premere di nuovo l'icona per annullare l'operazione.
- La schiuma di latte si raffredda e si dissolve rapidamente. Per una latte art perfetta o una consistenza ottimale della bevanda, versare subito dopo aver montato il latte.
- Il latte residuo nel tubo del vapore potrebbe causare ostruzioni. Dopo l'operazione, eliminare i residui utilizzando la funzione dell'icona Acqua calda (Acqua calda) "☁" o Vapore (Steam) "☁".



Fig. 40

15. ACQUA CALDA

- Posizionare una tazza sotto il tubo del vapore.
- Premere l'icona Acqua calda (Acqua calda) "  ": l'icona illuminata indica che è in corso la preparazione dell'acqua calda. Tenere premuta l'icona Acqua calda (Acqua calda) "  " per impostare il volume di acqua desiderato. La macchina memorizza automaticamente questa impostazione per l'operazione corrente.
- Al termine della preparazione dell'acqua calda, è pronta per l'uso.

NOTA:

Premere di nuovo l'icona per annullare l'operazione.

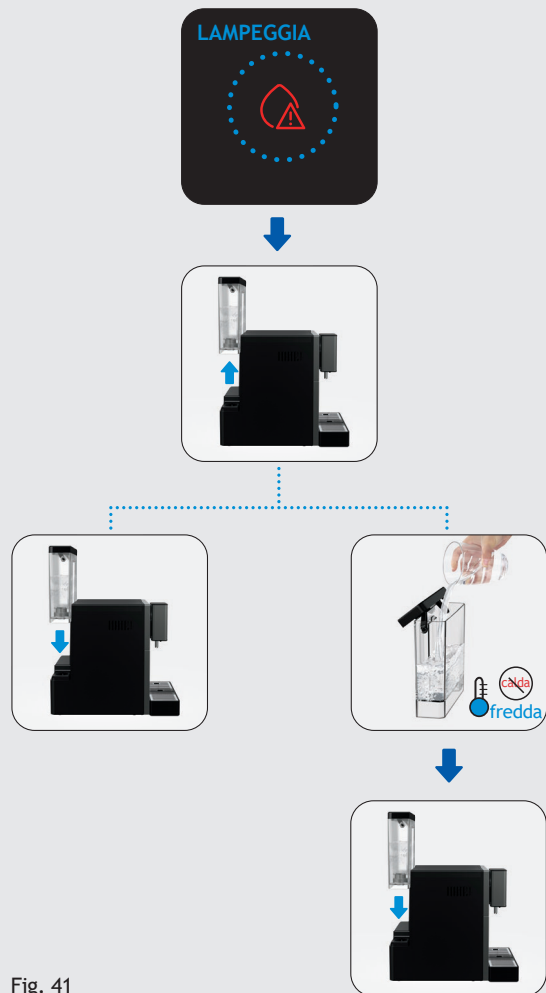


Fig. 41

5.INDICATORI E AVVISI

1. AGGIUNTA DI ACQUA

Se l'indicatore Aggiungi acqua (Fill Water) "  " lampeggia, segnala un volume di acqua insufficiente nel serbatoio, un'errata installazione o un posizionamento scorretto del serbatoio.

- Afferrare saldamente la maniglia sul coperchio del serbatoio, quindi sollevare o riposizionare il serbatoio seguendo la direzione indicata dalla freccia.
- Risciacquare il serbatoio dell'acqua con acqua pulita, per poi riempirlo fino alla linea di calibrazione "MAX".
Per un'installazione corretta, allineare e fissare il serbatoio sulla macchina usando le apposite guide.

NOTA:

- Non aggiungere acqua calda o fredda nel serbatoio per evitare danni strutturali.
- È consigliabile utilizzare acqua depurata o filtrata da un erogatore sottoposto a regolare manutenzione.



Fig. 42

2. CONTENITORE DEI CHICCHI DI CAFFÈ VUOTO

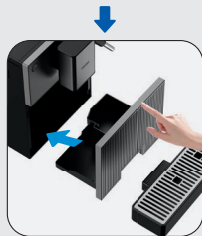
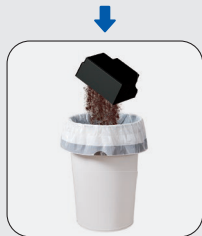
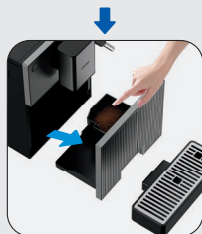
Quando l'indicatore Contenitore dei chicchi di caffè vuoto (Coffee Beans Empty) "  " lampeggia, aggiungere chicchi di caffè nel contenitore.

- Aprire il coperchio del contenitore dei chicchi di caffè.
- Versare i chicchi di caffè nel contenitore.
- Chiudere il coperchio del contenitore dei chicchi di caffè.

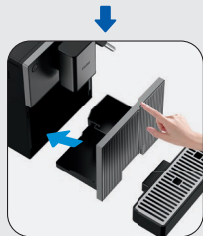
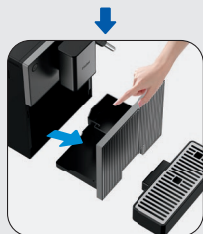
NOTA:

- Non inserire nel contenitore chicchi di caffè crudi, caffè al caramello, chicchi ricoperti di zucchero o caffè macinato, poiché potrebbero danneggiare il macinino e compromettere il funzionamento della macchina.
- Il messaggio Contenitore dei chicchi di caffè vuoto (Coffee Beans Empty) "  " non scomparirà immediatamente dopo l'aggiunta dei chicchi; è necessario avviare un ciclo di erogazione del caffè per resettarlo.

SVUOTAMENTO NECESSARIO



INSTALLAZIONE ERRATA



3. CONTENITORE DEI FONDI DI CAFFÈ PIENO

- Quando l'indicatore Contenitore dei fondi di caffè pieno (Coffee Grounds Container Full) "  " si accende, significa che il contenitore deve essere svuotato.
- Quando l'indicatore Contenitore dei fondi di caffè pieno (Coffee Grounds Container Full) "  " lampeggia, significa che il contenitore non è stato installato correttamente.

Fig. 43



Fig. 44

AGGIUNGERE ACQUA DURANTE LA DECALCIFICAZIONE



Fig. 45

4. DECALCIFICAZIONE ✨ (Fig. 44)

Dopo un utilizzo cumulativo di 20 L d'acqua, la spia di decalcificazione " ✨ " si accende, indicando che è necessario eseguire un ciclo di decalcificazione per garantire il corretto funzionamento e le prestazioni ottimali della macchina. Il ciclo di decalcificazione è costituito da due fasi.

Pulizia profonda:

- Riempire il serbatoio dell'acqua con almeno 500 mL di soluzione decalcificante e acqua (minimo 500 mL, massimo 1,1 L se il serbatoio viene riempito completamente). Per il corretto rapporto di diluizione tra acqua e decalcificante, consultare le istruzioni del decalcificante utilizzato.
- Tenere premuti contemporaneamente il pulsante di accensione/spengimento " ☹ " e l'icona Espresso " ☕ " per 5 secondi, quindi rilasciarli dopo il segnale acustico. Premere di nuovo l'icona Espresso " ☕ " per avviare il programma di decalcificazione. La macchina da caffè inizia il ciclo di decalcificazione, che durerà da 10 a 20 minuti circa, finché il serbatoio dell'acqua non sarà vuoto.
- Dopo il segnale acustico, sia l'icona Espresso " ☕ " che l'indicatore di decalcificazione " ✨ " lampeggeranno.
- Riempire il serbatoio dell'acqua fino al livello massimo (1,1 L) e riposizionarlo nella macchina da caffè. La macchina da caffè inizierà automaticamente il ciclo di pulizia, che durerà circa 10 minuti.

NOTA:

- Posizionare un contenitore sotto l'erogatore del caffè. Si consiglia di utilizzare un contenitore con una capacità ≥ 3 L.
- Non utilizzare aceto, solventi chimici, detergenti corrosivi o prodotti a base di alcol per la decalcificazione, in quanto potrebbero danneggiare la macchina.

UNITÀ DI EROGAZIONE MANCANTE

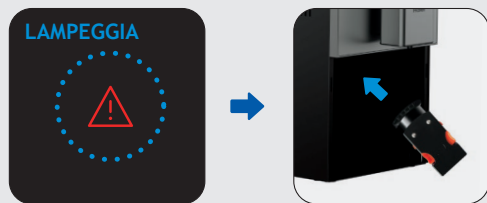


Fig. 46

PROTEZIONE CONTRO IL FUNZIONAMENTO A SECCO



Fig. 47

- Lo scarico del ciclo di decalcificazione è costituito da ACQUA CALDA. Evitare il contatto durante il funzionamento per prevenire ustioni.
- Non interrompere forzatamente il processo. Consentire il completamento dell'intero ciclo.

5. AVVERTENZA ⚠ (Fig. 46)

Quando l'indicatore di avvertenza a forma di triangolo " ⚠ " è acceso in modo continuo, significa che l'unità di erogazione è mancante o installata male.

6. PROTEZIONE CONTRO IL FUNZIONAMENTO A SECCO (Fig. 47)

- Quando l'icona Acqua calda (Acqua calda) " ☹ " lampeggia, segnala la protezione contro il funzionamento a secco.
- Verificare se il serbatoio dell'acqua è installato correttamente.
- Dopo l'installazione corretta, premere l'icona Acqua calda (Acqua calda) " ☹ " per attivare la modalità di pompaggio.
- Se l'acqua non fluisce, ricontrollare il serbatoio o contattare l'assistenza clienti post-vendita.

6. PULIZIA

1. PULIZIA DELL'APPARECCHIO

- Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa elettrica.
- Rimuovere tutta l'acqua dal vassoio raccogliacqua.
- Pulire la macchina con un panno pulito.

NOTA:

Non usare mai detergenti abrasivi, aceto o prodotti decalcificanti non inclusi nella confezione per la pulizia dell'apparecchio.

2. PULIZIA QUOTIDIANA DELLA MACCHINA DA CAFFÈ

Una pulizia giornaliera costante contribuisce a estendere il ciclo di vita della macchina da caffè. Il vassoio raccogliacqua e il contenitore dei fondi devono essere svuotati ogni giorno.

- Svuotare il vassoio raccogliacqua, il contenitore dei fondi e il relativo vassoio. Lavarli con acqua pulita e asciugarli bene.
- Posizionare il contenitore dei fondi sull'apposito vassoio. Rimettere il vassoio raccogliacqua nella sua posizione originale come indicato nello schema.

NOTA:

- Quando l'indicatore Contenitore dei fondi di caffè pieno (Coffee Grounds Container Full) "☒" si accende, significa che il contenitore dei fondi di caffè deve essere svuotato.
- Quando l'indicatore Contenitore dei fondi di caffè pieno (Coffee Grounds Container Full) "☒" lampeggia, significa che il contenitore dei fondi di caffè è mancante o installato male.

- Dopo l'utilizzo, nel vassoio del contenitore dei fondi può accumularsi del liquido di caffè proveniente dall'unità di erogazione, insieme a residui di caffè dispersi durante la macinatura. Questo è perfettamente normale e si può continuare a usare la macchina senza problemi.

3. PULIZIA DELL'UNITÀ DI EROGAZIONE (Fig. 48)

- Dopo aver rimosso il vassoio raccogliacqua e il vassoio del contenitore dei fondi, premere contemporaneamente i tasti arancioni su entrambi i lati dell'unità di erogazione ed estrarla.
- Sciacquare accuratamente l'unità di erogazione. Dopo la pulizia, allinearla alle guide e spingerla nella macchina finché non si sente un clic che indica il posizionamento corretto dell'unità. Reinserire quindi il vassoio del contenitore dei fondi.

NOTA:

- Verificare che l'unità di erogazione sia completamente asciutta prima di reinserirla nella macchina.
- Quando l'indicatore di avvertenza rimane acceso in modo continuo, significa che l'unità di erogazione è mancante o installata male.

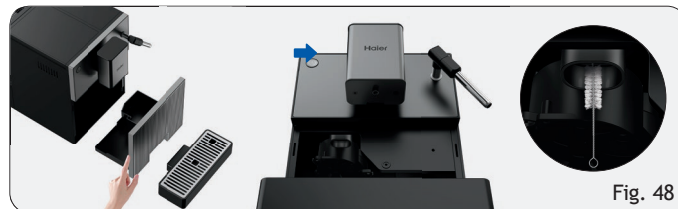


Fig. 48

SPEGNIMENTO (POWER OFF)**PULIRE IL TUBO DEL VAPORE**

Fig. 49

1. PULIZIA DEL SERBATOIO DELL'ACQUA

- Sollevare il serbatoio dell'acqua per rimuoverlo dalla macchina, quindi lavarlo accuratamente con acqua pulita.
- Riempire il serbatoio con acqua fino al segno "MAX", quindi reinstallarlo nella macchina.

5. PULIZIA DEL TUBO DEL VAPORE (Fig. 49)

Il tubo del vapore deve essere pulito entro 30 minuti dalla produzione della bevanda per garantirne le condizioni ottimali.

- Afferrare il tubo del vapore e ruotarlo nella direzione della freccia. Se fa un po' di resistenza, tirare verso il basso per rimuovere il beccuccio del vapore.
- Afferrare il tubo di aspirazione ausiliario e tirarlo verso il basso finché non è completamente esteso.
- Lavare accuratamente con acqua pulita sia il tubo del vapore in acciaio inox che il beccuccio del vapore.
- Dopo la pulizia, riavvitare il beccuccio del vapore nella macchina seguendo le indicazioni delle frecce nello schema.
- Reinstallare il tubo del vapore in acciaio inox spingendolo verso l'alto fino a sentire un clic, in modo che sia ben fissato alla macchina.

NOTA:

Il tubo del vapore potrebbe essere estremamente caldo dopo l'utilizzo. Assicurarsi di pulirlo quando si è raffreddato del tutto.

6. PULIZIA DEL CANALE DEI FONDI DI CAFFÈ NELLA MACCHINA

- a. Rimuovere il vassoio raccogli gocce, seguito dal contenitore dei fondi di caffè e dal relativo vassoio.
- b. Usare uno spazzolino per rimuovere eventuali fondi di caffè o residui di polvere dall'erogatore del caffè macinato e dai canali interni.
- c. Pulire accuratamente l'interno della camera di erogazione con un panno pulito. Assicurarsi che sia completamente asciutto prima di riposizionare il contenitore dei fondi, il relativo vassoio e il vassoio raccogli gocce.

NOTA:

Dopo un utilizzo prolungato, i fondi di caffè possono aderire alla tramoggia a causa dell'elettricità statica e del vapore. Seguire questi passaggi per garantire un funzionamento igienico della macchina.

Guida di pulizia

Metodo Componenti				
	×	✓	✓	×
	✓	✓	✓	×
	✓	✓	✓	×
	✓	✓	✓	×
	✓	✓	×	×

Suggerimenti per il programma di pulizia

Categoria	Item	Giornalmente	Mensilmente	Obbligatoriamente
Pulizia automatica	Risciacquo rapido del sistema di erogazione	✓		
	Decalcificazione		✓	✓
Pulizia manuale	Pulizia dell'erogatore	✓		
	Svuotamento del contenitore dei fondi di caffè	✓		
	Pulizia del vassoio del contenitore dei fondi di caffè	✓		
	Pulizia del serbatoio dell'acqua	✓		
	Pulizia del vassoio raccogli gocce	✓		
Note esplicative sul programma di pulizia:				
Esecuzione giornaliera	Indica che gli item segnati con “✓” devono essere eseguiti almeno una volta al giorno; la frequenza può essere aumentata secondo necessità.			
Esecuzione mensile	Indica che gli item segnati con “✓” devono essere eseguiti almeno una volta al mese; la frequenza può essere aumentata secondo necessità.			
Esecuzione obbligatoria	Gli item segnati con “✓” richiedono un intervento immediato quando attivati dagli avvisi della macchina e devono essere rigorosamente seguiti.			

7.RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Problema	Causa	Soluzione
L'apparecchio non funziona.	L'apparecchio non è collegato alla rete elettrica.	Collegare la spina e premere l'interruttore. Controllare il cavo e la spina.
Nessuna risposta o risposta in ritardo dopo diversi tentativi di premere un tasto funzione sul pannello.	L'apparecchio è soggetto a interferenze elettromagnetiche. Il pannello è sporco.	Scollegare l'apparecchio dalla presa di corrente. Riavviare dopo qualche minuto. Pulire il pannello con il panno fornito.
Il caffè non fuoriesce dall'apposito erogatore.	La funzione di svuotamento del sistema potrebbe essere stata utilizzata in precedenza. L'erogatore del caffè potrebbe non essere stato pulito ed è bloccato da residui di caffè.	Premere il tasto di pulizia finché non esce acqua dall'erogatore. Pulire l'erogatore del caffè.
La prima tazzina di caffè è di scarsa qualità.	Durante la prima macinatura, la quantità di caffè trasferita all'unità di erogazione potrebbe essere insufficiente.	Buttare il caffè. Le tazzine successive saranno migliori.
Il serbatoio dell'acqua è stato rimosso / il livello dell'acqua nel serbatoio è molto basso ma non è presente alcun avviso relativo all'acqua.	L'area vicino al connettore del serbatoio dell'acqua potrebbe essere bagnata.	Asciugare l'acqua vicino al connettore del serbatoio dell'acqua.
Il vassoio raccogli gocce interno è pieno di acqua.	Il caffè macinato è troppo fine e blocca il passaggio dell'acqua.	Impostare una macinatura più grossa per il caffè durante la macinatura.

Problema	Causa	Soluzione
Il caffè esce troppo lentamente o a gocce.	Un flusso d'acqua rallentato durante la preparazione del caffè caldo è causato da una macinatura troppo fine. Tuttavia, l'estrazione a gocce è il processo normale previsto per il caffè freddo, assicurando un pieno sviluppo aromatico tramite infusione a bassa temperatura.	Impostare una macinatura più grossa per il caffè durante la macinatura.
L'indicatore lampeggia per segnalare che non ci sono abbastanza chicchi di caffè, ma in realtà nel contenitore ce ne sono molti.	L'erogatore interno dei fondi di caffè è bloccato.	Seguire la procedura descritta per la pulizia dell'erogatore dei fondi di caffè.
Non è possibile rimuovere l'erogatore o il vassoio dei fondi di caffè.	L'apparecchio non ha terminato il processo di auto-pulizia e si è spento.	Riaccendere la macchina e far terminare il processo di auto-pulizia.
L'apparecchio non esegue più il ciclo di risciacquo quando viene acceso o spento.	Ciò potrebbe dipendere da un utilizzo non corretto durante la manutenzione.	1. Quando l'apparecchio è inattivo, aprire il coperchio anteriore. 2. Premere e tenere premuto il tasto Acceso/Off finché non si sentono due segnali acustici. 3. Chiudere il coperchio anteriore.
I tasti touch non sono sensibili.	Il tasto touch non è stato premuto dalla parte anteriore dell'apparecchio.	Premere la sezione inferiore del simbolo del tasto touch dalla parte anteriore dell'apparecchio.

8.DATI TECNICI

DATI TECNICI	
Nome prodotto	Macchina da caffè compatta
Connessione elettrica	220-240 V~ 50-60 Hz
Accendi	1150-1350 W
Capacità del serbatoio dell'acqua	1,1 L
Capacità del contenitore dei chicchi di caffè	100 g
Dimensioni del prodotto (L x P x A)	216x345x294 mm

EU 2023/826	
Consumo in modalità Off	0 W
Consumo in modalità Standby	N.A.
Consumo in modalità Standby con display informazioni	N.A.
Consumo in modalità Standby con connessione alla rete	N.A.
Modalità Off con timer/Standby/Standby con display/Standby con connessione alla rete	20 min

9. INFORMAZIONI IMPORTANTI

PARTI DI RICAMBIO E CONSUMO HAIER

Sostituire i componenti sempre con parti di ricambio originali Haier. Sono disponibili dal fornitore Haier locale o direttamente da Haier. Quando si ordinano delle parti di ricambio, ricordarsi sempre di fornire il numero di modello dell'apparecchio utilizzato.

QUALITÀ

Il controllo di qualità degli stabilimenti Haier è stato effettuato da enti indipendenti. I nostri prodotti vengono realizzati mediante un sistema di qualità che soddisfa i requisiti ISO 9001.

REGOLAMENTO PER LA GARANZIA

Le condizioni di garanzia relative a questo apparecchio sono definite dal rappresentante nel Paese di vendita. Per conoscere in dettaglio le condizioni, rivolgersi al distributore presso il quale l'apparecchio è stato acquistato. Per ogni contestazione ai sensi dei termini della garanzia, è necessario mostrare la fattura o un documento di acquisto equivalente.

10. CONNESSIONE A hOn

- È possibile connettere questo prodotto con altri prodotti utilizzando l'app hOn.
- Scansionare il codice QR, scaricare e installare l'app hOn. Gli utenti che hanno installato l'app hOn verranno reindirizzati direttamente alla pagina di connessione del dispositivo.
- Se non si dispone dell'app hOn, è possibile trovarla nell'app store.
Si può quindi scaricarla e utilizzarla. Aprire quindi la pagina iniziale dell'app hOn, fare clic sul segno "+" in alto a destra della pagina e aggiungere i dispositivi come richiesto dall'app.

SUGGERIMENTI:

A causa dell'upgrade dell'app hOn, l'attuale funzionamento potrebbe essere leggermente diverso rispetto alla descrizione di cui sopra. Seguire le istruzioni nell'app hOn corrente.



Scansionare il codice QR,
scaricare e installare l'app hOn

1. INSTRUÇÕES PARA UMA UTILIZAÇÃO SEGURA

Este aparelho destina-se apenas ao uso doméstico e interno, conforme descrito neste manual do usuário.

Certifique-se de que este guia seja totalmente compreendido antes de operar o aparelho.

Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimento, caso tenham recebido supervisão ou instruções relativas à utilização do aparelho de forma segura e compreendam os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção não devem ser feitas por crianças, a menos que tenham mais de 8 anos e sejam supervisionadas. Mantenha o aparelho e o seu cabo fora do alcance de crianças com menos de 8 anos.

Não encostar o aparelho à parede ou a outros aparelhos. Deixe um espaço livre de pelo menos 10cm na parte traseira e nas laterais para o aparelho. Não colocar nada em cima do aparelho durante a sua utilização. Não opere dentro de um armário fechado.

Não ligue o aparelho à corrente nem o utilize com as mãos molhadas.

Nunca mergulhe o aparelho, o cabo, a ficha ou a unidade principal em água ou em qualquer outro líquido.

Sempre desligue o aparelho da tomada puxando a ficha, e não o cabo.

Mantenha distância segura de fogões, fornos ou chamas abertas.

Evite colocar em superfícies molhadas, instáveis ou de alta temperatura.

Não deixar o aparelho sem vigilância durante a sua utilização.

Não coloque o cabo de alimentação sobre cantos afiados ou perto de superfícies quentes.

Deixe o aparelho arrefecer antes de o limpar, fazer qualquer manutenção ou adicionar acessórios e evite a imersão do aparelho principal em água.

Utilize o aparelho apenas de acordo com a especificação de potência na placa de classificação.

Não coloque as peças destacáveis no micro-ondas.

Utilize apenas acessórios, consumíveis ou peças sobressalentes recomendadas/fornecidas pela Haier.

Não desmonte nem modifique componentes internos.

Desligue da tomada após a utilização e antes de limpar o aparelho ou qualquer outra tarefa de manutenção.

Se o cabo de alimentação ou qualquer outro componente estiver danificado, pare imediatamente de utilizar o aparelho.

Para evitar um perigo para a segurança, deve ser um técnico de assistência Haier a substituir o cabo de alimentação.

AVISOS

Elimine toda a embalagem imediatamente após desembalar para eliminar o risco de asfixia para as crianças.

Remova qualquer embalagem de papel interna para evitar o risco de incêndio.

Desenrole o cabo de alimentação antes de qualquer operação.

Use somente na bancada. Não coloque o aparelho perto de cantos da bancada.

Perigo de incêndio! Nunca toque nas saídas de café ou vapor durante o funcionamento/limpeza.

As peças móveis apresentam riscos de esmagamento, mantenha as mãos afastadas do compartimento dos grãos de café e da unidade de preparação.

Superfícies quentes! Manuseie a unidade de preparação apenas através das pegas designadas quando estiver fria.

Evite o vapor/água quente durante os ciclos automáticos.

Proteja as peças pequenas durante a manutenção para evitar perdas.

CUIDADOS

Antes do armazenamento por um longo período, utilize o programa de despejo da Tubagem.

Para evitar fugas de água, não exceda o “MAX” no depósito de água.

Nunca adicione água aos compartimentos de grãos/moagem de café.

Limpe o reservatório de água diariamente.

Use apenas água fria-à temperatura ambiente.

Despeje as borras de café/água residuais e limpe diariamente.

Limpe as partes exteriores com um pano húmido (não abrasivos). Nunca force a abertura dos compartimentos durante o funcionamento.

Evite os grãos crus/caramelizados/açucarados para proteger os moedores que utilizam grãos torrados comuns.

Não desligue o aparelho durante a auto-limpeza/preparação do café; Ajuste a altura do bico de acordo com a chávena para evitar salpicos.

PERIGO

O uso indevido do aparelho pode causar ferimentos!

DESLIGUE CORRETAMENTE

Prima [Ligar/Desligar] - Aguarde a lavagem automática - Ecrã desligado - Desconecte.

ASSISTÊNCIA da Haier

Para garantir a operação segura e eficiente deste aparelho, recomendamos que qualquer manutenção ou reparo seja realizado somente por um engenheiro de serviço autorizado da Haier.

ESTADOS OPERACIONAIS

Estado	Descrição	Estado de Carga
Desligado	Somente o circuito de relé está ativo; todos os outros componentes estão desligados.	Inativo
Em espera	Diminua a intensidade das luzes das teclas; toque em qualquer tecla para ativar.	Inativo
Ligado	Luzes completas; executa a ejeção do disco e enxágue da unidade de preparo.	Pronto para preparação
Ativo	Luzes específicas para cada função; preparo em andamento.	Operacional

O Meio Ambiente



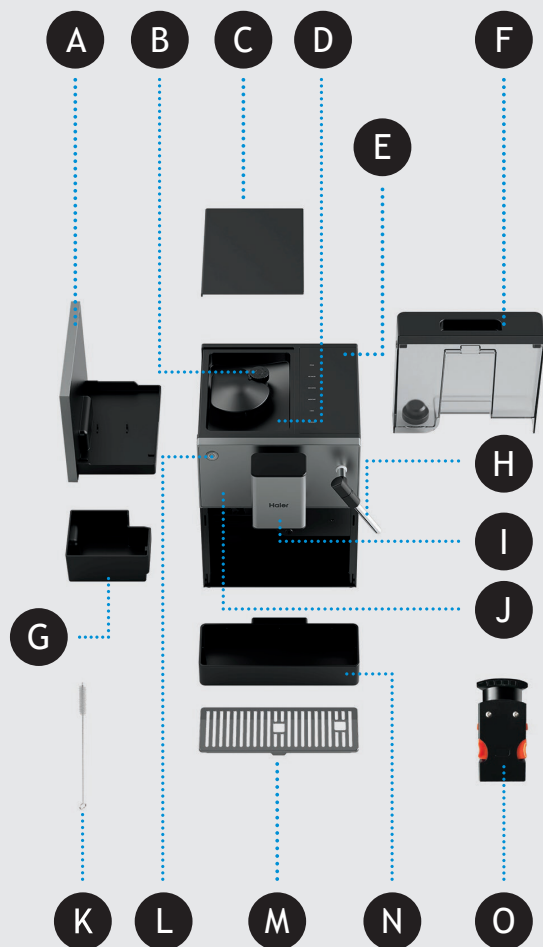
O símbolo no aparelho indica que este não pode ser tratado como resíduo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha aplicável para a reciclagem de equipamentos elétricos e eletrónicos.

A eliminação deve ser realizada em conformidade com as leis ambientais locais relativas à eliminação de resíduos. Para obter informações mais detalhadas sobre o tratamento, recuperação e reciclagem deste aparelho, contacte os serviços municipalizados da sua área de residência, o serviço de recolha de resíduos domésticos ou a loja onde adquiriu o aparelho.



Este aparelho está em conformidade com as Diretivas Europeias 2014/35/UE, 2014/30/UE e 2011/65/UE.

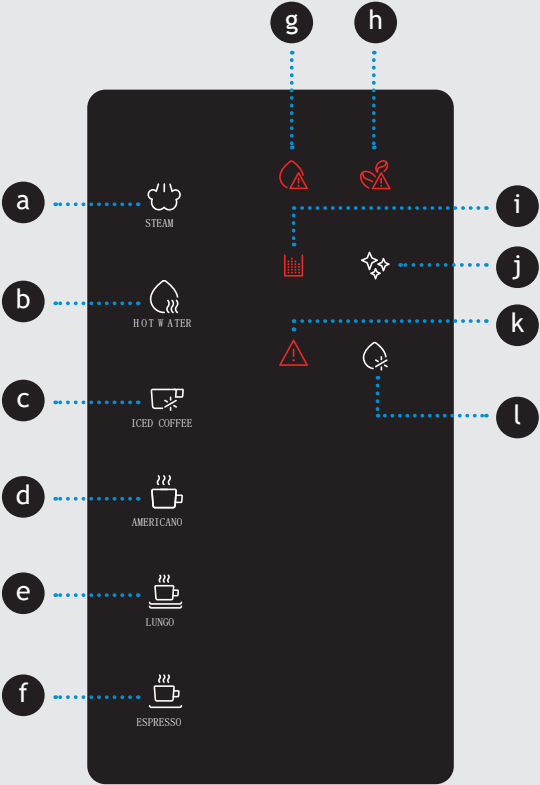
CANDY HOOVER GROUP SRL
via Privata Eden Fumagalli snc
20861 Brugherio (MB) - ITALY



2.A SUA MÁQUINA DE CAFÉ EXPRESSO TOTALMENTE AUTOMÁTICA

ESTADOS OPERACIONAIS

- | | |
|---|---------------------------------|
| A. Tabuleiro de Gaveta para Resíduos | H. Conjunto de Varinha de Vapor |
| B. Botão de Ajuste de Moagem | I. Bico de Café |
| C. Tampa do Recipiente de Grãos de Café | J. Painel Frontal |
| D. Recipiente de Grãos de Café | K. Escova de Limpeza |
| E. Painel de Controlo | L. Botão Liga/Desliga |
| F. Depósito de Água | M. Tabuleiro de Chávenas |
| G. Depósito de Borra de Café | N. Tabuleiro de Recolha |
| | O. Unidade de Preparação |



3.PAINEL DE CONTROLO

Ícone		Introdução	Ícone		Introdução
a	 STEAM	Ícone do Vapor	g		Ícone de Preenchimento de Água
b	 HOT WATER	Ícone de Água Quente	h		Ícone de Grãos de Café Vazios
c	 ICED COFFEE	Ícone de Café Gelado	i		Ícone de Depósito de Borra Cheio
d	 AMERICANO	Ícone Americano	j		Ícone de Descalcificação
e	 LUNGO	Ícone Lungo	k		Ícone de Aviso
f	 ESPRESSO	Ícone Espresso	l		Ícone de Arrefecimento do Sistema

CONFIGURAR



Foto 1



Foto 2



Foto 3



Foto 4



Foto 5



Foto 6

ALIMENTAÇÃO LIGADA



Foto 7



Foto 8



Foto 9

DESLIGAR



Foto 10



Foto 11



Foto 12

4. INSTRUÇÕES DE OPERAÇÃO

1. PRIMEIRA CONFIGURAÇÃO

- Insira o tabuleiro de recolha na direção indicada e certifique-se de que está bem encaixado. (Foto 1)
- Encha o depósito com água sem exceder o nível "MÁX", depois alinhe com a ranhura e empurre para o lugar na máquina. (Foto 2-3)
- Coloque uma quantidade adequada de grãos de café no depósito de grãos. (Foto 4-6)
- Desenrole o cabo de alimentação e insira a ficha na tomada.

2. LIGAR A MÁQUINA

- Pressione o botão Ligar/Desligar "  " para ligar o dispositivo. (Foto 7)
- Após a inicialização, a máquina realiza a limpeza automática com água saindo da saída de café. (Foto 8)

3. DESLIGANDO A MÁQUINA

- Pressione o botão Ligar/Desligar "  " para desligar o dispositivo. (Foto 10)
- Após receber o comando para desligar, a máquina realiza a limpeza automática com água saindo pela saída do café. (Foto 11)

NOTA:

O dispositivo possui uma função de desligamento automático que é ativada após uma duração predefinida, dependendo do modo selecionado.

AJUSTE DE MOAGEM



Foto 13



Foto 14



Foto 15

4. AJUSTE DE MOAGEM

Gire o botão de ajuste de moagem dentro do depósito de grãos para modificar a moagem do café. O marcador "•" indica o nível de moagem atual (Foto 13). Ajustes devem ser feitos durante a operação de moagem.

SENTIDO DE ROTAÇÃO: " + " para mais grosso, " - " para mais fino. (Foto 14-15)

NOTA:

O ajuste de moagem deve ser realizado exclusivamente durante a operação de moagem. Gire o botão de ajuste gradualmente após confirmar a estabilização do torque.

Após calibrar o tamanho da moagem, prepare ≥ 3 chávenas consecutivas para avaliar o perfil de sabor ajustado. Se a avaliação do paladar permanecer insatisfatória, repita o procedimento de calibração.

SELEÇÃO DE MODO



Foto 16

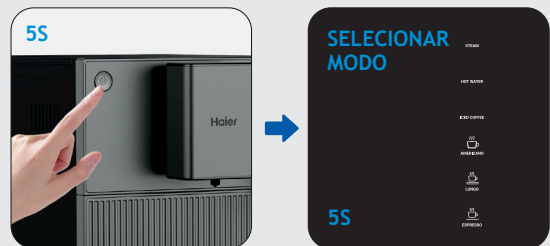


Foto 17

Foto 18

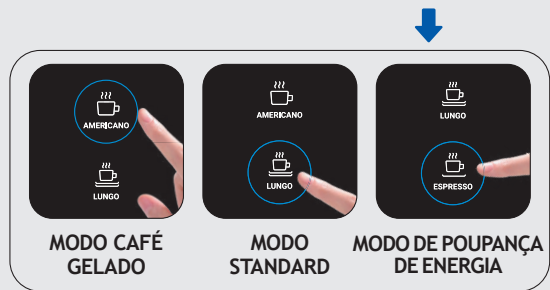


Foto 19

5. SELEÇÃO DE MODO

- Enquanto estiver ligado (Foto 16), pressione e segure o botão Ligar/Desligar "  " por 5 segundos para entrar no ajuste de modo (Foto 17-18).
- Pressione o ícone Americano "  " para ativar o Modo Café Gelado.
- Pressione o ícone Longo "  " para ativar o Modo Standard. Pressione o ícone Espresso "  " para ativar o Modo de Poupança de Energia. (Foto 19)

NOTA:

- Após entrar na seleção de modo, pressionando o modo selecionado não emitirá som.
- Para manter as configurações atuais, pressione o botão Ligar/Desligar "  " ou aguarde 5 segundos para retornar ao estado ligado.
- No estado ligado, se não houver operação por 1 minuto, o dispositivo entrará no modo de espera com todas as luzes das teclas meio acesas.
- O Modo de Poupança de Energia ajuda a economizar mais energia.
- Pressione o botão Ligar/Desligar "  " para retornar ao estado ligado.

Recurso	Modo Preparação-Fria	Modo Standard	Modo de Poupança de Energia
Tempo de Desligar Automático	30 min	20 min	10 min
Tempo de Espera Automático	1 min	1 min	1 min
Expresso	Piscando	Piscando	Luz constante
Lungo	Piscando	Luz constante	Piscando
Americano	Luz constante	Piscando	Piscando
Limpeza de Inicialização	Água fria	Temperatura da Máquina >50°C: Não limpo Temperatura da Máquina ≤50°C: Água quente	Temperatura da Máquina >50°C: Não limpo Temperatura da Máquina ≤50°C: Água quente
Limpeza de Desligamento	Água quente	Água fria	Água fria
Luz de Saída de Café	Ligado (bebida) Desligado (descalcificar)	Ligado (bebida) Desligado (descalcificar)	Sempre desligado
Luz de Varinha de Vapor	Ligado (água quente/vapor) Desligado (descalcificar)	Ligado (água quente/vapor) Desligado (descalcificar)	Ligado (somente vapor)

NOTA:

O processo de Pré-infusão envolve umedecer a borra de café na unidade de preparação com uma pequena quantidade de água antes da extração completa. Isso faz com que o café se expanda, reduz o efeito de canalização e atinge uma extração equilibrada, melhorando assim a taxa de extração e otimizando o sabor do café e a qualidade do creme.

AJUSTE O VOLUME



Foto 20



Foto 21



Foto 22



Foto 23



Foto 24

6. AJUSTE O VOLUME

Esta máquina de café pode memorizar o volume necessário de [Expresso], [Longo], [Americano] e [Água Quente].

- a. Ao selecionar o ícone Expresso "☕", o ícone Longo "☕", o ícone Americano "☕" (Foto 20) ou o ícone Água Quente "☕", quando o café/água quente começar a fluir (Foto 21), pressione e segure o ícone do menu de café selecionado (Foto 22) para ajustar o volume da bebida.
- b. Quando o volume da bebida atingir o volume desejado (foto 23), ao soltar o ícone a produção será interrompida; neste momento, a máquina emitirá um sinal sonoro, indicando que este volume foi memorizado (Foto 24).

TABELA DE REFERÊNCIA DE VOLUME AJUSTADO

Bebida	Quantidade de Café Standard	Quantidade Programável	Quantidade de Água Standard	Quantidade de Água Programável
Expresso	30±10mL	20-80mL	N.D.	N.D.
Lungo	60±10mL	50-250mL	N.D.	N.D.
Americano	60±10mL	20-80mL	90±20mL	30-170mL
Café Gelado	120±20mL	N.D.	N.D.	N.D.
Água Quente	N.D.	N.D.	150±20mL	25-250mL

ALTERNAR PROMPT DE SOM



Foto 25

LIMPEZA INTERNA



Foto 26

RECARGA DO SISTEMA



Foto 27

RESTAURAR CONFIGURAÇÕES DE FÁBRICA



Foto 28

7. ALTERNAR PROMPT DE SOM (Foto 25)

- Pressione e segure o botão Ligar/Desligar "  " + ícone Vapor "  " por 5 segundos.
- Um sinal sonoro longo indica que o feedback som está desativado.
- Todas as operações subsequentes não produzirão som.
- Repita esta operação para ativar os sons da máquina, confirmados por um breve sinal sonoro.

8. LIMPEZA INTERNA (Foto 26)

- Pressione longamente o botão Ligar/Desligar "  " + ícone Água Quente "  " por 5 segundos.
- O ícone pisca, iniciando a limpeza da câmara de preparação.
- A água quente sai somente pelo bico de saída do café.
- Após a conclusão, a máquina retorna ao modo de espera.

9. ARREFECIMENTO DO SISTEMA (Foto 27)

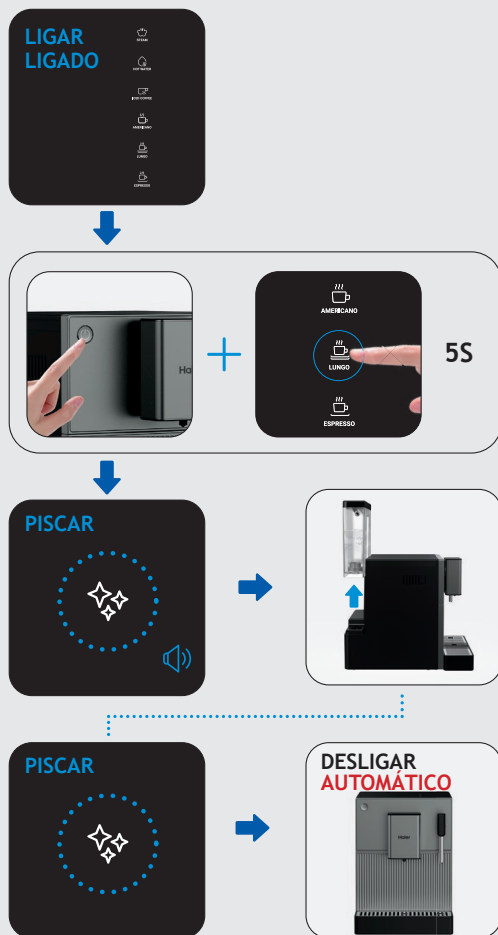
- Pressione longamente o botão Ligar/Desligar "  " + o ícone Café Gelado "  " por 5 segundos.
- Quando o ícone da Luz de Arrefecimento pisca lentamente, o sistema usa 120 ml de água para arrefecer a câmara de preparação e a caldeira.
- Após a conclusão, a máquina retorna ao modo de espera.

10. RESTAURAR CONFIGURAÇÕES DE FÁBRICA (Foto 28)

- Pressione longamente o botão Ligar/Desligar "  " + o ícone Americano "  " por 5 segundos.
- O sinal sonoro emite um aviso longo e as definições de fábrica são repostas.

DESPEJO DA TUBULAÇÃO

Foto 29



11. DESPEJO DA TUBULAÇÃO ✨

Recomenda-se usar a função de despejo de tubos quando a máquina estiver parada por longos períodos, durante armazenamento/transporte, para evitar ambientes gelados ou antes de enviar para reparação.

- Enquanto estiver ligado, pressione simultaneamente o botão Ligar/Desligar "⏻" e o ícone Longo "☕" por 5 segundos.
- O indicador de Descalcificação "✨" piscará rapidamente.
- Após a máquina emitir um sinal sonoro, levante o reservatório de água. O indicador de Descalcificação "✨" continua a piscar, indicando que o processo de drenagem está ativo. A água residual será descarregada através do tubo de vapor.
- O dispositivo desligará automaticamente após a conclusão da função de drenagem.

NOTA:

Para sair da função de drenagem, pressione o botão Ligar/Desligar "⏻" para finalizar o processo.



Foto 30



Foto 31



Foto 32



Foto 33



Foto 34



Foto 35



Foto 36



ENCERRAR O PROCESSO DE LIMPEZA AUTOMÁTICA

Foto 37

12. PREPARAÇÃO DE CAFÉ/BEBIDAS

- Verifique a limpeza do produto e certifique-se de que todos os acessórios/tabuleiros de recolha estejam instalados corretamente.
- Confirme se há nível de água suficiente no depósito (Foto 31-32). Para preparar o café, certifique-se de que o depósito de grãos contenha grãos de café adequados, livres de grumos ou odores (Foto 33-34).
- Pressione o botão Ligar/Desligar "  " para ativar a máquina (Foto 35). O sistema inicia um ciclo de enxaguamento automático (Foto 36). Pressione o botão Ligar/Desligar "  " / Ícone Água Quente "  " / Ícone Café Gelado "  " para finalizar o processo (Fig. 37).
- Coloque um recipiente resistente ao calor (copo) com capacidade adequada no local. Ajuste a altura da saída de café para minimizar respingos.

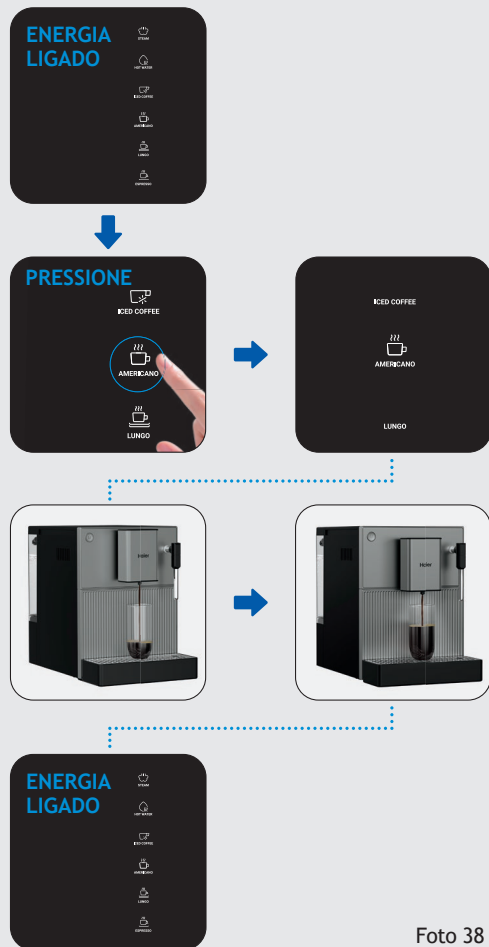


Foto 38

13. EXPRESSO , LONGO , AMERICANO , CAFÉ GELADO

- Para preparar [Expresso] [Longo] [Americano] [Café Gelado], pressione o ícone correspondente.
- O indicador acende durante a operação.
- Após a conclusão do ciclo de extração, dispense a bebida imediatamente. (Foto 38)

NOTA:

Pressione o ícone novamente para abortar.

ESPUMA DE LEITE



Foto 39

14. ESPUMA DE LEITE

- Ative o modo vapor pressionando o ícone Vapor "☁", acionando a iluminação da luz indicadora de vapor e iniciando a drenagem da água residual.
- Gire a varinha de vapor quando o indicador piscar, posicionando sua ponta 5cm abaixo da superfície do leite num recipiente preparado.
- Reinicie o fluxo de vapor pressionando novamente o ícone de vapor "☁", liberando vapor contínuo enquanto o tubo de entrada de ar auxiliar (se instalado) ativa a entrada automática de ar durante a formação de espuma.
- Uma vez atingido o volume desejado de espuma de leite, pressione novamente o ícone para abortar. Ou o vapor irá parar automaticamente após 90 segundos de funcionamento.
- Limpe a tampa do bico e o tubo de metal com um pano húmido.
- Despeje o leite quente com espuma no café e aproveite sua bebida.

NOTA:

- Mantenha o orifício de entrada de ar limpo no tubo auxiliar para evitar falhas operacionais.
- Como a temperatura do vapor excede a temperatura de extração do expresso, prepare o café primeiro antes de espumar o leite. Pressione o ícone novamente para abortar.
- A espuma do leite arrefece e se dissipa rapidamente. Sirva imediatamente após a espuma para obter a textura ideal do leite ou da bebida.
- Resíduos de leite no tubo de vapor podem causar entupimento. Purgue os resíduos usando a função de ícone Água Quente "☁" ou Vapor "☁" após a operação.



Foto 40

15. ÁGUA QUENTE

- Coloque uma chávena sob o tubo de vapor.
- Pressione o ícone Água Quente "  " - o ícone iluminado indica que a preparação de água quente está em andamento.
Pressione longamente o ícone Água Quente "  " para definir o volume de água desejado. A máquina memoriza automaticamente esta configuração para a operação atual.
- Após a preparação da água quente, ela estará pronta para uso.

NOTA:

Pressione o ícone novamente para abortar.

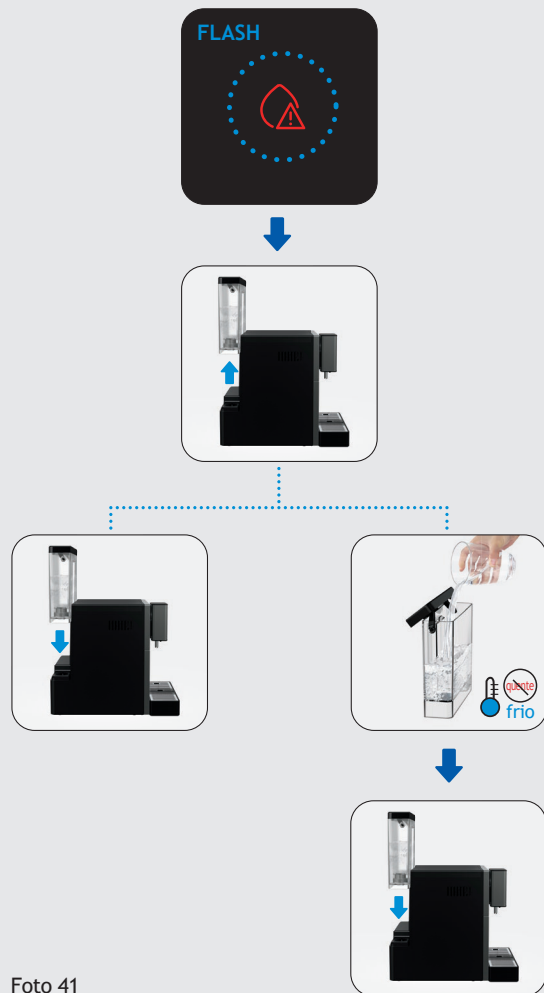


Foto 41

5. INDICADORES E ALARMES

1. ENCHER DE ÁGUA

Quando o indicador de Enchimento de Água "  " pisca, isso significa volume insuficiente de água no depósito, instalação incorreta ou posicionamento inadequado do depósito.

- Segure firmemente na pega da tampa do depósito e, em seguida, levante ou reposicione o depósito na direção indicada pela seta.
- Enxague o depósito de água com água limpa e encha-o até a linha de calibração "MAX". Alinhe e fixe o depósito na máquina usando as ranhuras de posicionamento, garantindo uma instalação correta.

NOTA:

- Não adicione água morna ou quente ao depósito para evitar danos estruturais.
- É aconselhável usar água purificada ou água filtrada em dispensador devidamente conservado.



Foto 42

2. GRÃOS DE CAFÉ VAZIO

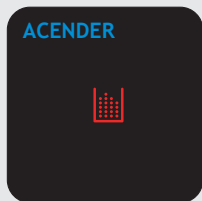
Quando o indicador de Grãos de Café Vazio "  " piscar, adicione grãos de café ao depósito de grãos.

- Abra a tampa do depósito de grãos.
- Coloque os grãos de café no recipiente.
- Feche a tampa do recipiente de grãos.

NOTA:

- Não adicione grãos de café crus, café caramelizado, grãos de café açucarados ou café moído ao recipiente, pois isso pode danificar o moedor e desativar a máquina.
- O prompt "  " de Grãos de Café Vazio não desaparece imediatamente após a adição de grãos; é necessário executar um ciclo de preparo de café para reiniciá-lo.

PRECISA SER DESPEJADO



INSTALADO DE FORMA INCORRETA

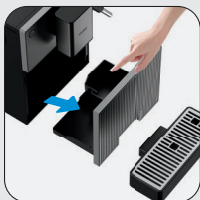
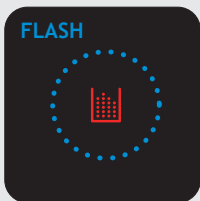


Foto 43

3. DEPÓSITO PARA BORRA CAFÉ CHEIO

- Quando o indicador "  " de Depósito para Borra de Café Cheio acende, significa que precisa ser despejado.
- Quando o indicador "  " de Depósito para Borra de Café Cheio pisca, isso indica que não está instalado corretamente.

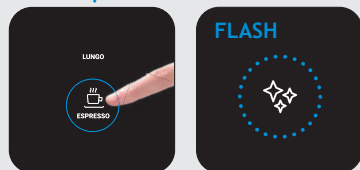


Foto 44

REABASTEÇA A ÁGUA DURANTE A DESCALCIFICAÇÃO

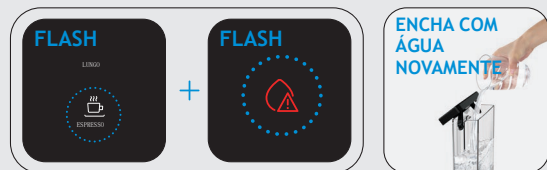


Foto 45

4. DESCALCIFICAR ✨ (Foto 44)

Após o consumo de água atingir 20L, o indicador de descalcificação " ✨ " acender-se-á, indicando que é necessária uma operação de descalcificação para manter o desempenho ideal da máquina.

O processo de descalcificação é realizado em duas etapas.

Limpeza Profunda:

- Encha o depósito de água com, pelo menos, 500 mL de solução descalcificante e água (no mínimo 500 mL, até 1,1 L se o depósito for totalmente enchido). Consulte as instruções do seu descalcificante para saber a proporção entre a quantidade de água e de descalcificante.
- Pressione e mantenha pressionado o botão Ligar/Desligar " ⏻ " e o ícone de Espresso " ☕ " simultaneamente durante 5 s, libertando-os após o sinal sonoro. Pressione o ícone Espresso " ☕ " para iniciar o programa de descalcificação. A máquina de café inicia a descalcificação, que irá decorrer durante cerca de 10 a 20 min até que o depósito de água fique vazio.
- Após o sinal sonoro, tanto o ícone de Espresso " ☕ " como o indicador de Descalcificação " ✨ " ficarão a piscar.
- Encha o depósito de água até ao nível Máx (1,1L) e volte a colocá-lo na máquina. A máquina de café iniciará o ciclo de limpeza automaticamente e o processo demorará aproximadamente 10 minutos.

NOTA:

- Coloque um recipiente sob a saída de café. Recomenda-se um recipiente com uma capacidade > 3 L.
- Não use vinagre, solventes químicos, produtos de limpeza corrosivos ou agentes à base de álcool para descalcificar, pois eles podem danificar a máquina.

UNIDADE DE PREPARAÇÃO AUSENTE

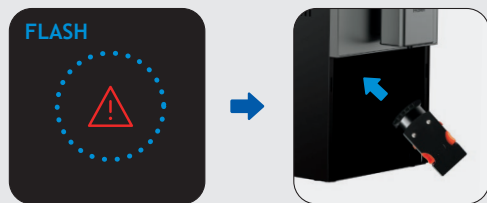


Foto 46

PROTEÇÃO CONTRA FUNCIONAMENTO A SECO



Foto 47

- O efluente da descalcificação é constituído por ÁGUA QUENTE. Evite contato durante a operação para evitar queimaduras.
- Não interrompa o processo à força. Deixe que o ciclo completo se complete.

5. AVISO (Foto 46)

Quando o Indicador do Triângulo de Advertência "  " estiver aceso, significa que a unidade de preparação está ausente ou não está instalada corretamente.

6. PROTEÇÃO CONTRA FUNCIONAMENTO A SECO (Foto 47)

- Quando o ícone de Água Quente "  " pisca, isso sinaliza a Proteção Contra Funcionamento a Seco.
- Verifique se o depósito de água está instalado corretamente;
- Após a instalação correta, pressione o ícone Água Quente "  " para ativar o modo de bombeamento.
- Se a água ainda não fluir, verifique novamente o depósito ou entre em contato com o serviço pós-venda.

6. LIMPEZA

1. LIMPEZA DO APARELHO

- Desconecte o cabo de alimentação da tomada elétrica.
- Despeje toda a água do tabuleiro de recolha.
- Limpe a máquina com um pano limpo.

NOTA:

Nunca utilize abrasivos, vinagre ou agentes descalcificantes não incluídos na caixa para limpar o aparelho.

2. LIMPEZA DIÁRIA DA MÁQUINA DE CAFÉ

A limpeza diária regular ajuda a prolongar a vida útil da sua máquina de café. O tabuleiro de recolha e o depósito de recolha de borra de café devem ser despejados diariamente.

- Despeje o tabuleiro de recolha, o depósito de recolha de borra de café e o tabuleiro do recipiente de recolha de borra de café. Enxágue-os com água limpa e seque-os bem.
- Coloque o depósito de borra de café no tabuleiro do depósito de borra de café. Reinstale o tabuleiro de recolha na sua posição original, conforme indicado no diagrama.

NOTA:

- Quando o indicador "  " de Depósito para Borra de Café Cheio acende, significa que precisa ser despejado.
- Quando o indicador [Depósito para Borra de Café Cheio] "  " pisca, significa que o depósito para borra de café está em falta ou não está instalado corretamente.

- Após o uso, uma pequena quantidade de líquido de café da unidade de preparação e borra de café disperso durante a moagem pode se acumular no tabuleiro do depósito de borra. Isso é perfeitamente normal e pode continuar usando a máquina com segurança.

3. LIMPEZA DA UNIDADE DE PREPARAÇÃO (Foto 48)

- Após remover O tabuleiro de recolha e o tabuleiro do depósito de borra, pressione simultaneamente os botões laranja em ambos os lados da unidade de preparação e extraia.
- Enxágue bem a unidade de preparação. Após a limpeza, alinhe-o com as ranhuras e empurre-o para dentro da máquina até ouvir um clique indicando o encaixe seguro. Em seguida, reinsira o tabuleiro do depósito de borra.

NOTA:

- Certifique-se de que a unidade de preparação esteja completamente seca antes de a remontar na máquina.
- Quando o Indicador de Aviso permanece aceso, significa que a unidade de preparação está ausente ou instalada incorretamente.



Foto 48

DESLIGAR**LIMPE O TUBO DE VAPOR**

Foto 49

1. LIMPAR O DEPÓSITO DE ÁGUA

- Levante o depósito de água para o remover da máquina e enxágue bem com água limpa.
- Encha novamente o depósito com água até a marca de nível "MAX" e depois reinstale-o na máquina.

5. LIMPEZA DO TUBO DE VAPOR (Foto 49)

A limpeza da tubulação de vapor deve ser realizada dentro de 30 minutos após o preparo do produto lácteo para manter as condições ideais da tubulação de vapor.

- Aperte o tubo de vapor e gire-o na direção da seta. Quando sentir resistência, puxe para baixo para remover o bico de vapor.
- Segure o tubo de admissão auxiliar e puxe-o para baixo até que esteja totalmente estendido.
- Enxágue bem o tubo de vapor de aço inoxidável e o bico de vapor com água limpa.
- Após a limpeza, rosqueie o bico de vapor novamente na máquina seguindo as marcações de seta no diagrama.
- Reinstale o tubo de vapor de aço inoxidável empurrando-o para cima até que ele se encaixe no lugar, prendendo-o firmemente à máquina.

NOTA:

O tubo de vapor pode ficar extremamente quente após o uso. Certifique-se de o limpar enquanto estiver completamente frio.

6. LIMPEZA DO CANAL DE BORRA DE CAFÉ DENTRO DA MÁQUINA

- a. Retire o tabuleiro de recolha, seguido pelo depósito para borra de café e o seu tabuleiro de recolha.
- b. Use uma escova de limpeza para remover qualquer resíduo de pó ou borra de café da saída de pó e dos canais internos.
- c. Limpe bem o interior da câmara de preparação com um pano limpo. Certifique-se de que esteja completamente seco antes de recolocar o depósito de recolha de borras, o seu tabuleiro e o tabuleiro de recolha.

NOTA:

Após uso prolongado, a borra de café pode aderir à calha devido à eletricidade estática e ao vapor. Siga estas etapas para garantir uma operação higiênica.

Guia de Limpeza				
Método				
Componentes				
	×	✓	✓	×
	✓	✓	✓	×
	✓	✓	✓	×
	✓	✓	✓	×
	✓	✓	×	×

Sugestão de Cronograma de Limpeza

Categoria	Item	Diariamente	Mensal	Obrigatório
Limpeza Automática	Sistema de Preparação Lavagem Rápida	✓		
	Descalcificação		✓	✓
Limpeza Manual	Limpeza de Preparação	✓		
	Despejo do depósito de Borra de Café	✓		
	Limpeza de Tabuleiros de Gavetas de Resíduos	✓		
	Limpeza do Depósito de Água	✓		
	Limpeza do Tabuleiro de Recolha	✓		

Notas Explicativas para o Cronograma de Limpeza:

Execução Diária	Indica que os itens marcados como “✓” devem ser realizados pelo menos uma vez ao dia; a frequência pode ser aumentada conforme necessário.
Execução Mensal	Indica que os itens marcados como “✓” devem ser realizados pelo menos uma vez ao mês; a frequência pode ser aumentada conforme necessário.
Execução Obrigatória	Itens marcados como “✓” exigem ação imediata quando acionados por alertas de máquina e devem ser seguidos rigorosamente.

7.RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Problema	Causa	Solução
O aparelho não funciona.	O aparelho não está conectado à rede elétrica.	Conecte e pressione o interruptor. Verifique o cabo e a ficha.
Nenhuma resposta ou resposta tardia em várias tentativas de pressionar uma tecla de função no painel.	O aparelho está sob interferência eletromagnética. O painel está sujo.	Desligue o aparelho da tomada. Reinicie após alguns minutos. Limpe o painel com o pano fornecido.
O café não sai pelo bico de saída.	A função de sistema vazio pode ter sido usada anteriormente. O bico de saída do café pode não ter sido limpo e estar bloqueado por resíduos de café.	Pressione o botão de limpeza até que a água saia pelo bico. Limpe o bico de saída do café.
A primeira chávena de café é de má qualidade.	A primeira operação do moedor não coloca quantidade suficiente de café na unidade de preparo.	Jogue o café fora. As próximas chávenas serão melhores.
O depósito de água foi removido / o nível de água está muito baixo no depósito de água, mas não há nenhum alerta de “água”.	A área próxima ao conector do depósito de água pode estar molhada.	Limpe a água ao redor do conector do depósito de água.
A bandeja coletora interna está cheia de muita água.	O café moído é muito fino, o que impede a saída da água.	Ajuste a finura do café para grãos maiores para o processo de moagem.

Problema	Causa	Solução
O café é servido muito lentamente ou gota a gota.	Fluxo de água obstruído durante o preparo do café quente indica pó muito fino. No entanto, a extração gota a gota é o processo normal pretendido para café gelado, garantindo o desenvolvimento completo do sabor por meio de infusão em baixa temperatura.	Ajuste a finura do café para grãos maiores para o processo de moagem.
O indicador pisca para informar que não há grãos de café suficientes, mas há muitos dentro do depósito.	A saída interna de pó de café está bloqueada.	Siga os passos descritos para limpar a saída de pó de café.
O tabuleiro para preparação ou o depósito de borra de café são impossíveis de remover.	O aparelho não concluiu o processo de auto-limpeza e foi desligado.	Ligue a máquina novamente e deixe-a concluir o processo de limpeza automática.
O aparelho não realiza mais o ciclo de enxágue quando ligado ou desligado.	O manuseio inadequado durante a manutenção do aparelho pode ser a causa.	1. Quando o aparelho estiver em modo inativo, abra a tampa frontal. 2. Pressione e segure o botão liga/desliga até ouvir 2 bipes. 3. Feche a tampa frontal.
Os botões de toque não são sensíveis.	Não pressionar o botão de toque na parte frontal do aparelho.	Pressione a parte inferior do símbolo do botão de toque na parte frontal do aparelho.

8.DADOS TÉCNICOS

Dados Técnicos	
Nome do Produto	Máquina de Café Compacta
Conexão Elétrica	220-240V~ 50-60Hz
Ligar	1150W-1350W
Capacidade do Depósito de Água	1.1L
Capacidade do Depósito de Grãos de Café	100g
Dimensões do produto (C x L x A)	216x345x294mm

EU 2023/826	
Modo de Consumo de Energia Desligado	0W
Modo de Consumo de Energia em Espera	N.D.
Modo de Consumo de Energia em espera com exibição de informações	N.D.
Consumo de Energia em Rede StandBy	N.D.
Tempo necessário para atingir o Modo Desligado/Em Espera/Em Espera com visor/Em Espera em Rede	20min

9. INFORMAÇÕES IMPORTANTES

PEÇAS DE REPOSIÇÃO E CONSUMÍVEIS HAIER

Substitua sempre as peças por peças sobressalentes Haier genuínas. Pode obtê-las junto do seu representante local ou diretamente na Haier. Quando encomendar peças, mencione sempre o número do seu modelo.

QUALIDADE

A qualidade das instalações industriais da Haier foi avaliada de forma independente. Os produtos Candy são fabricados de acordo com um sistema de qualidade que satisfaz os requisitos da norma ISO 9001.

A SUA GARANTIA

As condições de garantia para este aparelho são as definidas pelo nosso representante no país onde foi vendido. Pode obter detalhes sobre estas condições junto do agente a quem adquiriu o aparelho. A fatura de venda ou o recibo deverão ser entregues quando apresentar uma reclamação ao abrigo dos termos da garantia.

10. CONECTE-SE À APP HON

- Pode ligar este produto a outros produtos utilizando a App hOn.
- Realize um scan ao código QR, descarregue e instale a App hOn. Os utilizadores que tenham instalado a App hOn entrarão diretamente na página de ligação do dispositivo.
- Se não tiver a App hOn, poderá encontrá-lo na sua loja de App. Em seguida, poderá descarregá-la e usá-la. Pode continuar da seguinte forma: "Abra a página inicial da App hOn, clique em "+" no canto superior direito da página e adicione dispositivos conforme solicitado pela aplicação.

DICAS:

Devido à atualização da App hOn, o funcionamento real pode ser ligeiramente diferente da descrição acima. Siga as instruções na App hOn atual.



Realize um scan ao código QR, descarregue e instale a App hOn

1. INSTRUCCIONES PARA UN USO SEGURO

Este aparato está destinado exclusivamente al uso doméstico y de interior, tal y como se describe en esta guía del usuario.

Asegúrese de haber comprendido todo el contenido de este manual antes de poner en funcionamiento el aparato.

Este aparato puede ser usado bajo supervisión por niños de 8 años en adelante, personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, personas con falta de experiencia y conocimiento siempre con una explicación previa de las instrucciones de uso del aparato y que comprendan los riesgos implicados. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento del usuario no deben ser realizados por niños a menos que sean mayores de 8 años y estén supervisados. Mantenga el aparato y su cable fuera del alcance de los niños menores de 8 años.

No coloque el aparato contra la pared u otros aparatos. Deje un espacio libre de al menos 10 cm en la parte trasera y los laterales para el aparato. No coloque nada encima del aparato mientras esté en uso. No lo haga funcionar dentro de un armario cerrado.

No enchufe el aparato ni lo utilice con las manos mojadas.

No sumerja nunca el aparato, su cable o enchufe ni la unidad principal en agua u otro líquido.

Desenchufe siempre el aparato de la toma tirando del enchufe y no del cable.

Manténgase alejado a una distancia segura de estufas, hornos o llamas abiertas.

Evite su colocación sobre superficies húmedas, inestables o a altas temperaturas.

No deje el aparato desatendido mientras esté en uso.

No coloque el cable de alimentación sobre bordes afilados ni cerca de superficies calientes.

Deje que el aparato se enfríe antes de limpiarlo, realizar cualquier tarea de mantenimiento, añadir accesorios y evite la inmersión en agua del aparato principal.

Utilice el aparato solo de acuerdo con la potencia especificada en la placa de características.

No caliente en el microondas las piezas desmontables.

Utilice únicamente los accesorios, consumibles o repuestos recomendados/suministrados por Haier.

No desmonte ni modifique los componentes internos.

Desenchúfelo de la toma de corriente después de utilizarlo y antes de limpiar el aparato o realizar cualquier tarea de mantenimiento.

Si el cable de alimentación o cualquier otro componente están dañados, deje de utilizar el aparato inmediatamente.

Para evitar peligros de seguridad, solo un técnico autorizado del servicio Haier debe reemplazar el cable de alimentación.

ADVERTENCIAS

Deseche todo el embalaje inmediatamente después de desembalarlo para eliminar el riesgo de asfixia para los niños.

Retire cualquier embalaje interno de papel para evitar el riesgo de incendio.

Desenrolle el cable de alimentación antes de cualquier operación.

Utilizar solo sobre una encimera. No coloque el aparato cerca del borde de una encimera.

¡Riesgo de incendio! No toque nunca el café ni las salidas de vapor durante el funcionamiento o la limpieza.

Las piezas móviles suponen un peligro de aplastamiento, mantenga las manos alejadas del compartimento de los granos de café y de la unidad de infusión.

¡Superficies calientes! Manipule la unidad de infusión solo por las asas designadas cuando esté fría.

Evite el vapor /agua caliente durante los ciclos automáticos.

Asegure las piezas pequeñas durante el mantenimiento para evitar su pérdida.

PRECAUCIONES

Antes de almacenar durante mucho tiempo utilice el programa de vaciado de tuberías.

Para evitar fugas de agua, no exceda la marca "MAX" en el depósito de agua.

No añada nunca agua a los compartimentos de café en grano o molido.

Limpie el depósito de agua a diario.

Utilice únicamente agua a temperatura ambiente.

Vacíe los posos/aguas residuales y límpielos a diario.

Limpie las partes exteriores con un paño húmedo (sin abrasivos).

ESTADOS OPERATIVOS

Estado	Descripción	Estado de carga
Apagado	Solo el circuito de relé está activo; todos los demás componentes están apagados.	Inactivo
En espera	Luces de teclas tenues; toque cualquier tecla para activarlas.	Inactivo
Encendido	Luces encendidas; ejecuta la expulsión del disco y el enjuague de la unidad de preparación.	Preparado
Activo	Luces específicas para cada función; elaboración en curso.	Operativo

Nunca abra los compartimentos a la fuerza durante el funcionamiento.

Utilice granos con tuestes normales y evite los granos crudos / caramelizados /azucarados /torrefactados para proteger los molinillos.

No apague el aparato durante la autolimpieza/preparación; ajuste la altura de la boquilla de acuerdo con la taza para evitar salpicaduras.

PELIGRO

¡El uso incorrecto del aparato puede provocar lesiones!

APAGAR CORRECTAMENTE

Pulse [Encendido] - Espere el aclarado automático - Pantalla apagada - Desenchufe.

SERVICIO TÉCNICO OFICIAL DE Haier

Para garantizar el funcionamiento seguro y eficaz del aparato, recomendamos que las tareas de mantenimiento y reparación sean realizadas exclusivamente por profesionales autorizados del Servicio Técnico de Haier.

El Medio Ambiente



El símbolo que puede verse en el producto indica que este no puede tratarse como residuos domésticos. En su lugar, debe entregarse en el punto de recogida correspondiente para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. La eliminación debe llevarse a cabo según los reglamentos

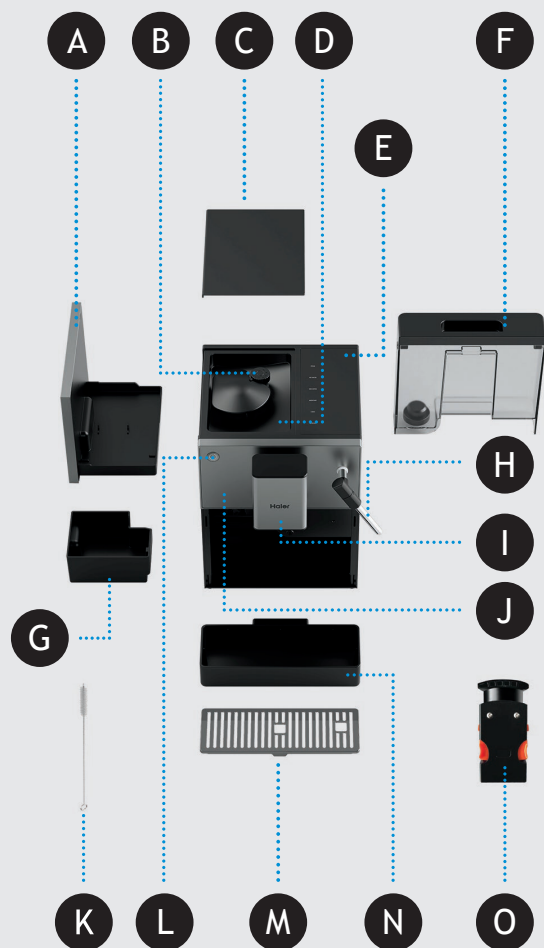
medioambientales locales sobre eliminación de residuos.

Para más información sobre el tratamiento, la recuperación y el reciclaje de este aparato, póngase en contacto con su Ayuntamiento, el servicio de recogida de residuos domésticos o con el establecimiento donde haya comprado el producto.



Este electrodoméstico cumple con las Directivas Europeas 2014/35/UE, 2014/30/UE y 2011/65/UE.

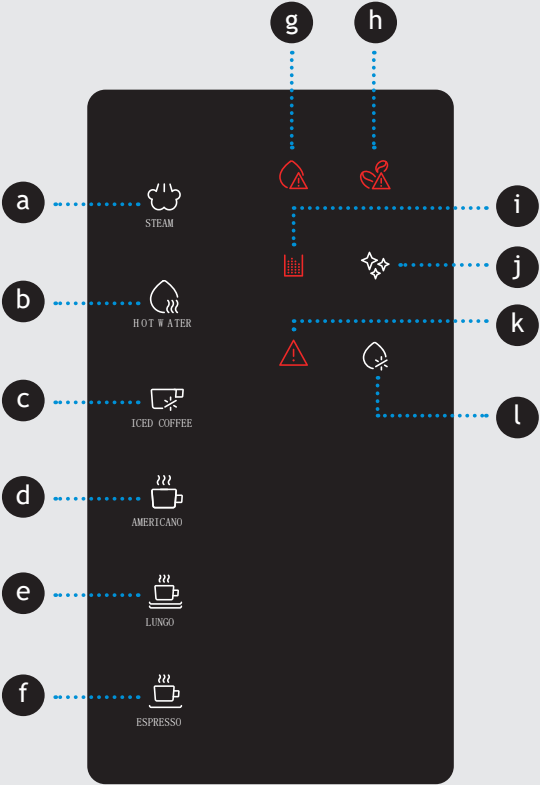
CANDY HOOVER GROUP SRL
via Privata Eden Fumagalli snc
20861 Brugherio (MB) - ITALY



2. SU MÁQUINA DE CAFÉ EXPRESO TOTALMENTE AUTOMÁTICA

ESTADOS OPERATIVOS

- | | |
|---|--------------------------|
| A. Bandeja para posos | I. Boquilla para café |
| B. Dial de ajuste de molienda | J. Panel frontal |
| C. Tapa para recipiente de granos de café | K. Cepillo para limpieza |
| D. Recipiente para granos de café | L. Botón On/Apagado |
| E. Panel de mandos | M. Bandeja para tazas |
| F. Depósito de agua | N. Bandeja de goteo |
| G. Contenedor para posos de café | O. Unidad de infusión |
| H. Conjunto de varilla de vapor | |



3.PANEL DE MANDOS

Icono		Introducción	Icono		Introducción
a	 STEAM	Icono de vapor	g		Icono de llenar agua
b	 HOT WATER	Icono de agua caliente	h		Icono de granos de café vacíos
c	 ICED COFFEE	Icono de café helado	i		Icono de contenedor de posos de café lleno
d	 AMERICANO	Icono de Americano	j		Icono de descalcificar
e	 LUNGO	Icono de Largo	k		Icono de advertencia
f	 ESPRESSO	Icono de espresso	l		Icono de enfriamiento del sistema

CONFIGURACIÓN



Figura 1



Figura 2



Figura 3



Figura 4



Figura 5



Figura 6

ENCENDIDO



Figura 7



Figura 8



Figura 9

APAGADO



Figura 10



Figura 11



Figura 12

4. INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

1. CONFIGURACIÓN INICIAL

- Inserte la bandeja de goteo en la dirección indicada y asegúrese de que quede bien colocada. (Figura 1)
- Llene el depósito con agua sin sobrepasar el nivel "MAX", luego alínelo con la ranura y empújelo hasta que encaje en su sitio en la máquina. (Figura 2-3)
- Vierta una cantidad adecuada de granos de café en el recipiente para granos. (Figura 4-6)
- Desenrolle el cable de alimentación e inserte el enchufe en la toma de corriente.

2. ENCENDIDO DE LA MÁQUINA

- Pulse el botón de encendido/apagado "⏻" para encender el dispositivo. (Figura 7)
- Después del arranque, la máquina realiza una limpieza automática con agua que sale por la salida de café. (Figura 8)

3. APAGAR LA MÁQUINA

- Pulse el botón de encendido/apagado "⏻" para desactivar el dispositivo. (Figura 10)
- Tras recibir la orden de apagado, la máquina realiza una limpieza automática con agua que sale por la salida de café. (Figura 11)

NOTA:

El dispositivo cuenta con una función de apagado automático que se activa tras un periodo de tiempo predefinido en función del modo seleccionado.

AJUSTE DE MOLIENDA



Figura 13



Figura 14



Figura 15

4. AJUSTE DE MOLIENDA

Gire el dial de ajuste de molienda dentro del recipiente de granos para modificar el grosor del café. El marcador "•" indica el nivel de molienda actual (fig. 13). Los ajustes se deben realizar durante la operación de molienda.

DIRECCIÓN DE ROTACIÓN: " + " para más gruesa, " - " para más fina. (Figura 14-15)

NOTA:

El ajuste de la molienda se realizará exclusivamente durante la operación de molienda. Gire el dial de ajuste gradualmente después de confirmar la estabilización del par.

Después de calibrar el tamaño de la molienda, prepare ≥ 3 tazas consecutivas para evaluar el perfil de sabor ajustado. Si la evaluación al paladar sigue siendo insatisfactoria, repita el procedimiento de calibración.

SELECCIÓN DE MODO



Figura 16

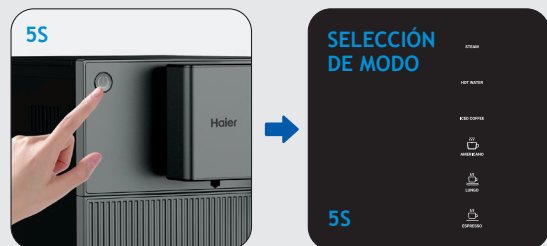


Figura 17

Figura 18



Figura 19

5. SELECCIÓN DE MODO

- Mientras está encendido (Figura 16), mantenga pulsado el botón de encendido/apagado "  " durante 5 segundos para acceder al modo de ajuste (Imágenes 17-18).
- Pulse el icono "  " de Americano para activar el modo Café helado.
- Pulse el icono Largo "  " para activar el modo predeterminado. Pulse el icono Espresso "  " para activar el modo de ahorro de energía. (Figura 19)

NOTA:

- Después de entrar en la selección de modo, al pulsar el modo seleccionado no se emitirá ningún sonido.
- Para mantener la configuración actual, pulse el botón de encendido/apagado "  " o espere 5 segundos para volver al estado de encendido.
- En estado de encendido, si no se realiza ninguna operación durante 1 minuto, el dispositivo entrará en modo de espera con todas las luces de las teclas medio iluminadas.
- El modo de ahorro de energía ayuda a ahorrar más energía.
- Presione el botón de encendido/apagado "  " para volver al estado de encendido.

Característica	Modo de preparación en frío	Modo predeterminado	Modo de ahorro de energía
Tiempo de apagado automático	30 min	20 min	10 min
Tiempo de espera automático	1 min	1 min	1 min
Espresso	Parpadeo	Parpadeo	Luz constante
Largo	Parpadeo	Luz constante	Parpadeo
Americano	Luz constante	Parpadeo	Parpadeo
Limpieza inicial	Agua fría	Temperatura de la máquina > 50 °C: Sin limpiar Temperatura de la máquina < 50 °C: Agua caliente	Temperatura de la máquina > 50 °C: Sin limpiar Temperatura de la máquina < 50 °C: Agua caliente
Limpieza de apagado	Agua caliente	Agua fría	Agua fría
Luz de salida de café	Encendida (bebida) Apagada (descalcificar)	Encendida (bebida) Apagada (descalcificar)	Siempre apagada
Luz de lanza de vapor	Encendida (agua caliente/vapor) Apagada (descalcificar)	Encendida (agua caliente/vapor) Apagada (descalcificar)	Encendida (solo vapor)

NOTA:

El proceso de preinfusión consiste en humedecer el café de la unidad de preparación con una pequeña cantidad de agua antes de la extracción completa. Esto hace que el café se infle, reduce el efecto de canal y logra una extracción equilibrada, lo que mejora la tasa de extracción y optimiza el sabor del café y la calidad de la crema.

AJUSTAR VOLUMEN



Figura 20



Figura 21



Figura 22



Figura 23



Figura 24

6. AJUSTAR VOLUMEN

Esta cafetera puede memorizar el volumen requerido de [Espresso], [Largo], [Americano] y [Agua caliente].

- a. Al seleccionar el icono Espresso "☕", el icono Largo "☕", el icono Americano "☕" (fig. 20) o el icono Agua caliente "☕", cuando el café o el agua caliente empiecen a salir (fig. 21), mantenga pulsado el icono del menú de café seleccionado (fig. 22) para ajustar la cantidad de bebida.
- b. Cuando la cantidad de la bebida alcance el volumen requerido (fig. 23), al soltar el icono se detendrá la producción; en ese momento, la máquina emitirá un tono de aviso, indicando que se ha memorizado este volumen (fig. 24).

TABLA DE REFERENCIA DE VOLUMEN AJUSTADO

Bebida	Cantidad predeterminada de café	Cantidad programable	Cantidad de agua predeterminada	Cantidad de agua programable
Espresso	30±10mL	20-80mL	N.A.	N.A.
Largo	60±10mL	50-250mL	N.A.	N.A.
Americano	60±10mL	20-80mL	90±20mL	30-170mL
Café helado	120±20mL	N.A.	N.A.	N.A.
Agua caliente	N.A.	N.A.	150±20mL	25-250mL

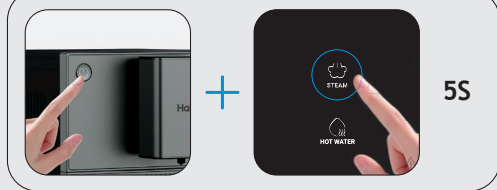
ACTIVAR/DESACTIVAR AVISO SONORO

Figura 25

LIMPIEZA INTERNA

Figura 26

ENFRIAMIENTO DEL SISTEMA

Figura 27

RESTABLECER LA CONFIGURACIÓN DE FÁBRICA

Figura 28

7. ACTIVAR/DESACTIVAR AVISO SONORO (Figura 25)

- Mantenga pulsados los botones de encendido/apagado "  " y el icono de Vapor "  " durante 5 segundos.
- Un pitido largo indica que la respuesta sonora está desactivada.
- Todas las operaciones posteriores no producirán ningún sonido.
- Repita esta operación para activar los sonidos de la máquina, lo cual se confirmará con un breve pitido.

8. LIMPIEZA INTERNA (Figura 26)

- Mantenga pulsado el botón de encendido/apagado "  " + el icono de agua caliente "  " durante 5 segundos.
- El icono parpadea, iniciando la limpieza de la cámara de preparación.
- El agua caliente solo sale por la boquilla del café.
- Una vez finalizado, el equipo vuelve al modo de espera.

9. ENFRIAMIENTO DEL SISTEMA (Figura 27)

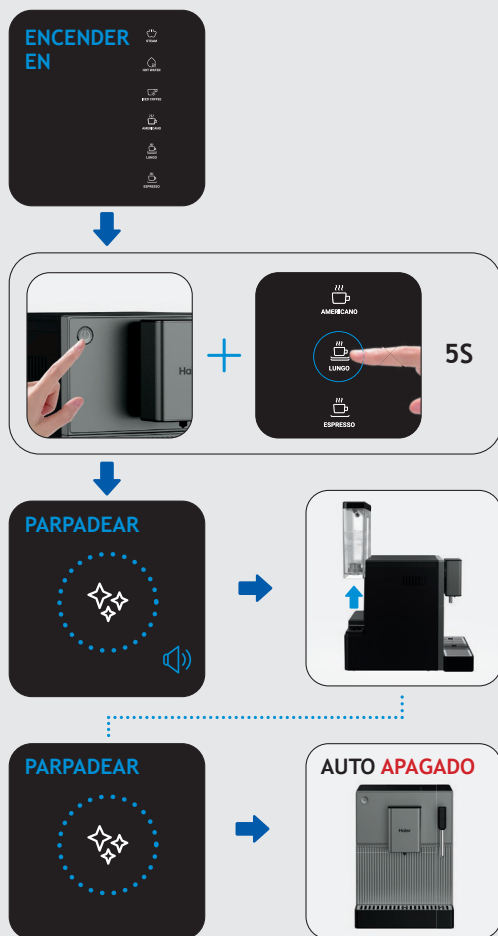
- Mantenga pulsado el botón de encendido/apagado "  " + el icono de café helado "  " durante 5 segundos.
- Cuando el icono de la luz de refrigeración parpadea lentamente, el sistema utiliza 120 ml de agua para enfriar la cámara de preparación y la caldera.
- Una vez finalizado, el equipo vuelve al modo de espera.

10. RESTABLECER LA CONFIGURACIÓN DE FÁBRICA (Figura 28)

- Mantenga pulsado el botón de encendido/apagado "  " + el icono de Americano "  " durante 5 segundos.
- El zumbador emite un pitido largo y se restablecen los ajustes predeterminados de fábrica.

VACIADO DE TUBERÍA

Figura 29



11. VACIADO DE TUBERÍA ✨

Se recomienda utilizar la función de vaciado de tuberías cuando la máquina permanezca inactiva durante periodos prolongados, durante el almacenamiento o transporte, para evitar entornos con congelación o antes de enviarla a reparar.

- Mientras está encendido, pulse simultáneamente el botón de encendido/apagado "⏻" y el icono Largo "☕" durante 5 segundos.
- El indicador "✨" de descalcificación parpadeará rápidamente.
- Después de que la máquina emita un pitido, levante el depósito de agua. El indicador "✨" de descalcificación sigue parpadeando, lo que indica que el proceso de drenaje está activo. El agua residual se descargará a través de la tubería de vapor.
- El dispositivo se apagará automáticamente una vez completada la función de drenaje.

NOTA:

Para salir de la función de drenaje, pulse el botón de encendido/apagado "⏻" para finalizar el proceso.



Figura 30



Figura 31



Figura 32



Figura 33



Figura 34



Figura 35



Figura 36



TERMINAR EL PROCESO DE LIMPIEZA AUTOMÁTICA

Figura 37

12. PREPARACIÓN DE CAFÉ/BEBIDAS

- Compruebe la limpieza del producto y asegúrese de que todos los accesorios y bandejas de goteo estén correctamente instalados.
- Confirme que el nivel de agua en el depósito sea suficiente (Fig. 31-32). Para preparar café, asegúrese de que el recipiente para granos contenga una cantidad adecuada de granos de café sin grumos ni olores (Fig. 33-34).
- Pulse el botón de encendido/apagado "⏻" para activar la máquina (fig. 35). El sistema inicia un ciclo de enjuague automático (Figura 36). Pulse el botón de encendido/apagado "⏻", el icono de agua caliente "🔥" o el icono de café helado "🧊" para finalizar el proceso (fig. 37).
- Coloque un recipiente resistente al calor (taza) de capacidad adecuada en su posición. Ajuste la altura de la salida del café para minimizar las salpicaduras.

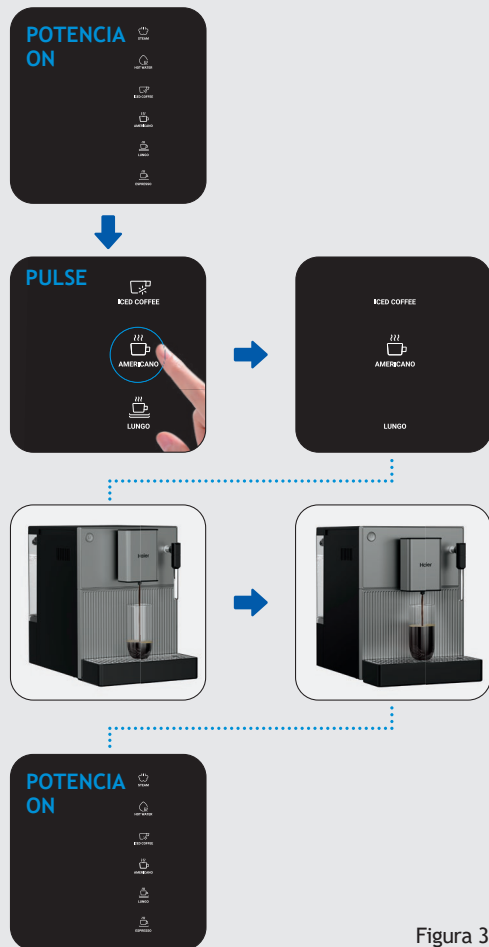


Figura 38

13. ESPRESO ☕ , LARGO ☕ , AMERICANO ☕ , CAFÉ HELADO ☕

- Para preparar [Espresso] [Largo] [Americano] [Café helado], pulse el icono correspondiente.
- El indicador se ilumina durante el funcionamiento.
- Una vez finalizado el ciclo de extracción, dispense la bebida inmediatamente. (Figura 38)

NOTA:

Pulse de nuevo el icono para abortar.

ESPUMAR LA LECHE



Figura 39

14. ESPUMAR LA LECHE

- Activo el modo vapor pulsando el icono "☁" de vapor, lo que encenderá la luz indicadora de vapor e iniciará el drenaje del agua residual.
- Gire la varilla de vapor cuando el indicador parpadee, colocando su punta 5 cm por debajo de la superficie de la leche en un recipiente preparado.
- Reinicie el flujo de vapor presionando de nuevo el icono "☁" de Vapor, lo que liberará vapor continuo mientras que el tubo de entrada de aire auxiliar (si está instalado) permite la entrada automática de aire durante la espumación.
- Una vez alcanzado el volumen deseado de espuma de leche, pulse de nuevo el icono para cancelar la operación. O el vapor se detendrá automáticamente después de funcionar durante 90 segundos.
- Limpie la cubierta de la boquilla y el tubo metálico con un paño húmedo.
- Vierte la leche caliente espumosa en el café y disfruta de tu bebida.

NOTA:

- Mantenga limpio el orificio de entrada de aire del tubo auxiliar para evitar fallos de funcionamiento.
- Dado que la temperatura del vapor supera la temperatura de extracción del espresso, prepare primero el café antes de espumar la leche.
Pulse de nuevo el icono para abortar.
- La espuma de leche se enfría y se disipa rápidamente. Vierta inmediatamente después de espumar para obtener un latte art óptimo o una textura ideal en la bebida.
- Los restos de leche en el tubo de vapor pueden provocar obstrucciones.
Purgue los residuos utilizando la función del icono "☁" (agua caliente) o "☁" (vapor) después de la operación.



Figura 40

15. AGUA CALIENTE

- Coloque una taza debajo del tubo de vapor.
- Pulse el icono "  " de agua caliente: el icono iluminado indica que se está preparando agua caliente.
Mantenga pulsado el icono de agua caliente "  " para ajustar el volumen de agua deseado. La máquina memoriza automáticamente este ajuste para la operación actual.
- Una vez completada la preparación del agua caliente, está lista para su uso.

NOTA:

Pulse de nuevo el icono para abortar.

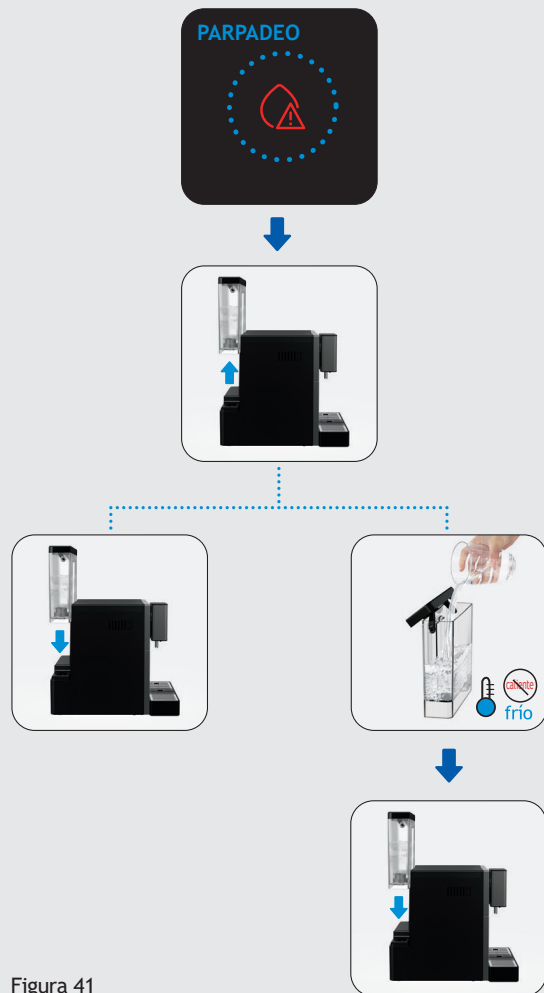


Figura 41

5. INDICADORES Y ALARMAS

1. LLENAR AGUA

Cuando el indicador "  " de llenado de agua parpadea, significa que el volumen de agua del depósito es insuficiente, que la instalación es incorrecta o que el depósito no está colocado correctamente.

- Sujete firmemente el asa de la tapa del depósito y, a continuación, levante o cambie de posición el depósito siguiendo la dirección indicada por la flecha.
- Enjuague el depósito de agua con agua limpia y, a continuación, llénelo hasta la línea de calibración "MAX". Alinee y fije el depósito a la máquina utilizando las ranuras de posicionamiento, asegurándose de que la instalación sea correcta.

NOTA:

- No añada agua tibia o caliente al depósito para evitar daños estructurales.
- Es recomendable utilizar agua purificada o agua filtrada por un dispensador que se mantenga adecuadamente.



Figura 42

2. GRANOS DE CAFÉ VACÍOS

Cuando el indicador de granos de café vacíos "  " parpadea, añade café en grano al depósito.

- Abra la tapa del recipiente de granos.
- Vierta los granos de café en el recipiente.
- Cierre la tapa del recipiente de granos.

NOTA:

- No añada granos de café crudos/caramelizados/azucarados/torrefactados ni café molido al recipiente, ya que esto podría dañar el molinillo y dejar la máquina inutilizable.
- El indicador "  " de granos de café vacíos no se borra inmediatamente después de añadir granos; es necesario ejecutar un ciclo de preparación de café para restablecerlo.

NECESITA SER VACIADO



INSTALADO INCORRECTAMENTE



3. CONTENEDOR DE POSOS DE CAFÉ LLENO

- Cuando se enciende el indicador "  " de que el recipiente de posos de café está lleno, significa que hay que vaciarlo.
- Cuando el indicador "  " de depósito de posos de café lleno parpadea, significa que el depósito no está instalado correctamente.

Figura 43

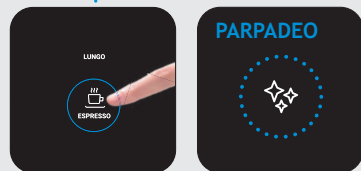


Figura 44

REPONGA AGUA DURANTE LA DESCALCIFICACIÓN

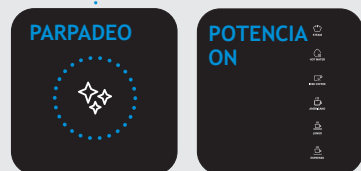


Figura 45

4. DESCALCIFICAR ✨ (Figura 44)

Una vez que el consumo de agua alcance los 20 litros, se encenderá el indicador de descalcificación " ✨ ", lo que indica que es necesario realizar una operación de descalcificación para mantener el rendimiento óptimo de la máquina. El proceso de descalcificación se lleva a cabo en dos fases.

Limpieza profunda:

- Llene el depósito de agua con al menos 500 ml de solución descalcificadora y agua (un mínimo de 500 ml, hasta 1,1 l si se llena el depósito por completo). Consulte las instrucciones del descalcificador para conocer la proporción entre la cantidad de agua y el producto descalcificador.
- Mantenga pulsados simultáneamente el botón de encendido/apagado " ☰ " y el icono de Espresso " ☕ " durante 5 segundos y suéltelos tras escuchar la señal acústica. Vuelva a pulsar el icono de Espresso " ☕ " para arrancar programa de descalcificación. La cafetera comienza el proceso de descalcificación, que durará entre 10 y 20 minutos, aproximadamente, hasta que se vacíe el depósito de agua.
- Tras la señal acústica, parpadearán tanto el icono " ☕ " de Espresso como el indicador " ✨ " de Descalcificación.
- Llene el depósito de agua hasta el nivel máximo (1,1 l) y vuelva a colocarlo en la máquina. La cafetera iniciará el ciclo de limpieza automáticamente y el proceso durará aproximadamente 10 minutos.

NOTA:

- Coloque un recipiente debajo de la salida de café. Se recomienda utilizar un recipiente con una capacidad superior a 3 litros.
- No utilice vinagre, disolventes químicos, limpiadores corrosivos ni agentes a base de alcohol para descalcificar, ya que pueden dañar la máquina.

FALTA UNIDAD DE PREPARACIÓN

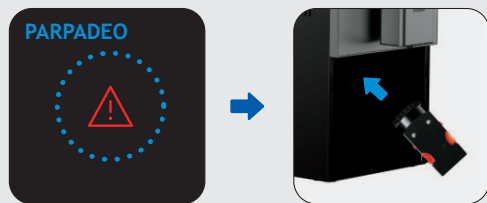


Figura 46

PROTECCIÓN CONTRA FUNCIONAMIENTO EN SECO



Figura 47

- La descarga para la descalcificación es de AGUA CALIENTE. Evite el contacto durante el funcionamiento para prevenir quemaduras.
- No interrumpa el proceso por la fuerza. Deje que se complete el ciclo completo.

5. ADVERTENCIA (Figura 46)

Cuando el indicador del triángulo de advertencia "  " permanece encendido, significa que la unidad de preparación no está instalada o no está instalada correctamente.

6. PROTECCIÓN CONTRA FUNCIONAMIENTO EN SECO (Figura 47)

- Cuando el icono de agua caliente "  " parpadea, indica que se ha activado la protección contra funcionamiento en seco.
- Compruebe si el depósito de agua está instalado correctamente.
- Después de la instalación correcta, pulse el icono de agua caliente "  " para activar el modo de bombeo.
- Si el agua sigue sin fluir, vuelva a comprobar el depósito o póngase en contacto con el servicio posventa.

6. LIMPIEZA

1. LIMPIEZA DEL APARATO

- Desenchufe el cable de alimentación de la toma eléctrica.
- Vacíe toda el agua de la bandeja de goteo.
- Limpie la máquina con un paño limpio.

NOTA:

Nunca utilice abrasivos, vinagre ni descalcificadores que no se incluyan en la caja para limpiar el aparato.

2. LIMPIEZA DIARIA DE LA MÁQUINA DE CAFÉ

Una limpieza diaria regular ayuda a prolongar la vida útil de su cafetera. La bandeja de goteo y el recipiente para posos deben vaciarse a diario.

- Vacíe la bandeja de goteo, el recipiente para café molido y la bandeja del recipiente para café molido. Enjuáguelos con agua limpia y séquelos bien.
- Coloque el recipiente para tierra en la bandeja para recipientes para tierra. Vuelva a colocar la bandeja de goteo en su posición original, tal y como se indica en el diagrama.

NOTA:

- Cuando se enciende el indicador "  " de que el recipiente de posos de café está lleno, significa que hay que vaciarlo.
- Cuando el indicador [Contenedor de posos de café lleno] "  " parpadea, significa que el contenedor de posos no está colocado o no está colocado correctamente.
- Después de su uso, es posible que se acumule una

pequeña cantidad de líquido de café procedente de la unidad de preparación y posos de café dispersos durante la molienda en la bandeja del recipiente de posos. Esto es perfectamente normal y puede seguir utilizando la máquina con total seguridad.

3. LIMPIEZA DE LA UNIDAD DE ELABORACIÓN (Figura 48)

- Después de retirar la bandeja de goteo y la bandeja del recipiente para café molido, pulse simultáneamente los botones naranjas situados a ambos lados de la unidad de preparación y extráigala.
- Enjuague bien la unidad de preparación. Después de limpiarlo, alinéelo con las ranuras y empújelo hacia dentro de la máquina hasta que oiga un clic que indica que ha encajado correctamente. A continuación, vuelva a insertar la bandeja del recipiente de tierra.

NOTA:

- Asegúrese de que la unidad de preparación esté completamente seca antes de volver a montarla en la máquina.
- Cuando el indicador de advertencia permanece encendido de forma constante, significa que la unidad de preparación falta o está instalada incorrectamente.

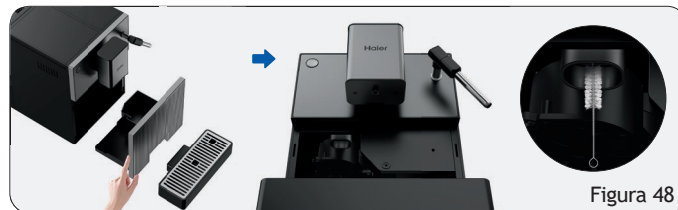


Figura 48

APAGADO



LIMPIE EL TUBO DE VAPOR



Figura 49

1. LIMPIEZA DEL DEPÓSITO DE AGUA

- Levante el depósito de agua para sacarlo de la máquina y, a continuación, enjuáguelo bien con agua limpia.
- Rellene el depósito con agua hasta la marca de nivel "MAX" y vuelva a instalarlo en la máquina.

5. LIMPIAR LA TUBERÍA DE VAPOR (Figura 49)

La limpieza de las lanzas de vapor debe realizarse en los 30 minutos posteriores a la preparación de los productos lácteos para mantener las tuberías de vapor en óptimas condiciones.

- Pince el tubo de vapor y gírelo en la dirección de la flecha. Cuando sienta resistencia, tire hacia abajo para retirar la boquilla de vapor.
- Sujete el tubo de admisión auxiliar y tire de él hacia abajo hasta que quede completamente extendido.
- Enjuague bien con agua limpia tanto el tubo de vapor de acero inoxidable como la boquilla de vapor.
- Después de limpiarla, vuelva a atornillar la boquilla de vapor a la máquina siguiendo las marcas de flechas del diagrama.
- Vuelva a instalar el tubo de vapor de acero inoxidable empujándolo hacia arriba hasta que encaje en su sitio, fijándolo firmemente a la máquina.

NOTA:

La tubería de vapor puede estar extremadamente caliente después de su uso. Asegúrese de limpiarlo cuando esté completamente frío.

6. LIMPIEZA DEL CANAL DE POSOS DE CAFÉ DENTRO DE LA MÁQUINA

- a. Retire la bandeja de goteo, seguido del recipiente de posos de café y su bandeja.
- b. Utilice un cepillo de limpieza para eliminar cualquier residuo de café molido o polvo de la salida de polvo y los canales internos.
- c. Limpia a fondo el interior de la cámara de preparación con un paño limpio. Asegúrate de que esté completamente seco antes de volver a colocar el recipiente para posos, su bandeja y la bandeja de goteo.

NOTA:

Tras un uso prolongado, los posos de café pueden adherirse al conducto debido a la electricidad estática y al vapor. Siga estos pasos para garantizar un funcionamiento higiénico.

Guía de limpieza				
Método				
Componentes				
	×	✓	✓	×
	✓	✓	✓	×
	✓	✓	✓	×
	✓	✓	✓	×
	✓	✓	×	×

Sugerencia de calendario de limpieza

Categoría	Elemento	Diario	Mensual	Obligatorio
Limpieza automática	Sistema de preparación Quick Flush	✓		
	Descalcificación		✓	✓
Limpieza manual	Limpieza de unidad de preparación	✓		
	Vaciado del contenedor de posos de café	✓		
	Limpieza de la bandeja del cajón de residuos	✓		
	Limpieza del depósito de agua	✓		
	Limpieza de la bandeja de goteo	✓		
Notas explicativas sobre el programa de limpieza:				
Ejecución diaria	Indica que los elementos marcados con “✓” deben realizarse al menos una vez al día; la frecuencia puede aumentarse según sea necesario.			
Ejecución mensual	Indica que los elementos marcados con “✓” deben realizarse al menos una vez al mes; la frecuencia puede aumentarse según sea necesario.			
Ejecución obligatoria	Los elementos marcados con “✓” requieren una acción inmediata cuando se activan mediante alertas de la máquina y deben seguirse estrictamente.			

7.SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Problema	Causa	Solución
El aparato no funciona.	El aparato no está conectado a la red eléctrica.	Enchúfelo y pulse el interruptor. Compruebe el cable y el enchufe.
No hay respuesta o la respuesta se retrasa tras varios intentos de pulsar una tecla de función en el panel.	El aparato está sufriendo interferencias electromagnéticas. El panel está sucio.	Desenchufe el aparato. Reinicie después de unos minutos. Limpie el panel con el paño suministrado.
El café no sale por la boquilla.	Es posible que la función del sistema vacío se haya utilizado anteriormente. Es posible que la boquilla de café no se haya limpiado y esté obstruida por residuos de café.	Presione el botón de limpieza hasta que salga agua por la boquilla. Limpie la boquilla de café.
La primera taza de café es de mala calidad.	La primera vez que se pone en marcha el molinillo, no se introduce suficiente cantidad de café en la unidad de preparación.	Tire el café. Las próximas tazas serán mejores.
El depósito de agua se ha retirado / el nivel de agua en el depósito es muy bajo, pero no se ha activado la alarma de «agua».	La zona cercana al conector del depósito de agua podría estar mojada.	Limpie el agua alrededor del conector del depósito de agua.
La bandeja interna para gotas está llena de agua.	El café molido es demasiado fino, lo que impide que salga el agua.	Ajuste la finura del café a más gruesa para el proceso de molienda.

Problema	Causa	Solución
El café se suministra demasiado lentamente o gota a gota.	Si el agua no fluye correctamente durante la preparación del café caliente, es porque el café molido es demasiado fino. Sin embargo, la extracción gota a gota es el proceso normal previsto para el café helado, ya que garantiza el desarrollo completo del sabor mediante la infusión a baja temperatura.	Ajuste la finura del café a más gruesa para el proceso de molienda.
El indicador parpadea para informar de que no hay suficientes granos de café, pero hay muchos dentro del recipiente.	La salida interna de posos de café está obstruida.	Siga los pasos descritos para limpiar la salida de posos de café.
La cafetera o la bandeja de posos de café no se pueden extraer.	El aparato no completó el proceso de autolimpieza y se apagó.	Encienda de nuevo la máquina y deje que termine el proceso de limpieza automática.
El electrodoméstico ya no realiza el ciclo de aclarado al encenderlo o apagarlo.	El manejo incorrecto durante el mantenimiento del aparato puede ser la causa.	1. Cuando el aparato esté inactivo, abra la cubierta frontal. 2. Mantenga pulsado el botón de encendido/apagado hasta que oiga dos pitidos. 3. Cierre la cubierta frontal.
Los botones táctiles no son sensibles.	No pulse el botón táctil situado en la parte frontal del aparato.	Presione la parte inferior del símbolo del botón táctil desde la parte frontal del aparato.

8.DATOS TÉCNICOS

Datos técnicos	
Referencia	Cafetera compacta
Conexión eléctrica	220-240V~ 50-60Hz
Encender	1150W-1350W
Capacidad del depósito de agua	1,1L
Capacidad del recipiente para granos de café	100g
Dimensiones del producto (L x An x Al)	216x345x294mm

EU 2023/826	
Consumo de energía Modo apagado	0W
Consumo de energía Modo en espera	N.A.
Consumo de energía Modo en espera con visualización de información	N.A.
Consumo de energía en espera en red	N.A.
Tiempo para alcanzar el modo Apagado/En espera/En espera con pantalla/En espera en red	20 min

9. INFORMACIÓN IMPORTANTE

Piezas de repuesto y consumibles de Haier

Utilice siempre piezas de repuesto originales de Haier o directamente de Haier. Puede adquirirlas a través de los distribuidores de Haier o directamente de Haier.

Cuando realice pedidos de piezas, indique siempre el número de serie del producto.

CALIDAD

Las fábricas de Haier han sido sometidas a inspecciones de calidad independientes. Nuestros productos se fabrican utilizando un sistema de calidad que cumple con los requisitos de la norma ISO 9001.

GARANTÍA

Las condiciones de garantía para este electrodoméstico están definidas por nuestro representante en el país donde se vende. Puede obtener los detalles acerca de estas condiciones en el establecimiento donde haya comprado este aparato. Debe mostrarse la factura de compra o el tíquet al hacer alguna reclamación en virtud de las condiciones de garantía.

10. CONEXIÓN A hOn

- Puede conectar este producto con otros mediante la aplicación hOn.
- Escanee el código QR, descargue e instale la aplicación hOn. Los usuarios que hayan instalado la aplicación hOn entrarán directamente en la página de conexión del dispositivo.
- Si no tiene la aplicación hOn, puede encontrarla en su tienda de aplicaciones. Entonces la podrá descargar y utilizar. Puede continuar con lo siguiente. Abra la página de inicio de la aplicación hOn, haga clic en "+" en la esquina superior derecha de la página y añada los dispositivos que le solicite la aplicación.

CONSEJOS:

Conforme se actualice la aplicación hOn, el funcionamiento real puede diferir ligeramente de la descripción anterior. Siga las instrucciones de la aplicación hOn actual.



Escanee el código QR,
descargue e instale la aplicación hOn.

1. NÁVOD K BEZPEČNÉMU POUŽITÍ

Tento spotřebič je určený pouze pro použití v domácnosti a ve vnitřních prostorách, jak popisuje tento návod k použití. Než začnete spotřebič používat, ujistěte se, že rozumíte tomuto návodu.

Tento spotřebič smí používat děti starší 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí jen tehdy, pokud jsou pod dohledem nebo dostaly pokyny k bezpečnému používání spotřebiče a rozumí možným rizikům. Se spotřebičem si nesmí hrát děti. Děti nesmí provádět čištění ani uživatelskou údržbu, pokud nejsou starší 8 let a pod dohledem. Udržujte spotřebič a jeho přívodní kabel mimo dosah dětí mladších 8 let.

Spotřebič nestavte ke stěně ani k jiným spotřebičům. Nechejte volný prostor od zadní strany a po stranách spotřebiče alespoň 10 cm. Nepokládejte na spotřebič během používání žádné předměty. Nepoužívejte uvnitř uzavřené skříňky.

Pokud máte mokré ruce, nezapojujte spotřebič do sítě ani jej nepoužívejte.

Nikdy neponořujte spotřebič a jeho hlavní jednotku, kabel ani zástrčku do vody nebo jiné tekutiny.

Vždy odpojujte spotřebič ze zásuvky vytažením zástrčky, nikoli kabelu.

Spotřebič nikdy neumísťujte do blízkosti sporáků, trub ani otevřeného ohně.

Spotřebič nepokládejte na mokré, nestabilní nebo horké povrchy. Spotřebič nenechávejte během provozu bez dozoru.

Nepokládejte napájecí kabel na ostré hrany nebo do blízkosti horkých povrchů.

Než začnete s čištěním, údržbou nebo přidáváním příslušenství, nechte spotřebič vychladnout. Tělo kávovaru nikdy neponořujte do vody.

Spotřebič používejte pouze v souladu s údaji o napájení uvedenými na typovém štítku.

Odnímatelné díly neohřívejte v mikrovlnné troubě.

Používejte pouze příslušenství, spotřební materiál a náhradní díly, které doporučuje nebo dodává společnost Haier.

Nikdy nerozebírejte ani neupravujte vnitřní součásti.

Po použití, před čištěním spotřebiče nebo jakoukoli údržbou jej odpojte ze zdroje napájení.

Pokud je poškozený napájecí kabel nebo jiná součást, přestaňte spotřebič okamžitě používat.

Aby se předešlo bezpečnostnímu riziku, musí napájecí kabel vyměnit autorizovaný servisní technik společnosti Haier.

VAROVÁNÍ

Veškeré obaly po vybalení spotřebiče ihned zlikvidujte, abyste předešli riziku udušení dětí.

Odstraňte všechny vnitřní papírové obaly, abyste předešli riziku požáru.

Před použitím vždy rozviňte napájecí kabel.

Spotřebič používejte pouze na stabilní pracovní desce. Neumisťujte spotřebič blízko okraje pracovní desky.

Riziko požáru! Během používání nebo čištění se nikdy nedotýkejte trysek na kávu a páru.

Pohyblivé části mohou způsobit úraz, proto udržujte ruce mimo prostor na kávová zrna a spařovací jednotku.

Horké povrchy! Spařovací jednotku berte do rukou až po vychladnutí a pouze za určená držadla.

Při automatickém cyklu dávejte pozor, abyste nepřišli do kontaktu s párou/horkou vodou.

Během údržby pečlivě uložte malé díly, aby nedošlo k jejich ztrátě.

UPOZORNĚNÍ

Pokud spotřebič nebudete delší dobu používat, nechte propláchnout systém hadiček.

Nedoplňujte vodu do nádržky nad rysku "MAX".

Nikdy nelijte vodu do zásobníku na kávová zrna nebo mletou kávu.

Nádržku na vodu čistěte denně.

Používejte pouze vodu o pokojové teplotě.

Zásobník na kávovou sedlinu a odpadní vodu vyprazdňujte a čistěte denně.

Vnější části otřete vlhkým hadříkem (nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky).

PROVOZNÍ STAVY

Stav	Popis	Stav systému
Vypnuto	Aktivní je pouze reléový obvod; všechny ostatní součásti jsou bez napájení.	Neaktivní
Pohotovostní režim	Tlačítka slabě svítí; dotykem libovolného tlačítka spotřebič aktivujete.	Neaktivní
Zapnuto	Tlačítka svítí naplno; spotřebič odstraní použitou kávovou sedlinu a propláchne spařovací jednotku.	Připraveno k provozu
Aktivní	Svítí tlačítka konkrétní funkce; probíhá příprava kávy.	V provozu

Nikdy se nepokoušejte násilím otevírat přihrádky, pokud je spotřebič v provozu.

Nepoužívejte syrová, karamelizovaná nebo cukrová kávová zrna, jelikož mohou poškodit mlýnek. Používejte pouze běžnou praženou kávu.

Nevypínejte spotřebič během samočištění ani během přípravy kávy. Výšku výpusti nastavte podle šálku, abyste zabránili vystříknutí.

NEBEZPEČÍ

Nesprávné použití spotřebiče může způsobit zranění!

POSTUP SPRÁVNÉHO VYPNUTÍ

Stiskněte tlačítko [zapnout/vypnout]. Počkejte, až proběhne automatický proplach. Jakmile zhasne obrazovka, vytáhněte zástrčku.

Autorizované SERVISNÍ středisko Haier

V zájmu zajištění bezpečné a efektivní práce s přístrojem doporučujeme, aby jakékoliv servisní práce nebo opravy prováděl pouze autorizovaný servisní pracovník společnosti Haier.

Životní prostředí

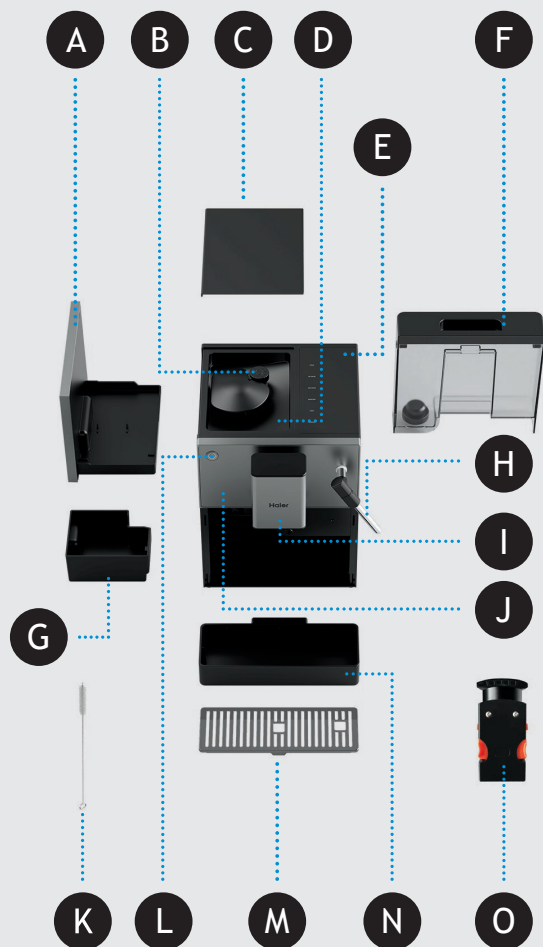


Symbol na tomto spotřebiči označuje, že s tímto spotřebičem nesmíte zacházet jako s domovním odpadem. Musíte jej odvézt do příslušného sběrného místa pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení. Likvidace musí proběhnout v souladu s místními předpisy pro likvidaci odpadu. Podrobnější informace o likvidaci, opětovném využití a recyklaci tohoto spotřebiče získáte u místního městského úřadu, služby pro odvoz domovního odpadu nebo v obchodě, kde jste spotřebič zakoupili.



Tento spotřebič je v souladu s evropskými směrnici 2014/35/EU, 2014/30/EU a 2011/65/EU.

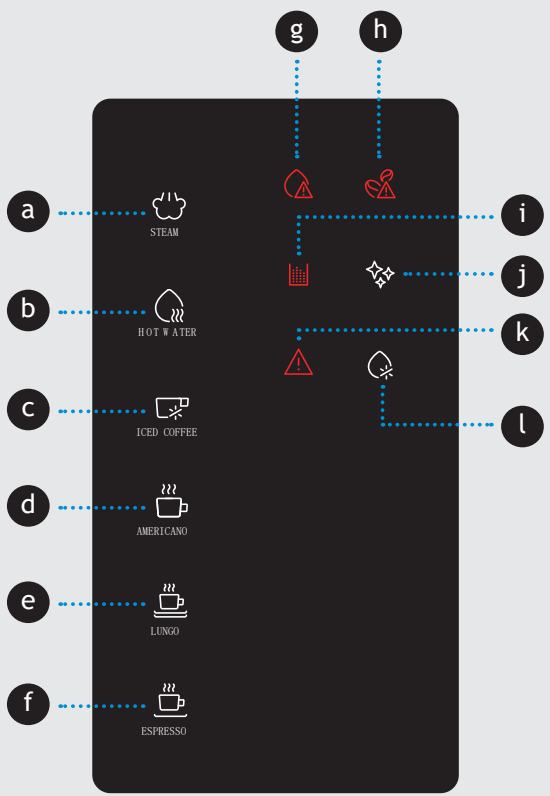
CANDY HOOVER GROUP SRL
via Privata Eden Fumagalli snc
20861 Brugherio (MB) - ITALY



2.VÁŠ PLNĚ AUTOMATICKÝ KÁVOVAR

PROVOZNÍ STAVY

- | | |
|------------------------------------|------------------------------|
| A. Odpadní zásuvka | I. Výpust' kávy |
| B. Otočný ovladač hrubosti mletí | J. Přední panel |
| C. Víko zásobníku na zrnkovou kávu | K. Čisticí kartáček |
| D. Zásobník na zrnkovou kávu | L. Tlačítko zapnout/vypnout |
| E. Ovládací panel | M. Odkládací plocha na šálek |
| F. Nádržka na vodu | N. Odkapávací miska |
| G. Nádoba na kávovou sedlinu | O. Spařovací jednotka |
| H. Sestava parní trysky | |



3.OVLÁDACÍ PANEL

Ikona		Úvod		Ikona		Úvod	
a	 STEAM	Ikona páry		g		Ikona doplnění vody	
b	 HOT WATER	Ikona horké vody		h		Ikona prázdného zásobníku na kávová zrna	
c	 ICED COFFEE	Ikona ledové kávy		i		Ikona plné nádoby na kávovou sedlinu	
d	 AMERICANO	Ikona Americano		j		Ikona odvápnění	
e	 LUNGO	Ikona Lungo		k		Výstražná ikona	
f	 ESPRESSO	Ikona Espresso		l		Ikona chlazení systému	

NASTAVENÍ



Obr. 1



Obr. 2



Obr. 3



Obr. 4



Obr. 5



Obr. 6

ZAPNUTÍ



Obr. 7



Obr. 8



Obr. 9

VYPNUTÍ



Obr. 10



Obr. 11



Obr. 12

4. NÁVOD K OBSLUZE

1. PRVNÍ NASTAVENÍ

- Zasuňte odkapávací misku ve vyznačeném směru a ujistěte se, že správně sedí. (Obr. 1)
- Naplňte nádržku vodou tak, abyste nepřekročili rysku "MAX", poté ji zarovnejte s drážkou a zatlačte na místo ve spotřebiči. (Obr. 2-3)
- Nasypte přiměřené množství kávových zrn do zásobníku na kávu. (Obr. 4-6)
- Rozviňte napájecí kabel a zapojte zástrčku do zásuvky.

2. ZAPNUTÍ SPOTŘEBIČE

- Stisknutím tlačítka zapnout/vypnout "⏻" spotřebič zapněte. (Obr. 7)
- Po spuštění provede spotřebič automatické čištění, při němž z výpusti kávy vyteče voda. (Obr. 8)

3. VYPNUTÍ SPOTŘEBIČE

- Stisknutím tlačítka zapnout/vypnout "⏻" spotřebič vypněte. (Obr. 10)
- Po přijetí příkazu k vypnutí provede spotřebič automatické čištění, při němž z výpusti kávy vyteče voda. (Obr. 11)

POZNÁMKA:

Spotřebič disponuje funkcí automatického vypnutí, která se aktivuje po předem nastavené době v závislosti na zvoleném režimu.

NASTAVENÍ HRUBOSTI MLETÍ



Obr. 13



Obr. 14



Obr. 15

4. NASTAVENÍ HRUBOSTI MLETÍ

Hrubost mletí nastavíte otáčením ovladače uvnitř zásobníku na kávu. Značka "•" ukazuje aktuálně nastavenou hrubost mletí (Obr. 13). Nastavení musíte provádět výhradně během mletí.

SMĚR OTÁČENÍ: " + " pro hrubší mletí, " - " pro jemnější mletí. (Obr. 14-15)

POZNÁMKA:

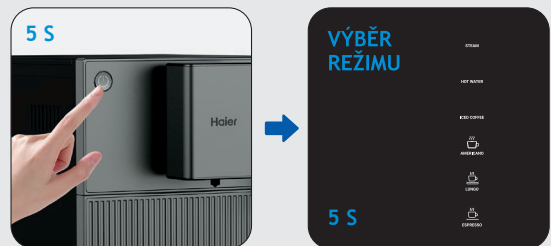
Hrubost mletí nastavujte výhradně v momentě, kdy mlýnek mele. Ovladačem otáčejte postupně po malých krocích až ve chvíli, kdy se stabilizuje odpor otáčení.

Po nastavení hrubosti mletí připravte minimálně 3 šálky po sobě, abyste mohli posoudit výslednou chuť. Pokud vám chuť stále nevyhovuje, postup nastavení opakujte.

VOLBA REŽIMU

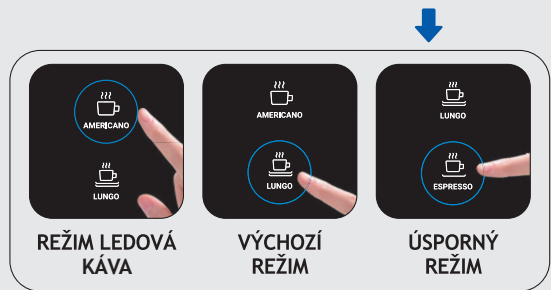


Obr. 16



Obr. 17

Obr. 18



Obr. 19

5. VOLBA REŽIMU

- Ve zapnutém stavu (Obr. 16) podržte tlačítko zapnout/vypnout "  " po dobu 5 sekund, čímž vstoupíte do nastavení režimů (Obr. 17-18).
- Stisknutím ikony Americano "  " aktivujete režim Ledová káva.
- Stisknutím ikony Lungo "  " aktivujete Výchozí režim. Stisknutím ikony Espresso "  " aktivujete Úsporný režim. (Obr. 19)

POZNÁMKA:

- Po vstupu do výběru režimu nevydá stisknutí zvoleného režimu žádný zvukový signál.
- Pokud chcete zachovat aktuální nastavení, stiskněte tlačítko zapnout/vypnout "  " nebo počkejte 5 sekund, než se spotřebič opět zapne.
- Pokud v zapnutém stavu neprovedete po dobu 1 minuty žádnou akci, spotřebič přejde do pohotovostního režimu a všechna tlačítka budou svítit napůl.
- Úsporný režim pomáhá šetřit více energie.
- Stisknutím tlačítka zapnout/vypnout "  " se vrátíte do zapnutého stavu.

Funkce	Režim louhování za studena	Výchozí režim	Úsporný režim
Čas do auto. vypnutí	30 min	20 min	10 min
Čas do auto. pohotovostního režimu	1 min	1 min	1 min
Espresso	Bliká	Bliká	Trvale svítí
Lungo	Bliká	Trvale svítí	Bliká
Americano	Trvale svítí	Bliká	Bliká
Čištění při zapnutí	Studená voda	Teplota spotřebiče >50 °C: Bez čištění Teplota spotřebiče ≤50 °C: Horká voda	Teplota spotřebiče >50 °C: Bez čištění Teplota spotřebiče ≤50 °C: Horká voda
Čištění při vypnutí	Horká voda	Studená voda	Studená voda
Osvětlení výpusti kávy	Svítí (nápoj) Vypnuto (odvápňení)	Svítí (nápoj) Vypnuto (odvápňení)	Trvale vypnuto
Osvětlení výpusti kávy	Svítí (horká voda / pára) Vypnuto (odvápňení)	Svítí (horká voda / pára) Vypnuto (odvápňení)	Svítí (pouze pára)

POZNÁMKA:

Proces předspaření spočívá v navlhčení mleté kávy ve spařovací jednotce malým množstvím vody ještě před samotnou plnou extrakcí. Káva díky tomu zvětší svůj objem, omezí se kanálování a dosáhne se vyvážené extrakce, což zvyšuje její míru a optimalizuje chuť kávy i kvalitu pěny.

NASTAVENÍ OBJEMU



Obr. 20



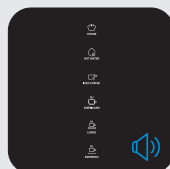
Obr. 21



Obr. 22



Obr. 23



Obr. 24

6. NASTAVENÍ OBJEMU

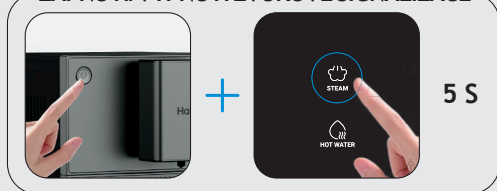
Tento kávovar si dokáže zapamatovat požadovaný objem pro [Espresso], [Lungo], [Americano] a [Horkou vodu].

- Objem nápoje upravíte tak, že nejprve stisknete ikonu Espresso "☕", Lungo "☕☕", Americano "☕☕☕" (Obr. 20) nebo Horká voda "☕☕☕☕". Jakmile začne káva nebo horká voda vytékat (Obr. 21), stiskněte a podržte ikonu zvoleného nápoje (Obr. 22).
- Až dosáhnete požadovaného objemu nápoje (Obr. 23), ikonu pusťte a příprava se zastaví; v tom momentě spotřebič vydá zvukový signál, který potvrdí uložení tohoto objemu do paměti (Obr. 24).

ORIENTAČNÍ TABULKA NASTAVENÍ OBJEMU

Nápoj	Výchozí množství kávy	Nastavitelné množství	Výchozí množství vody	Nastavitelné množství vody
Espresso	30 ± 10 ml	20-80 ml	/	/
Lungo	60 ± 10 ml	50-250 ml	/	/
Americano	60 ± 10 ml	20-80 ml	90 ± 20 ml	30-170 ml
Ledová káva	120 ± 20 ml	/	/	/
Horká voda	/	/	150 ± 20 ml	25-250 ml

ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ ZVUKOVÉ SIGNALIZACE



Obr. 25

VNITŘNÍ ČIŠTĚNÍ



Obr. 26

CHLAZENÍ SYSTÉMU



Obr. 27

OBNOVENÍ TOVÁRNÍHO NASTAVENÍ



Obr. 28

7. ZPŮSOB ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ ZVUKOVÉ SIGNALIZACE (OBR. 25)

- Podržte současně tlačítko zapnout/vypnout "⏻" + ikonu Pára "☁" po dobu 5 sekund.
- Dlouhé pípnutí potvrdí vypnutí zvukové signalizace.
- Všechny následné úkony budou probíhat bez zvuku.
- Stejným postupem pak zvuky spotřebiče zapnete, což potvrdí krátké pípnutí.

8. VNITŘNÍ ČIŠTĚNÍ (Obr. 26)

- Podržte stisknuté tlačítko zapnout/vypnout "⏻" + ikonu Horká voda "💧" po dobu 5 sekund.
- Ikona začne blikat a spustí se čištění spařovací komory.
- Horká voda vytéká pouze z výpusti kávy.
- Po dokončení se spotřebič vrátí do pohotovostního režimu.

9. CHLAZENÍ SYSTÉMU (Obr. 27)

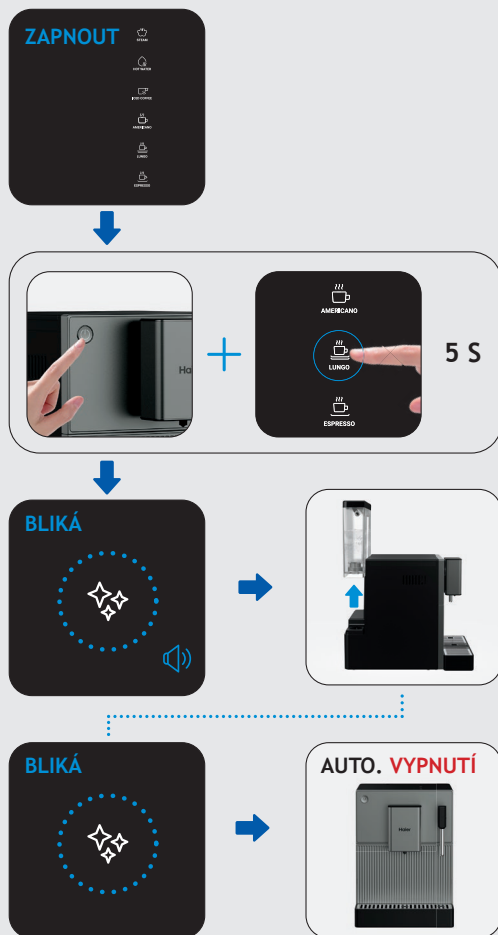
- Podržte stisknuté tlačítko zapnout/vypnout "⏻" + ikonu Ledová káva "❄" po dobu 5 sekund.
- Jakmile ikona chlazení začne pomalu blikat, systém použije 120 ml vody k ochlazení spařovací komory a bojleru.
- Po dokončení se spotřebič vrátí do pohotovostního režimu.

10. OBNOVENÍ TOVÁRNÍHO NASTAVENÍ (OBR. 28)

- Podržte stisknuté tlačítko zapnout/vypnout "⏻" + ikonu Americano "☕" po dobu 5 sekund.
- Uslyšíte dlouhé pípnutí a obnoví se výchozí tovární nastavení.

VYPRÁZDNĚNÍ POTRUBÍ

Obr. 29



11. VYPRÁZDNĚNÍ POTRUBÍ ✨

Funkci vyprázdnění okruhu doporučujeme použít, pokud kávovar delší dobu nepoužíváte, během skladování či přepravy, jako ochranu před poškozením mrazem nebo před odesláním do servisu.

- V zapnutém stavu stiskněte současně tlačítko zapnout/vypnout "⏻" a ikonu Lungo "☕" po dobu 5 sekund.
- Kontrolka Odvápnění "✨" začne rychle blikat.
- Jakmile spotřebič pípne, zvedněte nádržku na vodu. Kontrolka Odvápnění "✨" bliká i nadále, což signalizuje probíhající proces vypouštění. Zbytková voda vyteče parní tryskou.
- Po dokončení funkce vypouštění se spotřebič automaticky vypne.

POZNÁMKA:

Pokud chcete funkci vypouštění ukončit předčasně, stiskněte tlačítko zapnout/vypnout "⏻".



Obr. 30



Obr. 31



Obr. 32



Obr. 33



Obr. 34



Obr. 35



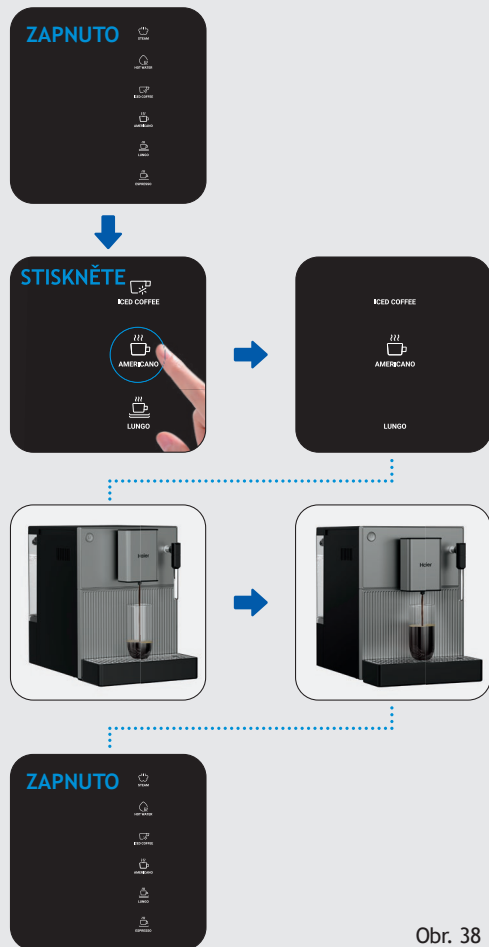
Obr. 36



Obr. 37

12. PŘÍPRAVA KÁVY A NÁPOJŮ

- Zkontrolujte čistotu spotřebiče a ujistěte se, že jsou všechna příslušenství i odkapávací miska správně vložena.
- Ověřte, zda je v nádržce dostatek vody (Obr. 31-32). Před přípravou kávy se ujistěte, že zásobník obsahuje dostatek kávových zrn bez hrudek a cizích pachů (Obr. 33-34).
- Stisknutím tlačítka zapnout/vypnout "⏻" spotřebič zapněte (Obr. 35). Systém spustí automatický cyklus proplachování (Obr. 36). Stisknutím tlačítka zapnout/vypnout "⏻" / ikony Horká voda "☕" / ikony Ledová káva "🧊" tento proces ukončíte (Obr. 37).
- Postavte pod výpust teplu odolnou nádobu (šálek) vhodné velikosti. Upravte výšku výpusti kávy podle šálku, abyste zamezili vystříknutí.



Obr. 38

3. **ESPRESSO** ☕ , **LUNGO** ☕ , **AMERICANO** ☕ , **LEDOVÁ KÁVA** ☕
- [Espresso], [Lungo], [Americano] a [Ledovou kávu] připravíte stisknutím příslušného tlačítka.
 - Při přípravě kontrolka svítí.
 - Po dokončení extrakce si nápoj ihned vychutnejte. (Obr. 38)

POZNÁMKA:

Opětovným stisknutím ikony přípravu zrušíte.

ŠLEHÁNÍ MLÉKA



Obr. 39

14. ŠLEHÁNÍ MLÉKA

- Režim páry aktivujete stisknutím ikony Pára "☁", načež se rozsvítí kontrolka páry a vypustí se zbytková voda.
- Jakmile kontrolka bliká, otočte parní trysku a ponořte její špičku přibližně 5 cm pod hladinu mléka v nachystané nádobě.
- Opětovným stisknutím ikony Pára "☁" znovu spustíte proudění páry. Spotřebič začne vypouštět plynulou páru a pomocná trubice pro přívod vzduchu (pokud se používá) zajistí automatické přísávání vzduchu během šlehání.
- Jakmile dosáhnete požadovaného objemu mléčné pěny, opětovným stisknutím ikony proces zastavte. Proudění páry se jinak automaticky zastaví po 90 sekundách.
- Očistěte kryt trysky a kovovou trubku vlhkým hadříkem.
- Našlehané horké mléko nalijte do kávy a vychutnejte si nápoj.

POZNÁMKA:

- Udržujte přísávací otvor na pomocné trubici čistý, abyste předešli poruchám.
- Jelikož je teplota páry vyšší než teplota pro extrakci espressa, připravte nejprve kávu a až poté šlehejte mléko. Opětovným stisknutím ikony přípravu zrušíte.
- Mléčná pěna rychle chladne a ztrácí objem. Nalijte ji ihned po našlehaní, abyste dosáhli nejlepší struktury nápoje.
- Zbytky mléka v parní trubce mohou způsobit její ucpání. Po použití odstraňte zbytky pomocí funkce Horká voda "☁" nebo Pára "☁".



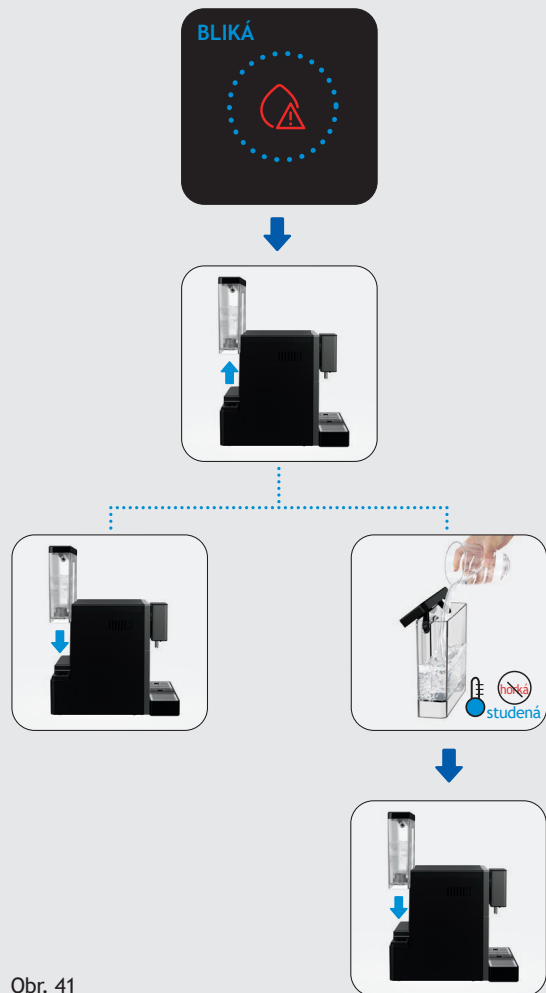
Obr. 40

15. HORKÁ VODA

- Postavte šálek pod parní trysku.
- Stiskněte ikonu Horká voda "  " - rozsvícená ikona signalizuje, že probíhá příprava horké vody.
Dlouhým stisknutím ikony Horká voda "  " nastavíte požadovaný objem vody. Spotřebič si toto nastavení automaticky zapamatuje pro aktuální provoz.
- Jakmile se příprava horké vody dokončí, je připravena k použití.

POZNÁMKA:

Opětovným stisknutím ikony přípravu zrušíte.



Obr. 41

5.KONTROLKY A ALARMY

1. DOPLNĚNÍ VODY

Pokud kontrolka Doplnění vody "  " bliká, znamená to nedostatek vody v nádržce, její nesprávnou instalaci nebo špatné usazení.

- Pevně uchopte rukojeti na víku nádržky a zvedněte ji nebo upravte její polohu ve směru šipky.
- Vypláchněte nádržku čistou vodou a naplňte ji po rysku "MAX". Zarovnejte a upevněte nádržku do vodících drážek na spotřebiči a ujistěte se, že správně sedí.

POZNÁMKA:

- Do nádržky nelijte teplou ani horkou vodu, aby nedošlo k poškození konstrukce.
- Doporučujeme používat čistou filtrovanou vodu.



Obr. 42

2. PRÁZDNÝ ZÁSObNÍK NA KÁVOVÁ ZRNA ☕

Pokud bliká kontrolka Prázdný zásobník na kávová zrna " ☕ ", přisypte do zásobníku zrnkovou kávu.

- Otevřete víko zásobníku.
- Nasypte kávová zrna do zásobníku.
- Zavřete víko zásobníku.

POZNÁMKA:

- Do zásobníku nesypete nepražená kávová zrna, karamelizovanou kávu, obalovaná kávová zrna ani mletou kávu, jelikož by mohlo dojít k poškození mlýnku a narušení funkčnosti spotřebiče.
- Upozornění na prázdný zásobník " ☕ " nezmizí ihned po přisypání zrn; k jeho resetování je nutné provést jeden cyklus přípravy kávy.

POTŘEBUJE VYPŘÁZDNIT

SVÍTÍ



NESPRÁVNĚ VLOŽENA

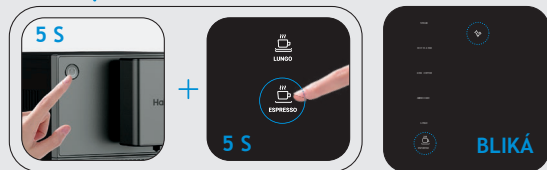
BLIKÁ



Obr. 43

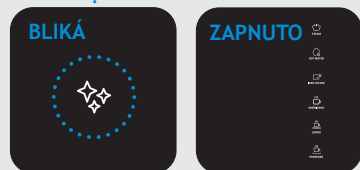
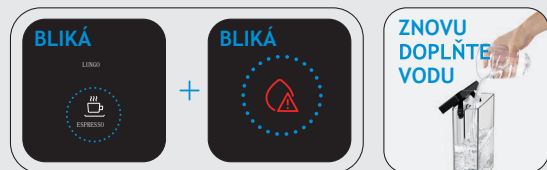
3. PLNÁ NÁDOBA NA KÁVOVOU SEDLINU

- Pokud kontrolka Plná nádoba na kávovou sedlinu "  " svítí, je nutné nádobu vyprázdnit.
- Pokud kontrolka Plná nádoba na kávovou sedlinu "  " bliká, nádoba není správně vložena.



Obr. 44

DOPLŇTE VODU BĚHEM ODVÁPŇENÍ



Obr. 45

4. ODVÁPŇOVÁNÍ ✨ (Obr. 44)

Jakmile spotřeba vody dosáhne 20 litrů, rozsvítí se kontrolka Odvápnění " ✨ ", což signalizuje nutnost provést odvápnění pro zachování optimálního výkonu spotřebiče. Proces odvápnění probíhá ve dvou fázích.

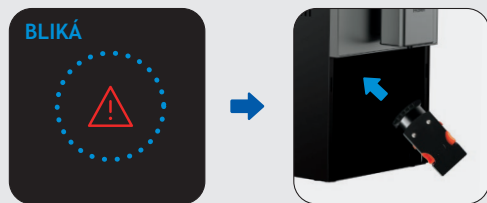
Hloubkové čištění:

- Naplňte nádržku na vodu nejméně 500 ml směsí odvápňovacího prostředku a vody (minimálně 500 ml, maximálně 1,1 l při úplném naplnění). Poměr vody a odvápňovače zvolte podle návodu k vašemu odvápňovacímu prostředku.
- Podržte současně tlačítko zapnout/vypnout " ☹ " a ikonu Espresso " ☕ " po dobu 5 sekund a po zvukovém signálu je uvolněte. Opětovným stisknutím ikony Espresso " ☕ " spustíte odvápňovací program. Spotřebič začne odvápňovat a proces poběží přibližně 10 až 20 minut, dokud se nádržka nevyprázdní.
- Po zvukovém signálu začne blikat ikona Espresso " ☕ " i kontrolka Odvápnění " ✨ ".
- Naplňte nádržku vodou po rysku Max (1,1 l) a vraťte ji zpět do spotřebiče. Kávovar automaticky spustí čisticí cyklus, který trvá přibližně 10 minut.

POZNÁMKA:

- Pod výpusť kávy postavte nádobu. Doporučujeme nádobu o objemu alespoň 3 l.
- K odvápnění nepoužívejte ocet, chemická rozpouštědla, korozivní čisticí prostředky ani přípravky na bázi alkoholu, protože by mohly spotřebič poškodit.

CHYBÍ SPAŘOVACÍ JEDNOTKA



Obr. 46

OCHRANA PROTI CHODU NASUCHO



Obr. 47

- Voda vypouštěná při odvápnění je HORKÁ. Během provozu se jí nedotýkejte, abyste se nepopálili.
- Tento cyklus předčasně neukončujte. Nechte proběhnout celý cyklus.

5. VAROVÁNÍ (Obr. 46)

Pokud výstražný trojúhelník "  " trvale svítí, spařovací jednotka chybí nebo je vložena nesprávně.

6. OCHRANA PROTI CHODU NASUCHO (Obr. 47)

- Pokud ikona Horká voda "  " bliká, signalizuje to ochranu proti chodu nasucho.
- Zkontrolujte, zda je nádržka na vodu správně vložena.
- Po správné instalaci stiskněte ikonu Horká voda "  " pro aktivaci čerpadla.
- Pokud voda stále nevytéká, znovu zkontrolujte nádržku nebo kontaktujte zákaznický servis.

6. ČIŠTĚNÍ

1. ČIŠTĚNÍ SPOTŘEBIČE

- Odpojte napájecí kabel ze zásuvky.
- Vylijte veškerou vodu z odkapávací misky.
- Spotřebič otřete čistým hadříkem.

POZNÁMKA:

K čištění spotřebiče nikdy nepoužívejte abrazivní prostředky, ocet ani odvápnovače, které nebyly součástí balení.

2. DENNÍ ČIŠTĚNÍ KÁVOVARU

Pravidelné denní čištění pomáhá prodloužit životnost kávovaru. Odkapávací misku a nádobu na sedlinu vyprazdňujte každý den.

- Vyprázdněte odkapávací misku, nádobu na sedlinu a odpadní zásuvku. Opláchněte je čistou vodou a důkladně osušte.
- Vložte nádobu na sedlinu do odpadní zásuvky. Vraťte odkapávací misku na původní místo podle obrázku.

POZNÁMKA:

- Pokud se rozsvítí kontrolka Plná nádoba na kávovou sedlinu " , je nutné nádobu vyprázdnit.
- Pokud kontrolka Plná nádoba na kávovou sedlinu " " bliká, nádoba chybí nebo je vložena nesprávně.

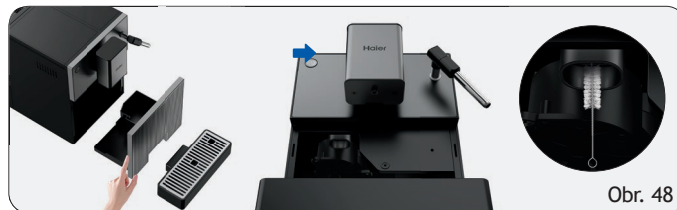
- Po použití se v odpadní zásuvce může nahromadit malé množství kávové tekutiny ze spařovací jednotky a kávového prachu z mletí. To je zcela normální a můžete v používání spotřebiče bez obav pokračovat.

3. ČIŠTĚNÍ SPAŘOVACÍ JEDNOTKY (Obr. 48)

- Po vyjmutí odkapávací misky a odpadní zásuvky stiskněte současně oranžová tlačítka po obou stranách spařovací jednotky a vytáhněte ji.
- Spařovací jednotku důkladně opláchněte. Po vyčištění ji zarovnejte s drážkami a zasunujte do spotřebiče, dokud neuslyšíte cvaknutí signalizující bezpečné zapadnutí. Poté vraťte na místo odpadní zásuvku.

POZNÁMKA:

- Před opětovným vložením do spotřebiče se ujistěte, že je spařovací jednotka zcela suchá.
- Pokud výstražná kontrolka trvale svítí, znamená to, že spařovací jednotka chybí nebo je vložena nesprávně.



VYPNUTÍ



ČIŠTĚNÍ PARNÍ TRYSKY



Obr. 49

1. ČIŠTĚNÍ NÁDRŽKY NA VODU

- Zvednutím vyjměte nádržku na vodu ze spotřebiče a
- důkladně ji opláchněte čistou vodou.
- Naplňte nádržku vodou po rysku "MAX" a vraťte ji zpět do spotřebiče.

5. ČIŠTĚNÍ PARNÍ TRYSKY (Obr. 49)

Čištění parní trysky provádějte do 30 minut po přípravě mléčného nápoje, abyste ji udrželi v optimálním stavu.

- Uchopte parní trysku a otočte ji ve směru šipky. Jakmile ucítíte odpor, zatáhněte směrem dolů a trysku sejměte.
- Uchopte pomocnou přísávací trubici a táhněte ji směrem dolů, dokud se zcela nevysune.
- Nerezovou parní trubku i trysku důkladně opláchněte čistou vodou.
- Po vyčištění našroubujte trysku zpět podle šipek na obrázku.
- Nerezovou trubku namontujte zpět zatlačením směrem nahoru, dokud nezaklapne na místo.

POZNÁMKA:

Parní trubka může být po použití extrémně horká. Čištění provádějte až po jejím úplném vychladnutí.

6. ČIŠTĚNÍ KANÁLU NA MLETOU KÁVU UVNITŘ SPOTŘEBIČE

- a. Vyjměte odkapávací misku, následně nádobu na kávovou sedlinu a její odpadní zásuvku.
- b. Pomocí čistícího kartáčku odstraňte zbytky mleté kávy z výstupního otvoru a vnitřních kanálů.
- c. Čistým hadříkem důkladně vyčistěte vnitřek spařovací komory. Před opětovným vložením nádoby na sedlinu, zásuvky a odkapávací misky se ujistěte, že je vnitřek zcela suchý.

POZNÁMKA:

Po delším používání se může mletá káva vlivem statické elektřiny a páry usazovat v násypce. V zájmu zajištění hygienického provozu postupujte podle těchto pokynů.

Návod k čištění

Součásti	Metoda				
		×	✓	✓	×
		✓	✓	✓	×
		✓	✓	✓	×
		✓	✓	✓	×
		✓	✓	×	×

Doporučený plán čištění

Kategorie	Úkon	Denně	Měsíčně	Povinně
Automatické čištění	Rychlý proplach spařovacího systému	✓		
	Odvápnění		✓	✓
Ruční čištění	Čištění spařovací jednotky	✓		
	Vyprázdnění nádoby na kávovou sedlinu	✓		
	Čištění odpadní zásuvky	✓		
	Čištění nádržky na vodu	✓		
	Čištění odkapávací misky	✓		
Vysvětlivky k plánu čištění:				
Denní frekvence	Pokud úkon nese označení “✓”, provádějte ho alespoň jednou denně; v případě potřeby i častěji.			
Měsíční frekvence	Pokud úkon nese označení “✓”, provádějte ho alespoň jednou měsíčně; v případě potřeby i častěji.			
Povinně	Pokud úkon nese označení “✓”, je třeba okamžitý zásah při aktivaci upozornění spotřebiče. Toto označení nikdy neignorujte.			

7.ODSTRAŇOVÁNÍ POTÍŽÍ

Problém	Příčina	Řešení
Spotřebič nefunguje.	Spotřebič není připojený k síti.	Zapojte jej do zásuvky a stiskněte spínač. Zkontrolujte kabel a zástrčku.
Opakované stisknutí tlačítka na panelu nereaguje nebo reaguje opožděně.	Spotřebič je pod vlivem elektromagnetického rušení. Panel je znečištěný.	Odpojte spotřebič ze sítě. Po několika minutách jej znovu spusťte. Vyčistěte panel dodaným hadříkem.
Z výpusti nevytéká káva.	Je možné, že jste dříve použili funkci vyprázdnění systému. Výpusť kávy není čistá a je zablokovaná zbytky kávy.	Stiskněte tlačítko čištění, dokud z výpusti nezačne vytékat voda. Vyčistěte výpusť kávy.
První šálek kávy je nekvalitní.	Při prvním spuštění mlýnku se do spařovací jednotky nedostalo dostatečné množství kávy.	Kávu vylijte. Další šálky už budou v pořádku.
Nádržka na vodu je vyjmutá / hladina vody je velmi nízká, ale nesvítí varování.	Okolí konektoru nádržky na vodu může být mokré.	Osušte vodu v okolí konektoru nádržky.
Vnitřní odkapávací miska je plná vody.	Mletá káva je příliš jemná, což brání průtoku vody.	Nastavte hrubost mletí na hrubší stupeň.

Problém	Příčina	Řešení
Káva vytéká příliš pomalu nebo po kapkách.	Omezený průtok vody při přípravě horké kávy značí příliš jemné mletí. Příprava po kapkách je však záměrný a normální proces u ledové kávy, který zajišťuje plné rozvinutí chuti při nízké teplotě.	Nastavte hrubost mletí na hrubší stupeň.
Kontrolka bliká a hlásí nedostatek zrn, ale v zásobníku je jich dost.	Vnitřní kanál na mletou kávu je ucpaný.	Postupujte podle návodu na čištění kanálu na mletou kávu.
Spařovací jednotka nebo odpadní zásuvka nejde vyjmout.	Spotřebič nedokončil automatické čištění a byl vypnut.	Spotřebič znovu zapněte a nechte jej dokončit proces samočištění.
Spotřebič při zapnutí nebo vypnutí už neprovádí proplach.	Příčinou může být nesprávná manipulace při údržbě.	1. Ve stavu nečinnosti otevřete přední kryt. 2. Podržte tlačítko zapnout/vypnout, dokud neuslyšíte 2 pípnutí. 3. Zavřete přední kryt.
Dotyková tlačítka nejsou dostatečně citlivá.	Tlačítko nestiskáváte zepředu.	Stiskněte spodní část symbolu tlačítka kolmo k panelu.

8. TECHNICKÉ ÚDAJE

Technické údaje	
Název výrobku	Kompaktní kávovar
Elektrické připojení	220-240 V~ 50-60 Hz
Zapnout	1150-1350 W
Objem nádržky na vodu	1,1 l
Kapacita zásobníku na zrnkovou kávu	100 g
Rozměry výrobku (D × Š × V)	216 × 345 × 294 mm

EU 2023/826	
Spotřeba energie ve vypnutém stavu	0 W
Spotřeba energie v pohotovostním režimu	/
Spotřeba energie v pohotovostním režimu s informačním displejem	/
Spotřeba energie v síťovém pohotovostním režimu	/
Doba do vypnutí / přepnutí do pohotovostního režimu / pohotovostního režimu s displejem / síťového pohotovostního režimu	20 min

9. DŮLEŽITÉ INFORMACE

NÁHRADNÍ DÍLY A SPOTŘEBNÍ MATERIÁL HAIER

Vždy používejte originální náhradní díly společnosti Haier. Můžete je zakoupit u místního prodejce výrobků Haier nebo přímo u společnosti Haier nebo u autorizovaného servisu společnosti Haier. Při objednávce dílů vždy uvádějte sériové číslo modelu.

KVALITA

Kvalita výroby ve výrobních továrnách společnosti Haier byla posouzena nezávislou organizací. Naše výrobky jsou vyráběny podle systému jakosti, který splňuje požadavky normy ISO 9001.

VAŠE ZÁRUKA

Záruční podmínky pro tento spotřebič stanovuje náš zástupce v zemi, v níž je prodáván. Přesné znění podmínek vám poskytne prodejce, u něhož jste si spotřebič zakoupili. Při reklamaci podle těchto záručních podmínek je nutno předložit doklad o koupi nebo účtenku.

10. PŘIPOJENÍ K hOn

- Tento spotřebič můžete propojit s dalšími pomocí mobilní aplikace hOn.
- Naskenujte QR kód, stáhněte si a instalujte aplikaci hOn. Uživatelé s nainstalovanou aplikací hOn se dostanou přímo na stránku propojení zařízení.
- Pokud aplikaci hOn nemáte, najdete ji ve svém obchodě s aplikacemi. Poté si ji můžete stáhnout a používat. Můžete pokračovat následovně: Otevřete domovskou stránku aplikace hOn, klikněte na "+" v pravém horním rohu stránky a přidejte zařízení podle pokynů v aplikaci.

TIPY:

V důsledku aktualizace Aplikace hOn se její ovládání může mírně odlišovat od popisu výše. Řiďte se prosím pokyny v aktuální verzi aplikace hOn.



Naskenujte QR kód,
stáhněte si a instalujte aplikaci hOn

1. POKYNY PRE BEZPEČNÉ POUŽITIE

Tento spotrebič je určený iba na domáce použitie, ako je popísané v tejto používateľskej príručke.

Pred použitím spotrebiča sa, prosím, uistite, že ste tejto príručke plne porozumeli.

Tento spotrebič môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami, alebo nedostatočnými skúsenosťami a znalosťami vtedy, ak sú pod dohľadom alebo im boli dané pokyny týkajúce sa bezpečného použitia spotrebiča a rozumejú možným rizikám. Deti sa so spotrebičom nesmú hrať. Čistenie a používateľskú údržbu nesmú vykonávať deti, pokiaľ nie sú staršie ako 8 rokov a nie sú pod dohľadom. Spotrebič a jeho kábel udržiujte mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov.

Spotrebič neumiestňujte k stene ani k iným spotrebičom. Nechajte voľný priestor najmenej 10 cm na zadnej strane a po stranách spotrebiča. Na spotrebič počas používania nič neukladajte. Spotrebič nepoužívajte vo vnútri uzavretej skrinky.

Spotrebič nezapájajte do zásuvky ani ho neobsluhujte s mokrými rukami.

Prístroj, kábel, zástrčku ani hlavnú jednotku nikdy neponárajte do vody ani do inej tekutiny.

Vždy odpojajte spotrebič zo zásuvky vytiahnutím zástrčky, nie kábla.

Udržiujte ho v bezpečnej vzdialenosti od sporákov, rúr alebo otvoreného ohňa.

Neumiestňujte ho na mokré, nestabilné a horúce povrchy. Spotrebič počas používania nenechajte bez dozoru.

Sieťový kábel nepokladajte na ostré hrany ani do blízkosti horúcich povrchov.

Pred čistením, údržbou alebo pridávaním príslušenstva nechajte spotrebič vychladnúť a vyhnite sa ponoreniu hlavného spotrebiča do vody.

Spotrebič používajte len v súlade so špecifikáciou jeho spotreby uvedenej na výrobnom štítku.

Odnímateľné časti nevkladajte do mikrovlnnej rúry.

Používajte len príslušenstvo, spotrebný materiál alebo náhradné diely odporúčané/dodávané spoločnosťou Haier. Nedemontujte ani neupravujte vnútorné komponenty.

Po použití, pred čistením alebo akoukoľvek údržbou spotrebiča ho odpojte zo zdroja napájania.

Ak sa poškodil napájací kábel alebo iné komponenty, ihneď prestaňte spotrebič používať.

Aby nedošlo k ohrozeniu bezpečnosti, napájací kábel musí vymeniť autorizovaný servisný technik spoločnosti Haier.

VAROVANIA

Všetky obaly ihneď po rozbalení zlikvidujte, aby ste eliminovali riziko udusení detí.

Odstráňte všetky vnútorné papierové obaly, aby ste predišli nebezpečenstvu požiaru.

Pred akoukoľvek činnosťou rozmotajte napájací kábel.

Spotrebič používajte iba na stabilnej pracovnej doske.

Spotrebič neumiestňujte do blízkosti okrajov pracovnej dosky.

Riziko požiaru! Nikdy sa nedotýkajte kávy ani výstupov pary počas prevádzky/čistenia.

Pohyblivé časti predstavujú nebezpečenstvo rozdrvenia, držte ruky ďalej od priečinka na kávové zrná a varnej jednotky.

Horúce povrchy! Po vychladnutí manipulujte s varnou jednotkou iba prostredníctvom na to určených úchyto.

Počas automatických cyklov sa vyhnite pare/horúcej vode.

Počas údržby zabezpečte malé diely, aby sa nestratili.

UPOZORNENIA

Pred dlhodobým skladovaním použite program Vyprázdenie potrubia.

Aby nedošlo k úniku vody, neprekračujte hladinu „MAX“ v nádrži na vodu.

Nikdy nepridávajte vodu do priehradiek na kávové zrná/mletú kávu.

Nádrž na vodu čistite každý deň.

Používajte iba vodu izbovej teploty.

Vyprázdňujte priehradku na kávovú usadeninu/odpadovú vodu a čistite ich každý deň.

Vonkajšie časti čistite pomocou vlhčenej utierky (bez abrazív).

PREVÁDZKOVÉ STAVY

Stav	Popis	Stav naloženia
Vyp.	Aktívny je len reléový obvod; všetky ostatné komponenty sú vypnuté.	Neaktívny
Pohotovostný režim	Stlmené podsvietenie tlačidiel; aktivujte ho stlačením ľubovoľného tlačidla.	Neaktívny
Zap.	Všetky kontrolky svietia; vykoná sa vyhodenie použitej kávy a prepláchnutie varnej jednotky.	Pripravený
Aktívny	Kontrolky pre konkrétne funkcie; prebieha príprava kávy.	Operačný

Počas prevádzky prístroja nikdy neotvárajte priehradky násilím.

Aby ste chránili mlynčeky, nepoužívajte surové/ karamelizované/cukrové zrná, ale bežné pražené zrná.

Spotrebič nevypínajte počas samočistenia/prípravy kávy. Nastavte výšku toku podľa veľkosti šálky, aby sa zabránilo rozstrekovaniu.

NEBEZPEČENSTVO

Nesprávne používanie spotrebiča môže spôsobiť poranenia!

RIADNE VYPNUTIE

Stlačte tlačidlo [Power] - Počkajte na automatické vypláchnutie - Vypnite obrazovku - Odpojte spotrebič od napájania.

SERVIS spoločnosti Haier

Pre zaistenie dlhého, bezpečného a účinného fungovania tohto spotrebiča odporúčame, aby všetky servisné úkony alebo opravy vykonával len autorizovaný servisný technik spoločnosti Haier.

Životné prostredie

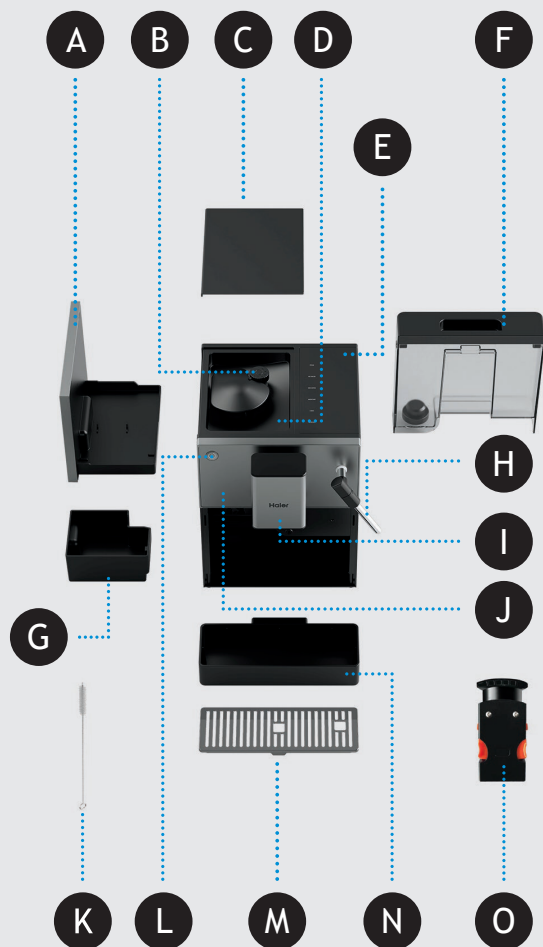


Tento symbol na tomto spotrebiči označuje, že tento spotrebič sa nesmie likvidovať ako domový odpad. Spotrebič sa musí odovzdať do príslušného zberného miesta pre likvidáciu elektrických a elektronických zariadení. Likvidácia sa má vykonať v súlade s miestnymi predpismi pre likvidáciu odpadu. Pre podrobnejšie informácie o manipulácii so spotrebičom, jeho obnove a recyklácii sa obráťte na váš obecny úrad, odpadkovú službu pre domácnosti alebo obchod, kde ste spotrebič zakúpili.



Tento spotrebič je v súlade s európskymi smernicami 2014/35/EÚ 2014/30/EÚ a 2011/65/EÚ.

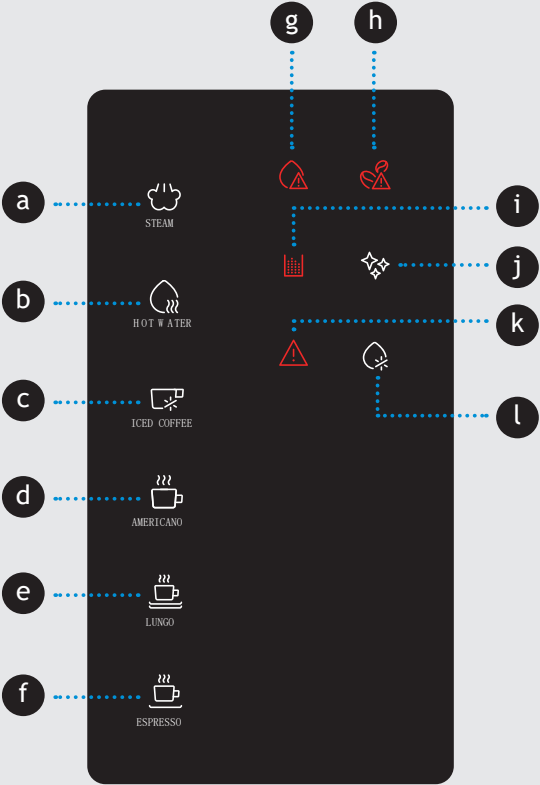
CANDY HOOVER GROUP SRL
via Privata Eden Fumagalli snc
20861 Brugherio (MB) - ITALY



2.VÁŠ PLNE AUTOMATICKÝ KÁVOVAR

PREVÁDZKOVÉ STAVY

- | | |
|---------------------------------------|----------------------------------|
| A. Zásobník na kávovú usadeninu | H. Parná tryska |
| B. Otočný gombík na nastavenie mletia | I. Kávový výpusť |
| C. Kryt na nádobu na kávové zrná | J. Predný panel |
| D. Nádoba na kávové zrná | K. Čistiaca kefa |
| E. Ovládací panel | L. Tlačidlo na zapnutie/vypnutie |
| F. Nádržka s vodou | M. Podnos na šálku |
| G. Nádoba na mletú kávu | N. Odkvapkávacia miska |
| | O. Varná jednotka |



3.OVLÁDACÍ PANEL

Symbol		Úvod	Symbol		Úvod
a	 STEAM	Symbol pary	g		Symbol doplnenia vody
b	 HOT WATER	Symbol horúcej vody	h		Symbol prázdnej nádoby na kávové zrná
c	 ICED COFFEE	Symbol ľadovej kávy	i		Symbol úplne naplnenej nádoby na mletú kávu
d	 AMERICANO	Symbol americana	j		Symbol odstránenia vodného kameňa
e	 LUNGO	Symbol lunga	k		Symbol varovania
f	 ESPRESSO	Symbol espressa	l		Symbol ochladzovania systému

NASTAVENIE



Obr. 1



Obr. 2



Obr. 3



Obr. 4



Obr. 5



Obr. 6

ZAPNUTIE



Obr. 7



Obr. 8



Obr. 9

VYPNUTIE



Obr. 10



Obr. 11



Obr. 12

4. PREVÁDZKOVÉ POKYNY

1. PRVÉ NASTAVENIE

- Vložte odkvapkávaciu misku v uvedenom smere a uistite sa, že je správne usadená. (Obr. 1)
- Naplňte nádobu na vodu bez presiahnutia označenia "MAX", potom ju zarovnajete s drážkou a zasuniete na jej miesto v stroji. (Obr. 2 - 3)
- Do nádobu na kávové zrná nasypete požadované množstvo kávových zŕn. (Obr. 4 - 6)
- Rozmotajte napájací kábel a zapojte zástrčku do zásuvky.

2. ZAPNUTIE KÁVOVARU

- Stlačením tlačidla zapnutia/vypnutia "⏻" zapnete spotrebič. (Obr. 7)
- Po spustení sa kávovar automaticky vyčistí vodou, ktorá vyteká z kávového výpustu. (Obr. 8)

3. VYPNUTIE KÁVOVARU

- Stlačením tlačidla zapnutia/vypnutia "⏻" vypnete spotrebič. (Obr. 10)
- Po prijatí príkazu na vypnutie sa kávovar automaticky vyčistí vodou, ktorá vyteká z kávového výpustu. (Obr. 11)

POZNÁMKA:

Spotrebič disponuje funkciou automatického vypnutia, ktorá sa aktivuje po preddefinovanom čase v závislosti od vybraného režimu.

ÚPRAVA MLETIA



Obr. 13



Obr. 14



Obr. 15

4. ÚPRAVA MLETIA

Otočením gombíka na nastavenie mletia vnútri nádoby na kávové zrná môžete upraviť stupeň mletia kávy. Značka "•" označuje aktuálny stupeň mletia (obr. 13). Úpravy sa musia vykonať počas procesu mletia.

SMER OTOČENIA: " + " pre hrubšie mletie, " – " pre jemnejšie mletie. (Obr. 14 - 15)

POZNÁMKA:

Úprava mletia sa má vykonať výlučne počas procesu mletia.

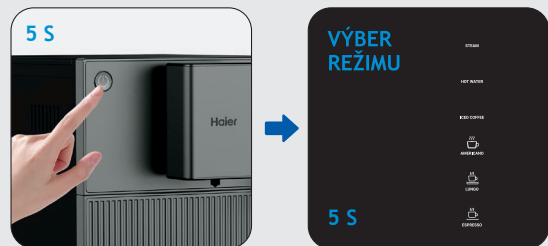
Po overení stabilizácie krútiaceho momentu postupne otáčajte nastavovací gombík.

Po nastavení veľkosti mletia pripravte ≥ 3 po sebe idúce šálky, aby ste mohli posúdiť upravený chuťový profil. Ak je výsledok chuťového posúdenia naďalej neuspokojivý, zopakujte postup kalibrácie.

VÝBER REŽIMU

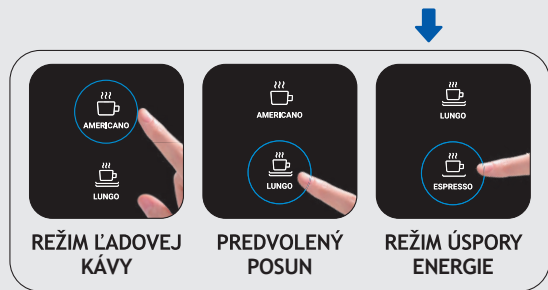


Obr. 16



Obr. 17

Obr. 18



Obr. 19

5. VÝBER REŽIMU

- Počas chodu kávovaru (obr. 16) stlačte a podržte tlačidlo zapnutia/vypnutia "  " po dobu 5 sekúnd, aby ste získali prístup k nastaveniu režimu (obr. 17 - 18).
- Stlačte symbol americana "  " a aktivujte tak režim ľadovej kávy.
- Stlačte symbol lunga "  " a aktivujte tak predvolený režim. Stlačte symbol espresso "  " a aktivujte tak režim úspory energie. (Obr. 19)

POZNÁMKA:

- Po prístupe k výberu režimu sa pri stlačení tlačidla pre zvolený režim neozve žiadny zvuk.
- Ak chcete zachovať aktuálne nastavenia, stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia "  " alebo počkajte 5 sekúnd, kým sa spotrebič vráti do zapnutého stavu.
- Ak v zapnutom stave nedôjde k žiadnej operácii po dobu 1 minúty, spotrebič prejde do pohotovostného režimu, pričom všetky kontrolky tlačidiel budú svietiť na polovicu.
- Režim úspory energie pomáha šetriť viac energie.
- Stlačením tlačidla zapnutia/vypnutia "  " sa spotrebič vráti do zapnutého stavu.

Funkcia	Režim cold-brew	Predvolený režim	Režim úspory energie
Čas automatického vypnutia	30 min	20 min	10 min
Čas automatického prechodu do pohotovostného režimu	1 min	1 min	1 min
Espresso	Blikajúca kontrolka	Blikajúca kontrolka	Svietiaca kontrolka
Lungo	Blikajúca kontrolka	Svietiaca kontrolka	Blikajúca kontrolka
Americano	Svietiaca kontrolka	Blikajúca kontrolka	Blikajúca kontrolka
Úvodné čistenie	Studená voda	Teplota kávovaru >50 °C: Bez čistenia Teplota kávovaru ≤50 °C: Horúca voda	Teplota kávovaru >50 °C: Bez čistenia Teplota kávovaru ≤50 °C: Horúca voda
Čistenie pri vypnutí	Horúca voda	Studená voda	Studená voda
Kontrolka kávového výpustu	Zap. (nápoj) Vyp. (odstránenie vodného kameňa)	Zap. (nápoj) Vyp. (odstránenie vodného kameňa)	Stále vyp.
Kontrolka parnej trysky	Zap. (horúca voda/para) Vyp. (odstránenie vodného kameňa)	Zap. (horúca voda/para) Vyp. (odstránenie vodného kameňa)	Zap. (iba para)

POZNÁMKA:

Proces predinfúzie spočíva v navlhčení mletej kávy vo varnej jednotke malým množstvom vody pred samotnou extrakciou. Vďaka tomu sa káva roztáhuje, znižuje sa efekt kanálovania a dosahuje sa vyvážená extrakcia, čím sa zvyšuje rýchlosť extrakcie a optimalizuje chuť kávy a kvalita peny.

NASTAVIŤ OBJEM



Obr. 20



Obr. 21



Obr. 22



Obr. 23



Obr. 24

6. NASTAVIŤ OBJEM

Tento kávovar si vie zapamätať požadovaný objem v prípade [Espresso], [Lungo], [Americano] a [Horúca voda].

- Pri výbere symbolu espressa "☕", lunga "☕", americana "☕" (obr. 20) alebo horúcej vody "☕" v čase, keď začne vytekať káva/horúca voda (obr. 21), stlačte a dlhšie podržte symbol výberu kávy (obr. 22) a nastavte tak objem nápoja.
- Keď objem nápoja dosiahne požadovanú hodnotu (obr. 23), uvoľnením symbolu sa výroba zastaví. V tomto momente spotrebič vydá tón, ktorý signalizuje, že tento objem bol uložený do pamäti (obr. 24).

REFERENČNÁ TABUĽKA UPRAVENÉHO OBJEMU

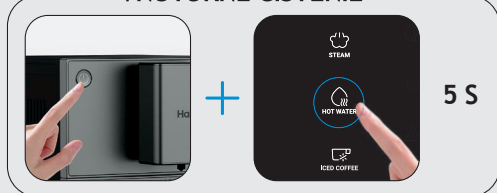
Nápoj	Prednastavené množstvo kávy	Naprogramovateľné množstvo	Prednastavené množstvo vody	Naprogramovateľné množstvo vody
Espresso	30 ± 10 ml	20 - 80ml	Neuvádza sa	Neuvádza sa
Lungo	60 ± 10 ml	50 - 250 ml	Neuvádza sa	Neuvádza sa
Americano	60 ± 10 ml	20 - 80ml	90 ± 20 ml	30 - 170 ml
Ľadová káva	120 ± 20 ml	Neuvádza sa	Neuvádza sa	Neuvádza sa
Horúca voda	Neuvádza sa	Neuvádza sa	150 ± 20 ml	25 - 250 ml

PREPÍNANIE ZVUKOVÉHO SIGNÁLU



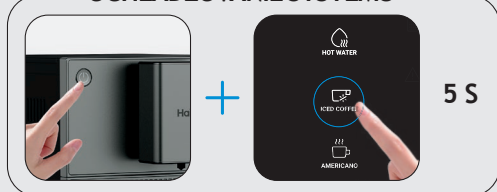
Obr. 25

VNÚTORNÉ ČISTENIE



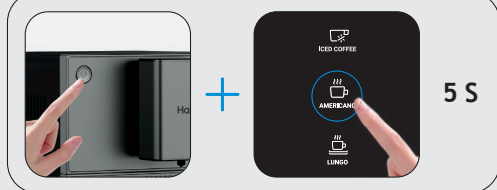
Obr. 26

OCHLADZOVANIE SYSTÉMU



Obr. 27

OBNOVENIE TOVÁRENSKÝCH NASTAVENÍ



Obr. 28

7. PREPÍNANIE ZVUKOVÉHO SIGNÁLU (Obr. 25)

- Stlačte a podržte tlačidlo zapnutia/vypnutia "  " + symbol pary "  " po dobu 5 sekúnd.
- Dlhé pípnutie naznačuje, že zvuková spätná väzba je deaktivovaná.
- Všetky nasledujúce činnosti nebudú generovať žiadny zvuk.
- Zopakovaním tohto úkonu aktivujete zvuky kávovaru, čo sa potvrdí krátkym pípnutím.

8. VNÚTORNÉ ČISTENIE (Obr. 26)

- Stlačte a dlhšie podržte tlačidlo zapnutia/vypnutia "  " + symbol horúcej vody "  " po dobu 5 sekúnd.
- Symbol zabliká, čím sa spustí čistenie varnej komory.
- Horúca voda vyteká iba z kávového výpustu.
- Po dokončení sa kávovar vráti do pohotovostného režimu.

9. OCHLADZOVANIE SYSTÉMU (Obr. 27)

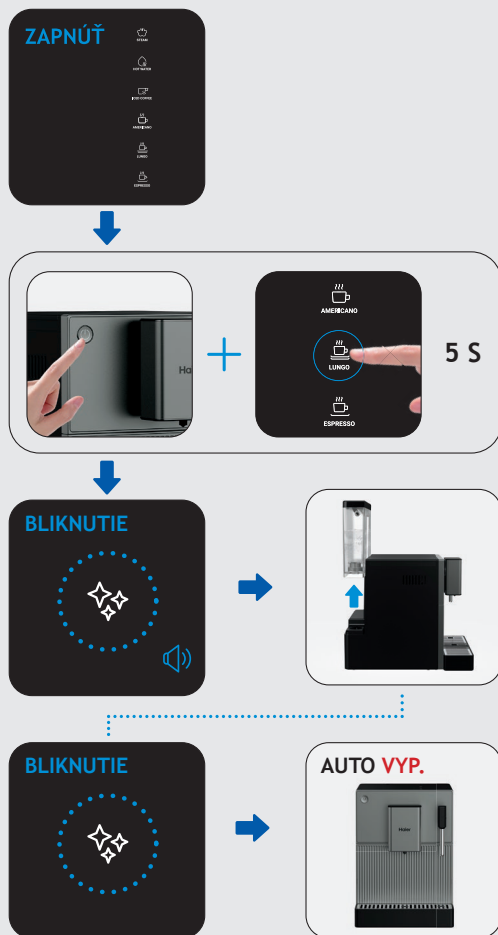
- Stlačte a dlhšie podržte tlačidlo zapnutia/vypnutia "  " + symbol ľadovej kávy "  " po dobu 5 sekúnd.
- Keď pomaly zabliká symbol kontrolky ochladzovania, systém použije 120 ml vody na ochladenie varnej komory a bojlera.
- Po dokončení sa kávovar vráti do pohotovostného režimu.

10. OBNOVENIE TOVÁRENSKÝCH NASTAVENÍ (Obr. 28)

- Stlačte a dlhšie podržte tlačidlo zapnutia/vypnutia "  " + symbol americana "  " po dobu 5 sekúnd.
- Klaksón vydá dlhé pípnutie a obnovia sa továrenské predvolené nastavenia.

VYPRÁZDNNENIE POTRUBNÉHO VEDENIA

Obr. 29



11. VYPRÁZDNNENIE POTRUBNÉHO VEDENIA ✨

Odporúča sa použiť funkciu vyprázdnenia potrubného vedenia, ak je spotrebič dlhší čas mimo prevádzky, počas skladovania alebo prepravy, v prostredí, kde hrozí zamrznutie, alebo pred odoslaním na opravu.

- Stlačte a dlhšie podržte tlačidlo zapnutia/vypnutia "  " + symbol lunga "  " po dobu 5 sekúnd.
- Indikátor odstraňovania vodného kameňa "  " bude následne rýchlo blikáť.
- Po tom, čo spotrebič vydá pípnutie, vyberte nádržku na vodu. Kontrolka odstránenia vodného kameňa "  " naďalej bliká, čo znamená, že prebieha proces vypúšťania. Zvyšná voda sa vypustí cez parovod.
- Spotrebič sa automaticky vypne po dokončení funkcie vypúšťania.

POZNÁMKA:

Ak chcete ukončiť funkciu vypúšťania, stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia "  ", čím proces ukončíte.



Obr. 30



Obr. 31



Obr. 32



Obr. 33



Obr. 34



Obr. 35



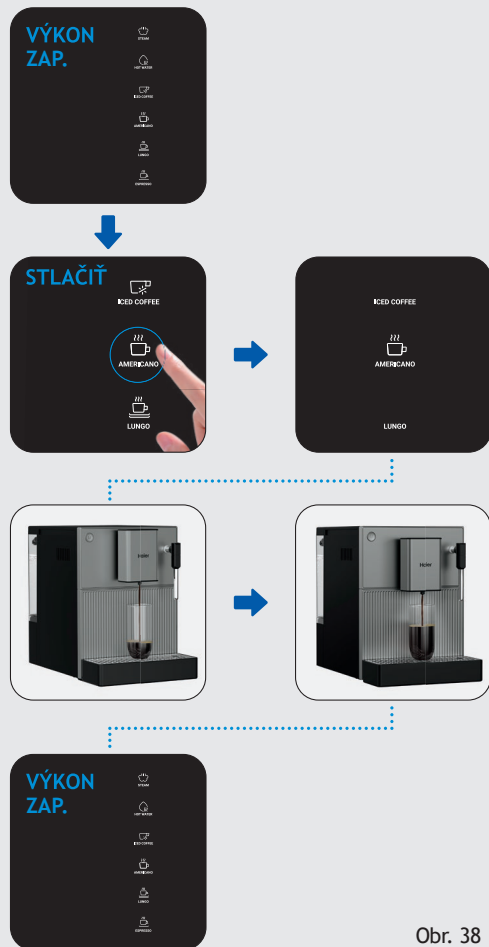
Obr. 36



Obr. 37

12. PRÍPRAVA KÁVY/NÁPOJA

- Overte čistotu výrobku a zabezpečte riadnu inštaláciu všetkého príslušenstva/odkvapkávacích misiek.
- Skontrolujte, či je v nádržke dostatočná hladina vody (obr. 31 - 32). V prípade prípravy kávy zabezpečte, aby nádoba na kávové zrná obsahovala požadované množstvo kávových zŕn bez zhlukov a bez zápachu (obr. 33 - 34).
- Stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia "  ", čím aktivujete kávovar (obr. 35). Systém spustí automatický cyklus preplachovania (obr. 36). Stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia "  "/symbol horúcej vody "  "/symbol ľadovej kávy "  ", čím proces ukončíte (obr. 37).
- Položte na miesto tepelne odolnú nádobu (šálku) s primeraným objemom. Nastavte výšku kávového výpustu tak, aby sa minimalizovalo špliechanie.



Obr. 38

13. ESPRESSO , LUNGO , AMERICANO , ĽADOVÁ KÁVA

- Na prípravu [Espresso] [Lungo] [Americano] [ľadová káva] stlačte príslušný symbol.
- Kontrolka svieti počas prevádzky.
- Po ukončení cyklu extrakcie nápoj ihneď podávajte. (Obr. 38)

POZNÁMKA:

Ak chcete proces zrušiť, stlačte symbol ešte raz.

NAPEŇOVANIE MLIEKA



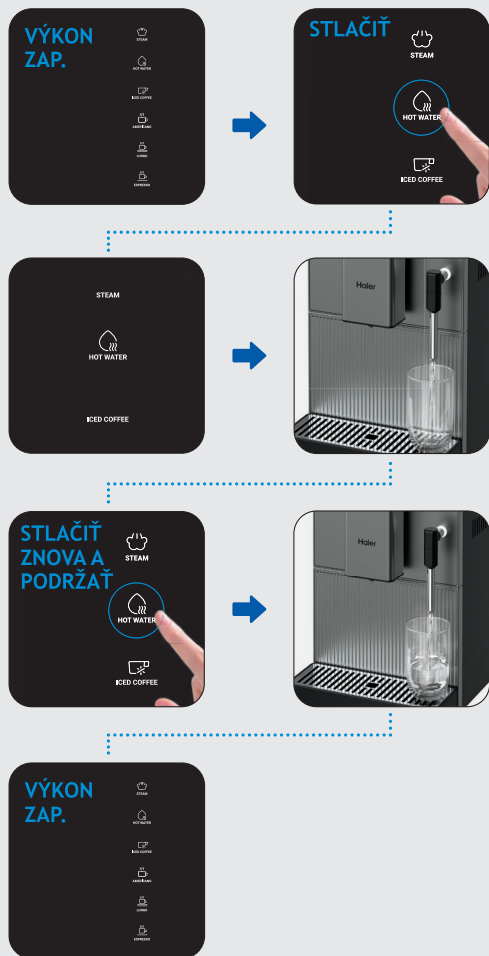
Obr. 39

14. NAPEŇOVANIE MLIEKA

- Režim pary aktivujete stlačením symbolu pary "☁", čím sa rozsvieti kontrolka pary a spustí sa vypúšťanie zvyškovej vody.
- Keď kontrolka bliká, otočte parnú trysku tak, aby jej špička bola umiestnená 5 cm pod hladinou mlieka v pripravenej nádobe.
- Obnovte prúd pary opätovným stlačením ikony pary "☁", čím sa uvoľní nepretržitý prúd pary, zatiaľ čo pomocná hadica na prívod vzduchu (ak je nainštalovaná) zabezpečuje automatický prívod vzduchu počas napeňovania.
- Akonáhle dosiahnete požadované množstvo mliečnej peny, stlačte ikonu ešte raz, aby ste proces prerušili. Inak sa para automaticky zastaví po 90 sekundách.
- Vyčistite trysku a kovovú rúrku vlhčenou utierkou.
- Nalejte napenené mlieko do kávy a vychutnajte si svoj nápoj.

POZNÁMKA:

- Udržujte prírodný otvor na pomocnej hadici voľný, aby nedošlo k poruche spotrebiča.
- Keďže teplota pary presahuje teplotu extrakcie espressa, najskôr pripravte kávu a až potom napeňte mlieko. Ak chcete proces zrušiť, stlačte symbol ešte raz.
- Mliečna pena rýchlo vychladne a rýchlo sa rozpúšťa. Pre dosiahnutie optimálneho latte artu alebo konzistencie nápoja nalejte penu ihneď po napeňení.
- Zvyšky mlieka v parnej trubici môžu spôsobiť upchatie. Po ukončení prevádzky odstráňte zvyšky pomocou funkcie so symbolom horúcej vody "☁" alebo pary "☁".



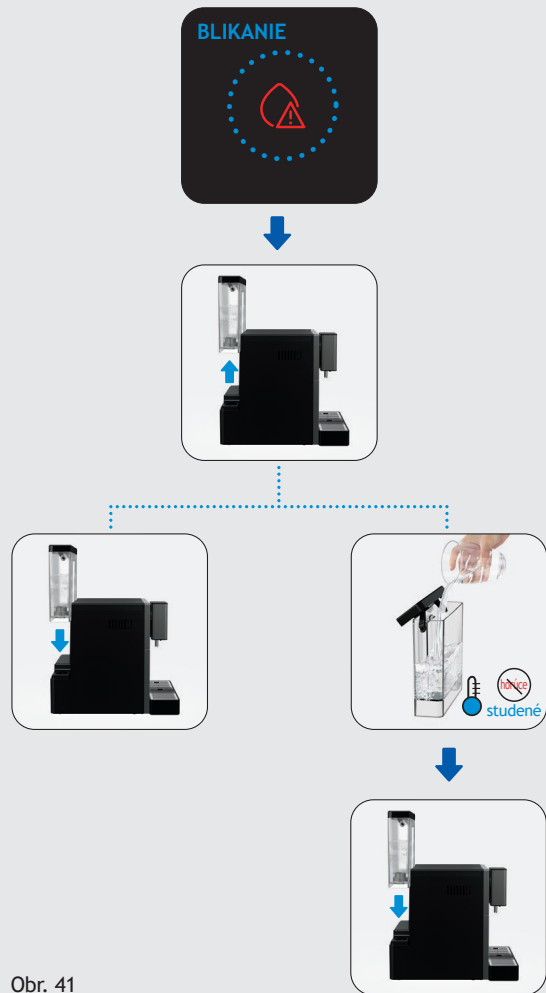
Obr. 40

15. HORÚCA VODA

- Pod naparovaciu trubicu položte šálku.
- Stlačte symbol horúcej vody "  " - rozsvietený symbol signalizuje, že prebieha príprava teplej vody. Stlačte a dlhšie podržte symbol horúcej vody "  ", čím nastavíte požadovaný objem vody. Kávovar si automaticky zapamätá toto nastavenie pre aktuálnu činnosť.
- Po ukončení prípravy horúcej vody ju môžete ihneď použiť.

POZNÁMKA:

Ak chcete proces zrušiť, stlačte symbol ešte raz.



Obr. 41

5.KONTROLKY A ALARMY

1. DOPLNIŤ VODU

Keď svieti kontrolka doplnenia vody "  ", znamená to buď nedostatočný objem vody v nádržke, nesprávnu inštaláciu alebo nesprávne umiestnenie nádrže.

- Pevne uchopte rukoväť na veku nádržky a následne zdvihnite alebo premiestnite nádrž v smere, ktorý označuje šípka.
- Umyte nádržku na vodu čistou vodou a potom ju naplňte až po kalibračnú čiaru "MAX". Nádrž vyrovnajte a upevnite na kávovar pomocou polohovacích drážok, pričom dbajte na správnu inštaláciu.

POZNÁMKA:

- Do nádrže nepridávajte teplú ani horúcu vodu, aby nedošlo k poškodeniu konštrukcie.
- Odporúča sa používať filtrovanú vodu alebo vodu z riadne udržiavaného filtračného zariadenia.



Obr. 42

2. PRÁZDNA NÁDOBA NA KÁVOVÉ ZRNÁ

Keď bliká kontrolka prázdnej nádoby na kávové zrná "  ", doplňte kávové zrná do nádoby na kávové zrná.

- Otvorte uzáver nádoby na kávové zrná.
- Nasypte kávové zrná do nádoby.
- Zatvorte uzáver nádoby na kávové zrná.

POZNÁMKA:

- Do nádoby nevkladajte surové kávové zrná, karamelovú kávu, kávové zrná obalené cukrom ani mletú kávu, pretože by to mohlo poškodiť mlynček a spôsobiť poruchu kávovaru.
- Upozornenie "  " o prázdnej nádobe na kávové zrná sa po vložení zŕn neodstráni okamžite; na jeho vynulovanie je potrebné spustiť jeden cyklus prípravy kávy.

POTREBNÉ VYPRAŽDNIŤ

ROZSVIETENIE



RIADNE INŠTALOVANÉ

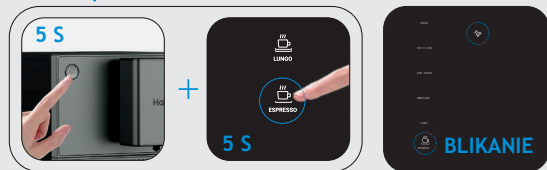
BLIKANIE



Obr. 43

3. PLNÁ NÁDOBA NA KÁVOVÚ USADENINU ☐

- Keď sa kontrolka plnej nádoby na kávovú usadeninu " ☐ " rozsvieti, znamená to, že je potrebné ju vyprázdniť.
- Keď kontrolka plnej nádoby na kávovú usadeninu " ☐ " bliká, znamená to, že nádoba nie je správne inštalovaná.



Obr. 44

DOPLNENIE VODY POČAS ODSTRAŇOVANIA VODNÉHO KAMEŇA



Obr. 45

4. ODSTRAŇOVANIE VODNÉHO KAMEŇA ✨ (Obr. 44)

Akonáhle spotreba vody dosiahne 20 l, rozsvieti sa kontrolka odstraňovania vodného kameňa " ✨ ", čo signalizuje, že na zachovanie optimálneho výkonu kávovaru je potrebné vykonať odstraňovanie vodného kameňa. Proces odstraňovania vodného kameňa sa vykonáva v dvoch fázach.

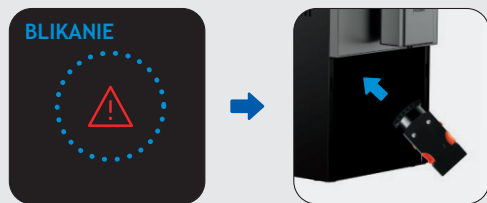
Hĺbkové čistenie:

- Naplňte nádržku na vodu najmenej 500 ml roztoku na odstraňovanie vodného kameňa a vody (minimálne 500 ml, až 1,1 l, ak je nádržka naplnená úplne). Pomer medzi množstvom vody a odstraňovačom vodného kameňa nájdete v návode k odstraňovaču vodného kameňa.
- Stlačte a podržte súčasne tlačidlo zapnutia/vypnutia " ⏻ " a symbol espressa " ☕ " po dobu 5 sekúnd a po zaznení zvukového signálu ich uvoľnite. Stlačte symbol espressa " ☕ " ešte raz a spustíte program odstraňovania vodného kameňa. Kávovar začne odstraňovať vodný kameň a tento proces bude prebiehať približne 10 až 20 minút, kým sa nádržka na vodu nevyprázdni.
- Po zaznení zvukového signálu začnú blikať symbol espressa " ☕ " aj kontrolka odstraňovania vodného kameňa " ✨ ".
- Naplňte vodu do nádržky na vodu po úroveň Max (1,1 l) a nasadte ju naspäť do kávovaru. Kávovar spustí proces čistenia automaticky a proces bude trvať približne 10 minút.

POZNÁMKA:

- Položte nádobu pod kávový výpusť. Odporúča sa nádoba s objemom > 3 l.
- Na odstraňovanie vodného kameňa nepoužívajte ocot, chemické rozpúšťadlá, žieravé čistiace prostriedky ani prostriedky na báze alkoholu, pretože by mohli spotrebič poškodiť.

CHÝBAJÚCA VARNÁ JEDNOTKA



Obr. 46

OCHRANA PRED CHODOM NASUCHO



Obr. 47

- Otok pri odstraňovaní vodného kameňa obsahuje HORÚCU VODU. Počas prevádzky sa vyhnite kontaktu, aby ste sa nepopálili.
- Proces neprerušujte násilu. Počkajte, kým sa celý cyklus dokončí.

5. VAROVANIE ⚠ (Obr. 46)

Ked' svieti nepretržite kontrolka výstražného trojuholníka " ⚠ ", znamená to, že chyba varná jednotka alebo nie je správne nainštalovaná.

6. OCHRANA PRED CHODOM NASUCHO (Obr. 47)

- Ked' bliká symbol " ☁ " označujúci horúcu vodu, signalizuje to ochranu proti chodu nasucho.
- Skontrolujte, či je nádržka na vodu správne nainštalovaná.
- Po riadnej inštalácii stlačte symbol horúcej vody " ☁ ", čím aktivujete režim čerpania.
- Ak voda stále netečie, skontrolujte ešte raz nádržku alebo kontaktujte servis.

6. ČISTENIE

1. ČISTENIE SPOTREBIČA

- Odpojte napájací kábel zo zásuvky.
- Odstráňte všetku vodu z odkvapkávacej misky.
- Utrite kávovar pomocou čistej utierky.

POZNÁMKA:

Na čistenie spotrebiča nikdy nepoužívajte žiadne abrazívne prostriedky, ocot ani prostriedky na odstraňovanie vodného kameňa, ktoré nie sú súčasťou balenia.

2. KAŽDODENNÉ ČISTENIE KÁVOVARU

Bežné denné čistenie pomáha predĺžiť životnosť vášho kávovaru. Odkvapkávacia miska a nádoba na kávovú usadeninu by sa mali vyprázdňovať každý deň.

- Vyprázdňte odkvapkávaciu misku, nádobu na kávovú usadeninu a zásobník nádoby na kávovú usadeninu. Umyte ich čistou vodou a dôkladne ich vysušte.
- Vložte nádobu na kávovú usadeninu do zásobníka nádoby na kávovú usadeninu. Vráťte odkvapkávaciu misku na pôvodné miesto, ako je znázornené na obrázku.

POZNÁMKA:

- Keď sa kontrolka plnej nádoby na kávovú usadeninu "  " rozsvieti, znamená to, že je potrebné vyprázdniť nádobu.
- Keď kontrolka [Plná nádoba na kávovú usadeninu] "  " bliká, znamená to, že chýba nádoba na kávovú usadeninu alebo nie je správne nainštalovaná.

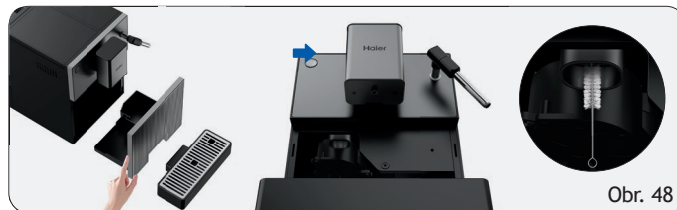
- Po použití sa v nádobe na kávovú usadeninu môže nahromadiť malé množstvo kávovej tekutiny z varnej jednotky a kávová usadenina, ktorá sa uvoľnila počas mletia. To je úplne normálne a môžete bezpečne pokračovať v používaní kávovaru.

3. ČISTENIE VARNEJ JEDNOTKY (Obr. 48)

- Po odstránení odkvapkávacej misky a nádoby na kávovú usadeninu stlačte súčasne oranžové tlačidlá na oboch stranách varnej jednotky a vytiahnite ju.
- Poriadne umyte varnú jednotku. Po vyčistení ju zarovnajete s drážkami a zasuňte ju do spotrebiča, až kým nebudete počuť cvaknutie, ktoré signalizuje správne zasunutie. Potom znovu vložte nádobu na kávovú usadeninu.

POZNÁMKA:

- Uistite sa, že je varná jednotka úplne suchá pred tým, než ju opätovne vložíte do kávovaru.
- Ak výstražná kontrolka svieti nepretržite, znamená to, že varná jednotka chýba alebo je nesprávne nainštalovaná.



Obr. 48

VYPNUTIE



ČISTENIE PAROVODU



Obr. 49

1. ČISTENIE NÁDRŽKY NA VODU

- Nádržku na vodu zdvihnite a vyberte zo spotrebiča, potom ju dôkladne vypláchnite čistou vodou.
- Naplňte nádržku vodou až po značku "MAX" a potom ju opäť namontujte na kávovar.

5. ČISTENIE PAROVODU

Čistenie parovodov sa musí vykonať do 30 minút po príprave mliečnych výrobkov, aby sa zachoval optimálny stav parovodov.

- Stlačte parovod a otočte ho v smere šípky. Keď pocítite odpor, potiahnite smerom nadol, aby ste vyňali parnú trysku.
- Uchopte pomocné prírodné potrubie a potiahnite ho smerom nadol, až kým nebude úplne vysunuté.
- Nerezový parovod aj parnú trysku dôkladne opláchnite čistou vodou.
- Po vyčistení naskrutkujte parnú trysku späť na spotrebič podľa šípok na obrázku.
- Nainštalujte parovod z nehrdzavejúcej ocele tak, že ho zatlačíte smerom nahor, až zapadne na miesto, čím ho pevne pripevníte k spotrebiču.

POZNÁMKA:

Parovod môže byť po použití extrémne horúci. Nezabudnite ho vyčistiť až po tom, čo úplne vychladne.

6. ČISTENIE KANÁLU KÁVOVEJ USADENINY V KÁVOVARE

- a. Odstráňte odkvapkávaciú misku, následne nádobu na kávovú usadeninu a jej zásobník.
- b. Pomocou čistiacej kefy odstráňte všetky zvyšky kávovej usadeniny alebo prášku z výstupu na prášok a vnútorných kanálikov.
- c. Vnútro varnej komory dôkladne vyčistite čistou handričkou. Predtým, ako nasadíte späť nádobu na kávovú usadeninu, jej zásobník a odkvapkávaciú misku, uistite sa, že je úplne suchá.

POZNÁMKA:

Po dlhodobom používaní sa môže stať, že sa na výpadovom kanáli usadia kávové zrná v dôsledku statickej elektriny a pary. Postupujte podľa týchto krokov, aby ste zaistili hygienickú prevádzku.

Sprievodca čistením				
Metóda Komponenty				
	✗	✓	✓	✗
	✓	✓	✓	✗
	✓	✓	✓	✗
	✓	✓	✓	✗
	✓	✓	✗	✗

Návrh harmonogramu čistenia

Kategória	Položka	Denne	Mesačne	Povinné
Automatické čistenie	Rýchle prečistenie varného systému	✓		
	Odstraňovanie vodného kameňa		✓	✓
Manuálne čistenie	Čistenie variča	✓		
	Vyprázdňovanie nádoby na kávovú usadeninu	✓		
	Čistenie zásobníka na usadeniny	✓		
	Čistenie nádržky na vodu	✓		
	Čistenie odkvapkávacej misky	✓		

Vysvetlivky k harmonogramu čistenia:

Denné vykonávanie	Označuje, že úkony označené ako “✓” sa musia vykonávať aspoň raz denne; frekvencia sa môže podľa potreby zvýšiť.
Mesačné vykonávanie	Označuje, že úkony označené ako “✓” sa musia vykonávať aspoň raz mesačne; frekvencia sa môže podľa potreby zvýšiť.
Povinné vykonávanie	Úkony označené ako “✓” si vyžadujú okamžitú reakciu v prípade, že ich spustia strojové výstrahy, a je potrebné ich bezpodmienečne dodržiavať.

7. RIEŠENIE PROBLÉMOV

Problém	Príčina	Riešenie
Spotrebič nefunguje.	Spotrebič nie je pripojený k elektrickej sieti.	Zapojte zariadenie do zásuvky a stlačte vypínač. Skontrolujte kábel a zástrčku.
Pri viacerých pokusoch o stlačenie funkčného tlačidla na paneli nedochádza k žiadnej reakcii alebo je reakcia oneskorená.	Spotrebič je vystavený elektromagnetickému rušeniu. Panel je špinavý.	Odpojte spotrebič. Opätovne ho spustíte po niekoľkých minútach. Vyčistite panel poskytnutou utierkou.
Z kávového výpustu nevyteká káva.	Funkcia vyprázdnenia systému mohla byť použitá už skôr. Je možné, že kávový výpusť nebol vyčistený a je upchaný zvyškami kávy.	Stlačte tlačidlo čistenia, kým z výpustu nezačne vytekať voda. Vyčistite kávový výpusť.
Prvá šálka kávy je nekvalitná.	Pri prvom spustení mlynčeka sa do varnej jednotky nenaplní dostatočné množstvo kávy.	Kávu vylejte. Ďalšia šálka bude lepšia.
Nádržka na vodu je odstránená/hladina vody v nádržke je veľmi nízka, ale nezobrazuje sa žiadne upozornenie na „vodu“.	Oblasť v blízkosti pripojenia nádržky na vodu môže byť vlhká.	Utrite vodu v okolí pripojenia nádržky na vodu.
Interná odkvapkávací miska je naplnená veľkým množstvom vody.	Mletá káva je príliš jemná, čo bráni odtoku vody.	Pri mletí nastavte jemnosť mletia na hrubšiu zrnitosť.

Problém	Príčina	Riešenie
Káva sa podáva príliš pomaly alebo po kvapkách.	Ak je pri príprave horúcej kávy obmedzený prietok vody, znamená to, že mletá káva je príliš jemná. Extrakcia kvapka po kvapke je však bežným postupom pri príprave ľadovej kávy, ktorý zaručuje plný rozvoj chuti vďaka lúhovaniu pri nízkej teplote.	Pri mletí nastavte jemnosť mletia na hrubšiu zrnitosť.
Kontrolka bliká, čím signalizuje, že v nádobe nie je dost' kávových zŕn, hoci ich tam je dostatok.	Vnútorňý výstup na kávovú usadeninu je upchaný.	Postupujte podľa krokov popísaných pri čistení výstupu na kávovú usadeninu.
Nádobu na kávovú usadeninu nie je možné vybrať.	Spotrebič nedokončil proces samočistenia a bol vypnutý.	Znovu zapnite spotrebič a nechajte ho dokončiť proces automatického čistenia.
Spotrebič už nevykonáva cyklus oplachovania pri zapnutí ani vypnutí.	Príčinou môže byť nesprávna manipulácia pri údržbe spotrebiča.	1. Keď je spotrebič v pohotovostnom režime, otvorte predný kryt. 2. Stlačte a podržte tlačidlo zapnutia/vypnutia, kým nebudete počuť 2 pípnutia. 3. Zatvorte predný kryt.
Dotykové tlačidlá nereagujú.	Nestlačenie dotykového tlačidla na prednej strane spotrebiča.	Stlačte spodnú časť symbolu dotykového tlačidla na prednej strane spotrebiča.

8.TECHNICKÉ ÚDAJE

Technické údaje	
Názov výrobku	Kompaktný kávovar
Elektrické pripojenie	220 - 240 V~ 50 - 60 Hz
Zapnúť	1150 W - 1350 W
Kapacita nádržky na vodu	1,1 l
Kapacita nádoby na kávové zrná	100 g
Rozmery výrobku (D x Š x V)	216 x 345 x 294 mm

EÚ 2023/826	
Spotreba energie v režime vypnutia	0 W
Spotreba energie v pohotovostnom režime	Neuvádza sa
Spotreba energie v pohotovostnom režime s informačným displejom	Neuvádza sa
Spotreba energie v pohotovostnom režime pri pripojení k sieti	Neuvádza sa
Čas na dosiahnutie režimu vypnutia/ pohotovostného režimu/pohotovostného režimu s displejom/pohotovostného režimu v sieti	20 min

9. DÔLEŽITÉ INFORMÁCIE

NÁHRADNÉ DIELY A SPOTREBNÝ MATERIÁL HAIER

Vždy nahrádzajte diely originálnymi náhradnými dielmi od spoločnosti Haier. Získate ich u miestneho predajcu výrobkov Haier alebo u servisných partnerov. Pri objednávaní náhradných dielov láskavo vždy uvádzajte číslo modelu.

KVALITA

Kvalita v továrňach spoločnosti Haier bola nezávisle posúdená. Naše výrobky sú vyrobené s využitím systému kvality, ktorý spĺňa požiadavky normy ISO 9001.

VAŠA ZÁRUKA

Záručné podmienky pre tento spotrebič sú definované našim zástupcom v krajine, v ktorej sa predáva. Presné znenie podmienok vám poskytne predajca, u ktorého ste si zariadenie zakúpili. Pri reklamácií podľa týchto záručných podmienok je nutné predložiť doklad o kúpe alebo účtenku.

10. PRIPOJENIE K HON

- Tento produkt môžete prepojiť s inými produktmi pomocou aplikácie hOn.
- Naskenujte QR kód, stiahnite a nainštalujte si aplikáciu hOn. Používatelia, ktorí si nainštalovali aplikáciu hOn, sa dostanú priamo na stránku pripojenia zariadenia.
- Ak ešte nemáte aplikáciu hOn, môžete ju vyhľadať vo vašom App Store. Potom si ju môžete stiahnuť a začať používať. Môžete postupovať nasledovne: "Otvorte domovskú stránku aplikácie hOn, kliknite na, " + " v pravom hornom rohu stránky a pridajte zariadenie podľa výzvy z aplikácie."

TIPY:

Z dôvodu aktualizácie aplikácie hOn sa skutočná činnosť môže od vyššie uvedeného opisu mierne líšiť. Postupujte podľa pokynov v aktuálnej aplikácii hOn.



Naskenujte QR kód,
stiahnite a nainštalujte si aplikáciu **hOn**

Haier

Part No. 78250426401/02